imburgs agblad

Winterhard

Maandag 16 februari 1987. 69e jaargang nr. 39.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 – Hoofdredaktie: B. Romijn - R. Brown. Adj.-hoofdredakteur: J. Ros — Losse nummers ƒ 1,35

Minister: 'Tegenvallende groei economie stimuleren'

De Korte pleit voor verlaging premies

HILVERSUM – Minister De Korte (Economische Zaken) vindt dat de belastingmeevaller voor de overheid over vorig jaar gebruikt moet worden om de belastingen en de sociale premies te verlagen. Op die manier kan de wat tegenvallende groei van de economie worden gestimuleerd. De minister zei dit gisteren voor de Avro-radio.

De Korte deed een klemmend beroep op werkgevers en werknemers om de lonen te matigen. Loonsverlaging zou het meest redelijk zijn, zei hij. Premier Lubbers pleitte afgelopen vrijdag na de ministerraad ook voor loonmatiging.

Minister De Korte keerde zich tegen de uitspraak van PvdA-fractievoorzitter Kok dat de PvdA bij deelname aan een nieuwe regering zich sterk zal maken voor het herstel van de koppeling tussen lonen en uitkeringen. Volgens Kok moeten daarvoor desnoods de belastingen en de premies maar beperkt worden verhoogd. De Korte vindt dat Kok daarmee de wereld op zijn kop zet. De economie zou volgens hem ernstig worden geschaad.

Ook CDA-fractievoorzitter De Vries keerde zich tegen het voorstel van Kok. „De vakbonden zullen om meer loon gaan vragen en minder graag meewerken aan herverdeling van arbeid. Het eerste benadeelt de concurrentiepositie van ons bedrijfsleven, het laatste bedreigt de bestrijding van de werkloosheid", aldus De Vries voor de NCRV-radio.

Kok lijkt met zijn uitspraak stelling genomen te hebben in de discussie die al enige tijd woedt binnen de PvdA tussen het Kamerlid Hans Kombrink en kandidaat-partijvoorzitter Marjanne Sint. Kombrink vindt dat de koppeling alleen moet worden hersteld als het financieel haalbaar is. Sint daarentegen, vindt dat de koppeling tussen lonen en uitkeringen een uitgangspunt moet zijn voor de PvdA.

Drie miljard

Hoe groot de door De Korte aangehaalde belastingmeevaller is, is officieel nog niet bekend. In politiek Den Haag circuleren berichten dat het zou gaan om een bedrag van drie miljard gulden.

VVD-fractievoorzitter Voorhoeve en partijgenoot van De Korte zei onlangs op een spreekbeurt dat verlaging van belastingen en premies niet langer de eerste prioriteit is van de liberalen. Dat is de bestrijding van de criminaliteit. Voorhoeve zei toen dat zijn partij wil dat de politie er per jaar 60 tot 80 miljoen gulden bij krijgt. Deze eis werd later in de Tweede Kamer overgenomen door PvdA en CDA.

De Katholieke Onderwijs Vakorganisatie (KOV) wil dat „de financiële meevaller van drie miljard onder meer wordt gebruikt om voortdurende noodsituaties in het onderwijs op te lossen".



Henny Huisman Cramignonridder

EIJSDEN – In Eijsden werd TV-presentator Henny Huisman zaterdag geridderd in de Carnalvalsorde De Gouden Cramignon.

Speciaal te zijner eer trad de playbackgroep 'Cool, Good and the Gang' uit Sibbe op. De groep behaalde ooit een eerste prijs in de televisieshow van Huisman.

„Als ik in de spiegel kijk weet ik dat ik er met narrenkap en versierselen erg belangrijk uitzie. Maar voor mij is het publiek het belangrijkste, zei Huisman. Zijn producer Rein Sluik kreeg een herinneringsorde van de Eysdense carnavalsvereniging.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Amal heft voedselblokkade gedeeltelijk op

Massale uittocht Palestijnen uit kamp in Libanon

BEIROET – Nadat de sji'itische Amal-militie zaterdag de voedselblokkade van Rachidiyeh, één van de belegerde Palestijnse kampen in Zuid-Libanon, had opgeheven, kwam er een massale uittocht van Palestijnen op gang. Gisteren werd Jean Obeid, een ontvoerde topadviseur van president Amin Gemayel vrijgelaten. Druzen-leider Walid Joumblatt riep de pro-Iraanse partij Hezbollah op Terry Waite, de ontvoerde afgezant van de Anglicaanse Kerk, vrij te laten. Rondom de belegerde Palestijnse kampen in Beiroet laaide de strijd gisteren weer op tussen sji'itische militieleden en Palestijnse guerrillastrijders. Daarmee werd de hoop van VN-hulpverleners om voedsel en medicijnen in de kampen te brengen, de grond ingeboord.

Duizenden Palestijnen verlieten zaterdag en gisteren het bij Tyrus gelegen kamp Rachidiyeh dat 137 dagen van de buitenwereld was afgesneden. Zaterdag werden voor het eerst sinds het begin van de belegering twee vrachtwagens met conserven, rijst en suiker toegelaten. „Alle burgers uit Rachidiyeh (17.000 inwoners) kunnen het kamp weer in- en uitgaan wanneer zij willen", zo meldde Amal in een communiqué.

Verjaardag

Het besluit was volgens Amal genomen na bemiddeling van ayatollah Ali Ghayouri, een afgezant van de Iraanse leider Khomeiny, en op voorspraak van Amal-leider Nabih Berri. Syrië had er bij Berri op aangedrongen de belegering op te heffen ter gelegenheid van de achtste verjaardag van de islamitische revolutie in Iran.

Ook bij het belegerde Palestijnse vluchtelingenkamp Bourj al-Barajneh ten zuiden van Beiroet werd zaterdag een eerste konvooi met voedsel en medicijnen toegelaten. Amal verklaarde echter dat het daarbij zal blijven totdat de Palestijnse guerrillastrijders zich volledig hebben teruggetrokken uit het strategische dorp Maghdousheh bij de havenstad Sidon. Amal nam Maghdousheh zaterdag in, maar de Palestijnen trokken zich niet terug uit hun posities in de heuvels erboven.

● Zie verder pagina 3

Het weer

Half tot zwaar bewolkt met kans op enkele sneeuwbuien. Middagtemperatuur rond 2 graden. Overwegend matige noodoostenwind.
Dinsdag t/m woensdag: wisselvallig met sneeuwbuien en iets lagere temperaturen.

VANDAAG:		
zon op:	**07.55**	**onder: 17.54**
maan op:	**21.03**	**onder: 08.58**
MORGEN:		
zon op:	**07.53**	**onder: 17.56**
maan op:	**22.20**	**onder: 09.08**

Heerenveen





● *Slachtoffer van de gladheid in Oirsbeek.*

Sneeuwschuivers kregen wegen niet schoon

SNEEUW VELT BOMEN

HEERLEN – Aanhoudende sneeuwval heeft zondag op de Limburgse wegen veel overlast veroorzaakt. Sneeuwschuivers konden de wegen niet vrij houden. Zeker tien bomen bezweken onder de sneeuwlast en blokkeerden wegen.

Ook op doorgaande wegen moest het verkeer de snelheid aanpassen. Veel onvoorzichtige automobilisten kwamen in de wegberm terecht. De meldkamer van de rijkspolitie in Herkenbosch had het zeker tien keer zo druk dan normaal, aldus een woordvoerder gisteravond. Bij vrijwel alle slippartijtjes kwamen de bestuurders met de schrik vrij. Alleen aan de Urmonderweg in Sittard was zondagavond een ongeval met gewonden te betreuren.

In de hele provincie vielen door de sneeuw zeker tien bomen om, die op het wegdek terechtkwamen en het verkeer blokkeerden. Personeel van Gemeentewerken in Valkenburg is zondag geruime tijd in de weer geweest om de Cauberg 'boomvrij' te houden. De brandweer moest hier met motorzagen ingrijpen.

Tussen Eijs en Wittem op de Wittemerweg stonden zondagavond vier VSL-bussen vast. Een bus was in de berm gegleden. Een tweede wilde uitwijken maar reed eveneens de berm in. Twee andere bussen kwamen door het oponthoud niet meer de berg op. De takeldienst moest er aan te pas komen om ze weer op het asfalt te zetten. Het leverde al met al een vertraging op van een uur.

In Mechelen botsten twee personenauto's op de Hilleshagerweg. In de Kruisboomveld te Geulle slipte een auto tegen een andere vierwieler. Aan de Fregatweg in Meerssen raakte een auto een lantaarnpaal. Op de autoweg Maastricht-Heerlen-Maastricht slipte ter hoogte van Valkenburg een personenauto. Er was alleen blikschade. Op de autoweg ter hoogte van Eijsden kwam een auto in de berm terecht.

In Sittard moest de brandweer en de Plantsoenendienst er aan te pas komen doordat een boom aan de Seringenstraat dreigde om te vallen door de sneeuwlast. Hier en daar veroorzaakte de hevige sneeuwval storingen bij spoorwegovergangen.

Overstromingen in Georgië eisen tol

MOSKOU – Het aantal doden als gevolg van de recente overstromingen, aardverschuivingen en lawines in de Sovjet-republiek Georgië is tot meer dan 80 gestegen. De Pravda, die dit meldde, zei dat 2.700 huizen en 650 ziekenhuizen, klinieken en scholen 'van de aardbodem zijn weggevaagd'. Hulpverleners hebben sinds begin januari circa 16.000 mensen uit het rampgebied geëvacueerd.

Zweedse criminelen zwerven in grensstreek

door jan a. c. de klerk

HASSELT — Vier wereldwijd door opsporingsdiensten gezochte Zweden zijn in Belgisch Limburg opgedoken. Niet uitgesloten is dat zij een basis in Nederlands Limburg hebben.

Een van hen is de 38-jarige DanPieter S. die samen met de twee Zweden, die in januari in Veldwezelt een Belgische politieman doodschoten en een tweede zwaar verwondden, in december gewapenderhand uit de Hall-gevangenis in Stockholm vluchtte.

● Zie verder pagina ..

België wil natuurlijke hormonen in vlees toestaan

Van onze correspondent

BRUSSEL – De Belgische regering wil dat het toedienen van natuurlijke hormonen aan runderen en varkens weer wordt toegestaan. Het Europese verbod op de toediening van hormonen, dat nog niet eens van kracht is, zou daarvoor moeten worden versoepeld. Dat zei de Belgische staatssecretaris voor volksgezondheid Wivina Demeester gisteren voor de BRT-tv.

Demeester vindt dat onderscheid gemaakt moet worden tussen het toedienen van synthetische hormonen en dat van natuurlijke hormonen. Die laatste zijn hormonen die door de dierenlichamen zelf worden geproduceerd. Hormonen worden toegediend om de dieren vetter te kunnen mesten en het vlees malser te maken. De tegenstanders van deze methode menen dat vlees met een verhoogd hormoongehalte schadelijk is voor de menselijke gezondheid.

De kwestie van de vlees-hormonen is actueel geworden, nadat de Nederlandse veterinaire inspectie vorige week bekendmaakte dat ondanks de verboden in Belgisch rund- en varkensvlees nog regelmatig verboden hormonen worden aangetroffen. Na een Nederlands dreigement om de grens voor Belgisch vlees te sluiten, zegde staatssecretaris Demeester een verscherpte controle op het Belgische vlees toe.

ORANJESTAD – Koningin Beatrix, prins Claus en kroonprins Willem Alexander zijn zaterdag op Aruba aangekomen voor hun eerste werkbezoek aan dit eiland sinds het een jaar geleden zijn status als land heeft gekregen binnen het koninkrijk. Het gezelschap werd op de Koningin-Beatrix-Luchthaven begroot door de gouverneur van Aruba F. Tromp en minister-president mr. J. Eman.

'De aanslag', boze Bronson en jeugdfilms

(Door Peter de Zwaan)

De videotak van het Nederlandse Cannon-bedrijf mag niet mopperen. In de maand waarop 'De aanslag' van Fons Rademakers in de USA de Golden Globe voor de beste buitenlandse produktie kreeg komt de film op cassette uit. Je mag verwachten dat deze hoogste filmonderscheiding na de Oscar de belangstelling sterk zal doen toenemen. Of 'De aanslag' inderdaad de beste film is die vorig jaar buiten Amerika is gemaakt is de vraag, zeer de vraag, maar zeker is dat Rademakers een respectabel werk heeft afgeleverd waarin Derek de Lint en Monique van de Ven goed spelen en waarin John Kraaykamp uitblinkt.

De film is gemaakt naar een boek van Harry Mulisch en gaat over oorlogservaringen die een lange nawerking hebben. Op het grote bioscoopdoek deed 'De aanslag' het goed. Op het kleine TV-scherm komt de film minder tot zijn recht. Er zitten nogal wat donkere scènes in en daar blijft op de TV niet veel van over.

Wel uitstekend geschikt voor de TV is 'Head office' van Ken Finkleman over de ellende van het zakenleven. Judge Reinhold is een nietsnut die hogerop moet. Dat valt niet mee. Hij stuntelt zijn carrière door en je kijkt met plezier naar dat gedoe. Gastrollen zijn er voor driftkikker Danny DeVito (samen met Reinhold te zien in het succesvolle 'Ruthless people'), Jane Seymour en Eddie Albert.

Een oudje (1970) van Charles Bronson is 'Violent city', die destijds is uitgebracht onder de titel 'The family'. Het is een Italiaanse produktie die is geregisseerd door Sergio Sollima. Die Sollima moet een goede hand van sturen hebben gehad, want Bronson is beter dan hij meestal is en zelfs zijn vrouw Jill Ireland speelt heel aardig. In 'Violent city' is Bronson een moordenaar die door vriend en vijand wordt gechanteerd en daar heel boos om wordt.

Films over kinderen in de pubertijd gaan eigenlijk allemaal over hetzelfde: hij wil haar, kan haar niet krijgen, doet zijn best, krijgt haar toch. Of net niet, dat is de enige variant. 'Paradise motel' van Cary Medoway biedt niets nieuws, maar wordt aardig gespeeld en de hoofdpersoon is minder knullig dan meestal het geval is. Zijn vader heeft een motel met daarin een kamer die vaak leeg staat. Dat biedt mogelijkheden... 'Paradise Motel' is, evenals de andere hierbovengenoemde films, uitgebracht door Cannon.



● 'Violent City', beter dan gemiddeld.

Parodie

Regisseur Hugh Wilson is liefhebber van cowboy-films. Het genre is uit, maar een parodie zag hij nog wel zitten. Tom Berenger speelt een zingende cowboy die zich gedraagt als vroeger Roy Rogers. Hij schiet formidabel snel, maar uitsluitend door de hand van de tegenstander. Alle varianten in het cowboy-genre worden op de hak genomen. Als de hoofdrolspeler een betere acteur was geweest en als een regisseur aan het project was gezet die van timing en spanning had geweten, dan zou 'Rustlers' rhapsody' prachtig zijn geworden. Nu zie je alleen dat het goed had kunnen zijn.

'Movin' in' van Michael Aptad heeft een heel korte bioscoopcarrière gehad in ons land. De film verdiende beter. Teri Garr, Peter Weller en Christopher Collet zijn goed en het verhaal wordt heel acceptabel uit- en afgewerkt. Het gaat om een één-oudergezin, waarin moeder een vriend opduikt die niet deugt. De oudste zoon ziet veel ellende aankomen en hij wil moeder en jongere broer beschermen. Het is boeiend om te zien hoe hij zijn verbeten strijd voert.

'Postcards', 'Rhapsody' en 'Movin' in' zijn van Esselte CIC.

in gesprek

● Pitbull

Levensgevaarlijke kruising van oorlogshond met pitbull" (LD 10/1/87). Een uitspraak die op waarheid berust of op sensatie? Er wordt de laatste tijd heel wat publiciteit gemaakt over gevaarlijke honden. Wat zijn dan eigenlijk gevaarlijke honden? Zijn dat honden die zo'n 800 kilo per vierkante centimeter kaakdruk hebben? Of antieke oorlogshonden uit de 15e en 16e eeuw? Nee beslist niet! Gevaarlijke honden zijn honden die beschikken over een bepaalde scherpte, die dan de verkeerde kant opgestuurd worden door ons mensen 'hondenbezitters'. Of een wantrouwige hond die compleet de vernieling in wordt geholpen door onbegrip en zelfangst en zo zijn er nog een tiental van oorzaken aan te dragen. Een kruising van rassen kan morbide zijn, maar vindt zijn bestaan ook van bijna ongrijpbare aanschafprijzen die echte rashonden moeten kosten. Er zijn vaak ook andere redenen die er ook niet om liegen. Vaak speelt ook hierin geld een grote rol!

UBACHSBERG **W. Heuts**

● Simonis 7

Op de schouders van onze kardinaal rust de taak de leer van Christus en Zijn Kerk ongeschonden te bewaren en door te geven. Dat is hij verplicht aan God en Zijn kerk, maar ook aan het katholieke volk van nederland.

Deze man zal binnenkort omwille van zijn trouw aan de katholieke leer voor de rechter moeten verschijnen. Velen zullen zich nog herinneren: belijders zijn zij die ondanks smaad en tegenwerking op heldhaftige wijze voor hun geloof uitkomen.

Dit is een vorm van onbloedig martelaarschap.

Hoe is dit mogelijk in een land met een grondwet die vrijheid van godsdienst en meningsuiting waarborgt?

HOENSBROEK, M.A.G.Nieuwhof

● Meer waard?

Zeer interessant was op vrijdagavond 6 februari 1987 om 21.28 uur het VARA TV-programma 'Een wereld van verschil', waarin een dierenbeschermer en een wetenschappelijk onderzoeker die vivisectie toepast, bij de heer H. Emans met elkaar debatteerden over de toelaatbaarheid van het slachtofferen van dieren ten gunste van de mens. Een filosoof-ethicus, die kritisch-wetenschappelijk dacht en de vraag stelde „Waarom zou een mens meer waard zijn dan een dier?" tegenover de technicus, die zich niets afvraagt en meent: „Een mens is principieel meer waard dan een dier". Principieel nog wel!

De denker versus de dogmaticus. [...]lustratief voor de meerwaarde, d[...] onze maatschappij toedenkt aan [...] botte doener boven de wijsge[...] dunkt mij het feit dat de eerste [...] genodigd is voor de NASA te [...] men werken, waar hij toch al ga[...] een ton in US-dollars zal gaan v[...] dienen en ik de laatste zich zag v[...] plaatsen op een oude fiets zon[...] koplamp. Wedden dat-ie eerda[...] bekeurd wordt door twee agent[...] op weg in een dienstauto naar [...] patattent om frites te halen?.

HEERLEN **C. M. Vijverb[...]**

● Bibliotheek 5

Als student van de Open Unive[...]teit ben ik geschrokken van [...] voornemen van Gedeputeerde S[...]ten om de subsidie aan de wet[...]schappelijke afdeling van de sta[...] bibliotheek stop te zetten.

De Open Universiteit verwijst [...]drukkelijk voor literatuur en lite[...]tuuronderzoek naar de region[...] steunbibliotheken; voor Limbur[...] dit de stadsbibliotheek Maastric[...] Het wegvallen van deze bibl[...]theek-voorziening kan onmoge[...] opgevangen worden door de klei[...]re plaatselijke bibliotheken om[...] deze doorgaans geen bewaarfunct[...] hebben. Dit betekent dat in de to[...]komst oudere, maar voor studi[...] doeleinden onontbeerlijke boeke[...] en tijdschriften, niet meer geraad[...]pleegd kunnen worden in Limbur[...] Als 't voornemen van GS doorgan[...] vindt, worden aan vele Limburgs[...] studenten de noodzakelijke studi[...]faciliteiten ontnomen. De system[...]tisch ontsloten collectie Limbu[...]gensia vormt een geweldige br[...] van informatie voor elke student d[...] een scriptie over Limburg w[...] schrijven. Deze collectie is teven[...] onderdeel van ons culturele er[...]goed. Stopzetten hiervan beteke[...] dan ook het begraven van ons ver[...]den.

HEERLEN **Ben van Ude[...]**

p r o e v e n t e r m i e t
i m e w e a e
s c h i e r m o n n i k o o g
t n b d h r e
o l i e a g a v e e z e l
o n a n i e ij
l e t t e r s o d a l i s k
d l
s p ij k e r s a s t r a n t
p a e s t o e
e r o s m a n c o e v e n
r t a a f t o
w a t e r g r a a f s m e e r
e e e k e o e
r o l l i n g d r o p p e n

VIDEOSPOOR

Maandag 16 februari tot en met zondag 22 februari

(Z/w: alleen in zwart/wit)

MAANDAG

THE THIRTY–NINE STEPS (1978–GB)
20.40–22.30 uur – 110 min – Nederland 2
In het ogenschijnlijk rustige Londen, vlak voor het uitbreken van de Eerste Wereldoorlog wordt de onschuldige Hannay betrokken bij een samenzwering. De Griekse premier moet vermoord worden!

AN INVASION OF PRIVACY (1983–USA)
22.45–00.20 uur – 95 min – Duitsland 3 (WDF)
Na haar scheiding probeert Kate Bianchi op een klein eiland een nieuw leven op te bouwen. Het lijkt te lukken. Dan wordt Kate aangerand...

DINSDAG

Z/w WOMAN CHASES MAN (1937–USA)
14.30–15.35 uur – 65 min – Nederland 1
De excentrieke uitvinder Nolan, die een modeldorp wil laten bouwen, wordt benaderd door de werkloze architecte Virginia Travis. Virginia hoopt op werk, wat ze echter niet weet is het feit dat Nolan dit project helemaal niet kan bekostigen.

DON'T LOSE YOUR HEAD (1966-GB)
20.15–21.45 uur – 90 min – Duitsland 2
Twee zich in Engeland vervelende edellieden besluiten om, ten tijde van de Franse revolutie, naar Frankrijk over te steken om hun 'broeders' van de galg te redden.

CLASH OF THE TITANS (1981–GB)
21.15–23.10 uur – 115 min – Duitsland 3 (SWF)
Zeus heeft bij de koningsdochter Danae een zoon verwekt. Reden genoeg voor Hera, de gemalin van Zeus, om jaloers te zijn. Ze zint op wraak.

WOENSDAG

Z/w THE MAN WITH THE GOLDEN ARM (1956–USA)
20.20–22.20 uur – 120 min – BRT 2
Frankie, vroeger aan de drugs, keert na een gevangenisstraf terug naar huis. Hij wil een nieuw leven beginnen als drummer, maar dat wordt hem moeilijk gemaakt.

Z/w VORSTADTVARIETÉ (1934–O)
22.15–23.45 uur – 90 min – Duitsland 3 (SWF)
Als zijn meisje in een variététheater optreedt wordt de fatsoenlijke dienstplichtige soldaat jaloers. Het meisje pleegt zelfmoord.

Z/w NÄCHTLICHER REGEN IN DEN BERGEN VON SICHUAN (1980–CHINA)
22.30–23.50 uur – 80 min – Duitsland 3 (WDF)
Op een schip bevinden zich mensen die allemaal heel verschillend zijn. Ze hebben echter een ding gemeen: ze zijn allen slachtoffer van de culturele revolutie.

TRIPLE ECHO (1973–GB)
22.40–00.10 uur – 90 min – Duitsland 2
Nadat haar man in Japanse krijgsgevangenschap is geraakt, houdt Alice alleen de boerderij draaiende. Op een dag komt een jonge soldaat het erf op. Er ontstaat een relatie tussen Alice en de soldaat.

DONDERDAG

EINE HÜBSCHER ALS DIE ANDERE (1961–D)
19.30–21.00 uur – 95 min – Duitsland 3 (SWF)
Pitt Seeberg, een jonge en rijke playboy, heeft er geen idee van dat butler Franz in feite een vriend van zijn vader is. Pa is het zoete leven van zijn zoon immers behoorlijk moe.



● Elisabeth Taylor en Robert Taylor in 'Ivanhoe', zaterdag om 15.40 uur op Nederland 1

SPLENDOR IN THE GRASS (1961–USA)
19.52–21.32 uur – 90 min – Nederland 2
Twee verliefde jonge mensen proberen wanhopig uit hun tegenstrijdige gevoelens ten opzichte van de liefde en het ingeburgerde fatsoen te komen.

Z/w SONG OF SONGS (1933–USA)
20.15–21.45 uur – 90 min – Duitsland 3 (WDF)
Lily is een meisje van het platteland. Na de dood van haar vader gaat ze naar haar tante in de grote stad. Daar wordt ze verliefd op een arme beeldhouder om uiteindelijk met een rijke baron te trouwen.

VRIJDAG

HILLS OF HOME (1948–USA)
14.55–16.30 uur – 95 min – Duitsland 2
Lassie-film met Edmund Gwenn en Donald Crisp. Regie Fred M. Wilcox.

MISTER CORY (1956–USA)
20.15–21.45 uur – 90 min – Duitsland 1
Frank Cory, opgegroeid in de sloppen van Chicago, wil het tot iets brengen. Hij raakt in een club voor miljonairs tussen twee zusters en een gokker terecht. Alle drie willen ze wat van hem.

THE CHOIRBOYS (1978–USA)
20.55–22.55 uur – 120 min – BRT 2
De belevenissen van tien politiemannen van een nachtploeg in Los Angeles, die bekend staan als 'de koorknapen'. Na hun dienst komen ze in een park samen om zich te bezatten en te stoeien...

THE DARK END OF THE STREET (1981–USA)
23.20–00.45 uur – 85 min – Duitsland 2
Reynolds moet de dood van de jonge Ethan onderzoeken, die vanaf een plat dak op straat terecht is gekomen. Politie-inspecteur Reynolds denkt aan moord...

TWO MINUTE WARNING (1976–USA)
23.30–01.55 uur – 115 min – Nederland 1
De politie probeert in een overvol stadion een sluipmoordenaar te pakken voordat deze toe kan slaan.

Z/w THE THIRD MAN (1949-GB)
23.45–01.25 uur – 100 min – Duitsland 1
Een jonge Amerikaanse schrijver probeert in Wenen kort na de oorlog de raadselachtige dood van zijn vriend Harry op te helderen.

ZATERDAG

IVANHOE (1952–USA)
15.40–17.16 uur – 96 min – Nederland 1
Elizabeth Taylor en Robert Taylor spelen de hoofdrollen in deze verfilming van 'Ivanhoe'. Het verhaal speelt zich af ten tijde van de middeleeuwen vol galante ridderd.

SABRINA (1954–USA)
16.00–17.55 uur – 115 min – BRT 1
De vader van de jonge Sabrina is chauffeur van een steenrijke Amerikaanse familie. Sabrina wordt verliefd op een van de zoons, de lichtzinnige David.

BURNT OFFERINGS (1976–USA)
20.15–22.10 uur – 115 min – Duitsland 1
Film van Dan Curtis met Oliver Reed, Karen Black, Bette Davis en Lee Montgomery.

Z/w WHEN STRANGERS MARRY (1944–USA)
22.40–23.45 uur – 125 min – Duitsland 3 (WDF)
Regie William Castle met Kim Hunter, Dean Jagger, Robert Mitchum en Neil Hamilton.

LA TULIPE NOIR (1963–FR)
23.15–01.05 uur – 110 min – Nederland 2
Zwarte Tulp, een gemaskerde struikrover, besteelt de rijken ten gunste van de armen. Wanneer hij in de val wordt gelokt loopt hij een lidteken op waaraan hij voortaan te herkennen is. Op officiële bijeenkomsten neemt zijn tweelingbroer Julien zijn plaats in.

UN SI JOLI VILLAGE (1979-FR)
23.30–01.25 uur – 125 min – Duitsland 1
Stephan Bertin is eigenaar van een leerlooierij en de enige grote werkgever in een Frans provinciedorpje. Als zijn vrouw verdwijnt wijst alles erop dat hij zelfmoord heeft gepleegd.

ZONDAG

Z/w DIE UMWEGE DES SCHÖNEN KARL (1937–D)
14.45–16.20 uur – 95 min – Duitsland 1
Karl werkt in een strandhotel. Tot groot verdriet van zijn verloofde wil de vlotte, jonge kelner naar de stad. In Berlijn schijnt hem inderdaad het geluk toe te lachen, maar Karl komt in de gevangenis terecht. Na zijn vrijlating keert hij naar zijn verloofde terug...

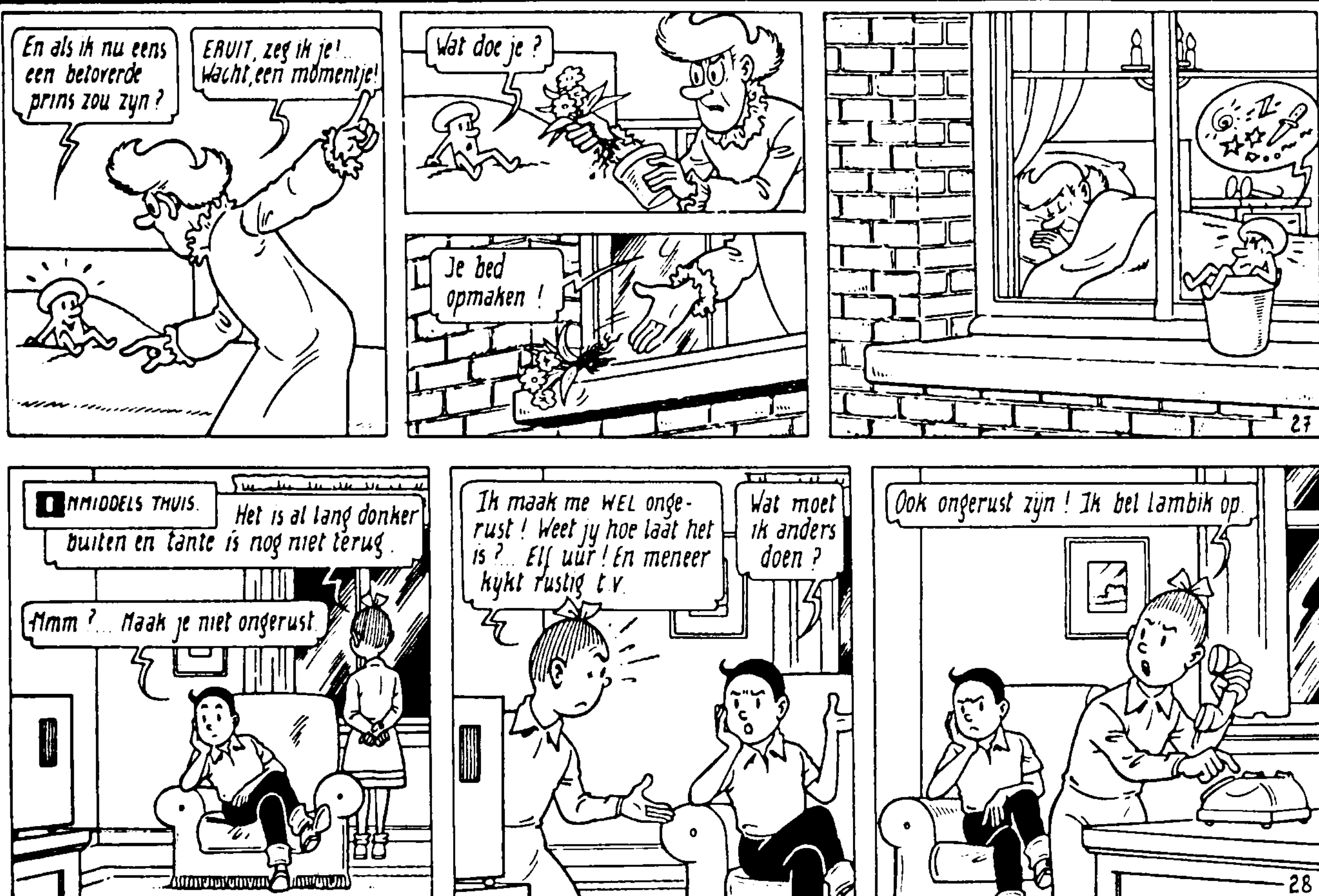
OPERATION CROSSBOW (1964–USA)
20.15–22.10 uur – 115 min – Duitsland 2
De geheime dienst in Londen krijgt berichten binnen dat de Duitsers nieuwe geheime wapens ontwikkelen die in staat zijn om op lange afstand een stad te verwoesten.

CAT ON A HOT TIN ROOF (1958–USA)
22.45–00.30 uur – 105 min – Duitsland 2
De gebeurtenissen rond de 65ste verjaardag van 'Big Daddy' doen het zorgvuldig opgebouwde image van 'de rijkste, Amerikaanse familie' in elkaar storten.

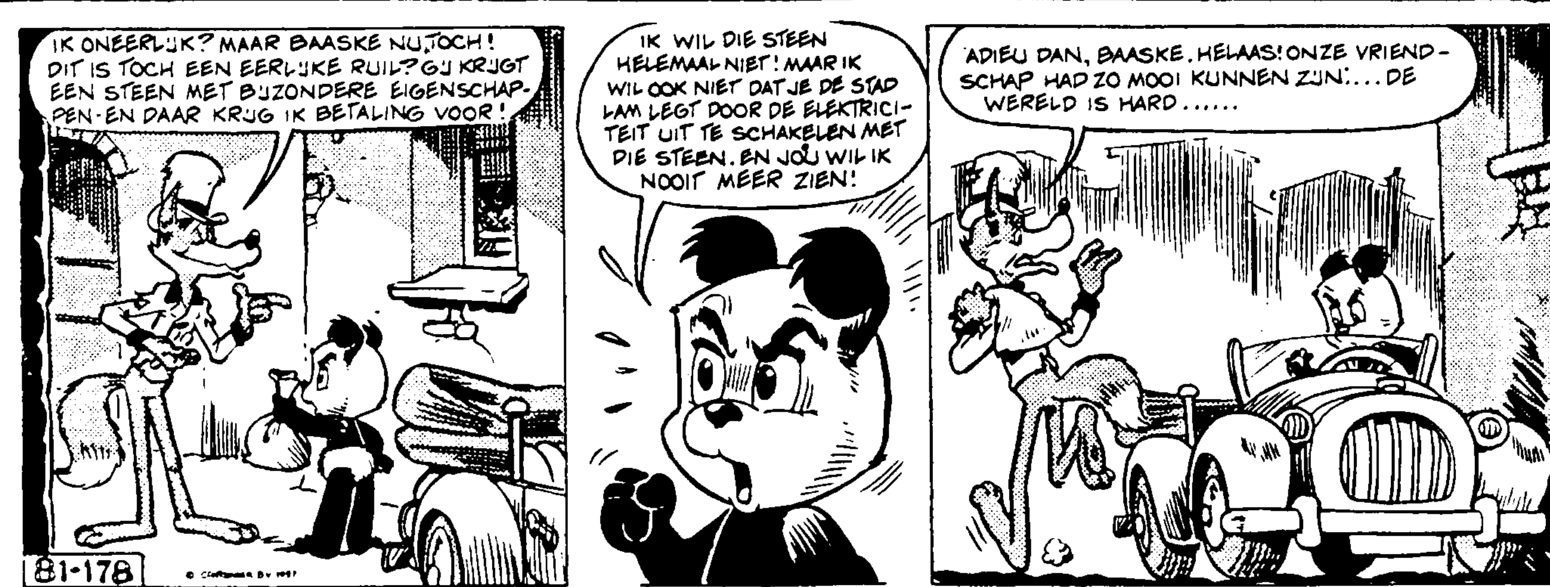
puzzel van de dag

ere-penning — larve — hevig — heks — harde vrucht
geluids-versterk. — vervall.
zuid-vrucht — enigszins geel
eetke-teltje
georgani-seerd o-verleg — wegje
godin d. aarde — hoofd-deksel — meisjes-naam
horizon — pers. vnw.
wettig
ramp-zalig — spil — pers. vnw.

de jolige joffer



panda en de diepgravers



recept

Bourgondische lever

Benodigdheden: 500 gr varkenslever, rode wijn, soepgroente, aroma, zout, peper, bloem en gefruite uitjes.

Maak een marinade van de wijn, zout, de soepgroente en de gefruite uitjes. Snijd de lever in plakken en doe deze in de marinade. Zorg dat de lever er helemaal in ondergedompeld wordt. Laat dit zes tot acht uur marineren. Haal de lever uit de marinade, dep de plakken droog en bestuif ze met bloem. Bak deze plakken in wat boter snel gaar. Laat de lever niet te lang bakken want dan wordt ze taai. Leg de plakken op een voorverwarmde schaal en houd ze warm. Doe nu de marinade in een pan en laat ze even goed doorkoken. Bind ze met wat maizena en giet de saus over de warmgehouden plakken lever. Geef hier een fijne groente, bijvoorbeeld broccoli bij.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-2563[...]
Geleen 04494-468[...]
Hoensbroek 045-2185[...]
Kerkrade 045-452932 4555[...]
Maastricht 043-2544[...]
Schaesberg 045-3117[...]
Roermond 04750-184[...]
Sittard 04490-155[...]
Valkenburg 04406-150[...]

Telex:
redactie 561[...]
overige afdelingen 560[...]

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 69.[...]
per maand f 23.[...]

De Sovjet-academicus Andrej Sacharov (links) in gesprek met deelnemers aan het wetenschappelijk deel van de Internationale Conferentie voor een Atoomvrije Wereld, die zaterdag in Moskou werd geopend. In zijn toespraak hield Sacharov onder meer een krachtig pleidooi voor de vrijlating van politieke gevangenen in de Sovjetunie en het recht tot emigratie.

Eerste openbare optreden Russisch dissident na verbanning

Sacharov pleit voor recht tot emigratie

MOSKOU – De Russische dissident Andrej Sacharov, die sinds ruim een maand weer in Moskou woont na een jarenlang gedwongen verblijf in de 'gesloten' stad Gorki, heeft zaterdag een door de autoriteiten georganiseerd vredesforum toegesproken. Hij pleitte daarbij voor de vrijlating van politieke gevangenen in de Sovjetunie en het recht op emigratie. Het was de eerste keer dat Sacharov in het openbaar verscheen na de opheffing van zijn verbanning

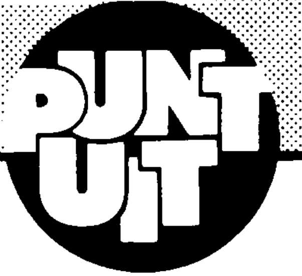
Het officiële Russische persbureau TASS ging kort in op de toespraak van Sacharov tot de conferentie, op gezag van een andere Russische deelnemer, Lev Semeiko. Volgens TASS sprak de natuurkundige zich uit voor meer vertrouwen tussen staten en voor verbreding van democratiseringsprocessen. Ook gaf hij te kennen ervan overtuigd te zijn dat een kernwapenvrije wereld mogelijk is, en hij toonde zich voorstander van een drastische beperking van de nucleaire wapenvoorraden op basis van stabiliteit en gelijke veiligheid.

Sacharov zelf weigerde de pers te woord te staan, maar zei wel dat hij deelneemt aan de afsluitende persconferentie vandaag. Dan zal Sovjet-leider Michail Gorbatsjov een aantal van de prominente gasten in het Kremlin ontvangen. Aangekondigd is dat hij dan een belangrijke toespraak zal houden.

Aan het forum „voor een kernwapenvrije wereld en het overleven van de mensheid" doen honderden persoonlijkheden uit zo'n 80 landen deel. Onder hen zijn de Amerikaanse filmster Gregory Peck, de weduwe van Beatle John Lennon, Yoko Ono, de mode-ontwerper Pierre Cardin, de schrijver Graham Greene en de Italiaanse filmster Claudia Cardinale.

Sacharov begon zijn voordracht, die ongeveer 10 minuten duurde, met een krachtig pleidooi voor vrije emigratie, vrijheid van meningsuiting, grotere bewegingsvrijheid en de vrijlating van politieke gevangenen. „Hij juichte de stappen van Gorbatsjov op dit gebied toe, en maakte duidelijk dat het een proces is dat moet worden voortgezet om de enorme geldstroom in bewapening te eindigen", zei Frank von Hippel, een natuurkundige van de Amerikaanse Princeton-universiteit.

Volgens hem kreeg Sacharov, die jarenlang verketterd is wegens zijn vermeende anti-Russische houding, zelfs van de Russische aanwezigen in de zaal tot twee keer toe een warm applaus.



Niet-rokers

● Verenigingen van niet-rokers uit zes Europese landen, waaronder Nederland, hebben in Frankrijk de Europese Unie van Niet-Rokers opgericht. Naast Nederland en Frankrijk zijn België, West-Duitsland, Zweden en Zwitserland aangesloten. Ook uit andere landen, met name Groot-Brittannië bestaat belangstelling voor het lidmaatschap. Belangrijkste doelstelling van de unie is in Europees verband op te komen voor de belangen van degenenen die last of hinder ondervinden van rook, zoals kinderen, zwangere vrouwen, bejaarden en gehandicapten.

Aids

● *Het Bureau Landelijke Beleidscoördinatie Aids heeft een standaard antwoordenlijst uitgegeven voor veel gestelde vragen over Aids. Er wordt onder meer in verteld wat Aids nu precies is, wat de oorzaak en de incubatietijd is, wat de symptomen zijn, hoe besmetting plaats vindt, welke betekenis menstruatiebloed kan hebben en welke veilige methoden er bestaan voor seksuele omgang. Bij elkaar staan er ruim honderd vragen en antwoorden in het boek. Met de uitgave wil het bureau bereiken dat hulpverleners en voorlichters gelijkluidende basisinformatie verstrekken. Dat acht het bureau nodig om verwarring en onrust te voorkomen.*

Zigeuners

● **Ruim honderd buitenlandse zigeuners die hier in 1978 via een speciaal kabinetsbesluit zijn toegelaten, willen Nederlander worden. Dit bleek zaterdag in Utrecht op een gezamenlijke bijeenkomst van het Internationaal Romano Comité en de Stichting Lau Mazirel. De verblijfsvergunning van de in totaal 450 zigeuners die indertijd werden toegelaten, wordt steeds zonder problemen verlengd. Maar het verzoek om een vestigingsvergunning strandt meestal op de eis dat ze in hun eigen onderhoud moeten kunnen voorzien. Daardoor is het voor hen moeilijk zo niet onmogelijk, partners uit het buitenland te laten overkomen. Ze worden wat dit betreft behandeld als „gewone" buitenlanders en niet als andere bijzondere groepen, zoals vluchtelingen die asiel hebben gekregen of tweede-generatie-buitenlanders.**

Allegaartje

● De helft van de ongeveer vijfhonderd in de Johan van de Kornputkazerne in Steenwijk gelegerde dienstplichtige militairen gaat vandaag buiten de poort eten. Ze willen hiermee protesteren tegen de slechte voeding in de kazerne. Alvorens in colonnes naar een gereserveerd Chinees restaurant en een Pizzeria af te marcheren, zal een lijst met 250 handtekeningen worden aangeboden aan de officier van voeding. Volgens de soldaten krijgen ze dagelijks een allegaartje voorgeschoteld, waarbij bovendien de hygiëne ver te zoeken is. De dienstplichtige militairen in Steenwijk worden gesteund door de VVDM in Utrecht.

Overval

● *Een arrestatieteam van de rijkspolitie heeft zaterdag de 41-jarige S. uit Borne in zijn woning aangehouden. De man wordt ervan verdacht vrijdagavond in Stad-Delden een alleenwonende vrouw (66) in haar huis te hebben overvallen. Zij raakte zeer ernstig gewond. De vrouw verblijft op de afdeling intensive-care van het ziekenhuis in Hengelo. In zijn woning zijn sieraden aangetroffen uit het huis van de Deldense. De politie heeft vastgesteld dat de dader zich in het huis van de vrouw bevond toen zij vrijdagavond om ongeveer zes uur terug kwam van het doen van boodschappen. Er ontstond een worsteling. De vrouw liep diverse verwondingen op, waaronder een kaakfraktuur en mogelijk hersenletsel. Zij werd met doeken gekneveld en raakte enige tijd buiten bewustzijn. Omstreeks negen uur vrijdagavond slaagde de hevig bloedende vrouw erin de aandacht van buren te trekken.*

Beste foto

● **Een internationale kinderjury heeft zaterdag in Amsterdam een foto uit de categorie leuk nieuws als beste foto van 1986 gekozen. Deze foto van de Westduitse fotograaf Roland Holschneider laat een fotograaf zien die bij de Berlijnse muur een agent een stevige schop verkoopt. Roland Holschneider kreeg met deze foto vrijdag in de categorie vrolijke gebeurtenissen de eerste prijs van de World Press Photo-jury.**

'President Reagan was slecht voorbereid'

Vernietigend rapport over top Reykjavik

WASHINGTON – President Reagan was slecht voorbereid op de top met de Russische leider Gorbatsjov in Reykjavik, en die ontmoeting eindigde in 'verbijsterende verwarring'. Dat staat in een rapport over de top van de defensie-commissie van het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden.

De topontmoeting werd eind september voorgesteld door Gorbatsjov, die wilde dat er binnen twee weken zou worden gepraat. Dat de Amerikaanse regering het voorstel direct accepteerde, was ongebruikelijk, aldus het rapport, al was het alleen maar omdat van president Reagan bekend is dat hij graag goed voorbereid wil zijn.

De reden dat van die regel werd afgeweken, zo suggereert het rapport, is de vrijlating van de Amerikaanse journalist Daniloff. „Een overtuigende verklaring van de regering dat er geen band was tussen de top en de affaire-Daniloff moet nog worden gehoord", staat er letterlijk.

Nadat de Amerikaanse regering de Russische uitnodiging had aanvaard, werd verzuimd contact op te nemen met de bondgenoten. Evenmin werd over eventuele Russische of Amerikaanse voorstellen tot ontwapening gepraat met de eigen militaire experts, zo schrijft het rapport.

En toen Reagan en Gorbatsjov eenmaal tegenover zaten, bleek dat de Amerikaanse regering van de foutieve veronderstelling was uitgegaan dat de Sovjets niet meer wilden dan een datum bepalen voor een 'echte' top tussen de twee wereldleiders, met daarbij eventueel een voorstel over middellange afstandswapens in Europa.

In plaats daarvan kwam Gorbatsjov met zijn verreikende voorstellen tot ontwapening. Reagan reageerde daarop met ideeën die nog verder gingen. Die voorstellen waren nooit bestudeerd door het Pentagon.

„Onbekend was dus wat Reagans plannen betekenden voor het militaire evenwicht tussen Oost en West. Deze aanpak van 'nu iets zeggen en er later over nadenken', is symptomatisch voor het hele probleem", zo lichtte commissie-voorzitter Les Aspin gisteren toe.

Kampenoorlog in Beiroet laait op

Vervolg van pagina 1

BEIROET – Gisteren laaide de „kampenoorlog" in Beiroet plotseling weer op. Er werden vuurgevechten geleverd met tanks, mortieren en granaten tussen Amal-strijders en Palestijnse militairen. Bij de strijd om Bourj al-Barajneh en Shatilla in Zuid-Beiroet die zich al snel uitbreidde naar woonwijken in West- en Oost-Beiroet vielen zeker vier doden, zo meldde de politie.

De gevechten begonnen kort nadat Amal gisterochtend circa 30 Palestijnse families, vooral vrouwen, kinderen en oudere mannen, toestemming had gegeven Burj al-Barajneh te verlaten. De nieuwe evacuées voegden zich bij de 300 anderen die een veilig heenkomen hadden gezocht in het kamp Mar Elias. Dit kamp wordt beschermd door druzische strijders, die zich neutraal opstellen in de vier maanden oude „kampenoorlog" tussen Amal en Palestijnen.

Een Palestijnse woordvoerder toonde zich verheugd over het gedeeltelijk opheffen van het beleg van Rachidiyeh en schreef dit toe aan „de invloed van Iran" in Zuid-Libanon. Maar, zo benadrukte hij, „dit betekent niet dat de belegering van het kamp definitief tot het verleden behoort". „Vrouwen en kinderen verlaten het kamp, maar de mannen durven niet, omdat ze weten dat ze zullen worden opgepakt door de militieleden van Amal, die rondom Rachidiyeh gelegerd zijn".

Amal hield drie vrachtwagens van de Verenigde Naties met meel, suiker, rijst en melkpoeder, tegen bij de ingang van Rachidiyeh, omdat ze arriveerden nadat de Amal-strijders de toegang tot het kamp voor zondag gesloten hadden verklaard. Vandaag zullen ze naar verwachting van de VN-hulporganisatie Unwra hun lading mogen lossen.

Vrees

De „kampenoorlog" begon in september nadat Palestijnse guerrillastrijders Maghdousheh veroverden. Amal vreest dat, als de Palestijnen opnieuw vaste voet in Zuid-Libanon krijgen, dit zal leiden tot een nieuwe Israëlische invasie.

Ongeveer 400 mensen in het kamp Shatilla weigeren te eten om het uitgespaarde voedsel te geven aan zwangere vrouwen, kinderen en vrouwen die borstvoeding geven. De actie zou donderdag zijn ingegaan.

Druzen-leider Joumblatt zei zondag: „Wij staan in contact met Hezbollah en wij hopen dat zij reageren en Terry Waite vrijlaten indien hij door hen wordt vastgehouden". Het was de eerste openbare verklaring van een Libanese leider dat de pro-Iraanse moslim-fundamentalisten betrokken zijn bij de verdwijning van Waite, die in Libanon was om te onderhandelen over de vrijlating van westerse buitenlanders in Libanon.

Prof. Schillebeeckx:

'Kort gedingen tegen Simonis triest, maar goede zaak'

HILVERSUM – Prof. dr. E. Schillebeeckx vindt het triest dat de kerkelijke overheid voor het wereldlijke gerecht wordt gedaagd, maar acht het desondanks een goede zaak dat via een kort geding wordt gereageerd op de uitlatingen van kardinaal dr. A.J. Simonis over homoseksualiteit en feministische theologie. Hij hoopt dat de gerechtelijke stappen de kardinaal in de toekomst wat voorzichtiger en bescheidener maken, zelfs ten aanzien van wat naar het idee van mgr. Simonis de leer van de kerk is. Kardinaal Simonis moet zich afvragen of iets wel de leer van de kerk is, als men er zoveel mensen tot in hun hart en ziel mee kwetst", aldus Schillebeeckx gisteren in het IKON-radioprogramma „De andere wereld van zondagmorgen".

Schillebeeckx noemde het artikel van kardinaal Simonis over de feministische theologie in het tijdschrift Communio „beneden peil". „Een middeleeuwse biologie" wordt verdedigd met argumenten, ontleend aan moderne wetenschappelijke inzichten, aldus Schillebeeckx. Hij bepleitte dat de kerk inzake ethische en politieke vraagstukken alleen voorlopige uitspraken doet, omdat elke ethische en politieke opvatting gebonden is aan een bepaalde traditie en cultuur. Schillebeeckx wees erop dat de RK Kerk vele opvattingen op ethisch en politiek gebied heeft gewijzigd.



● *Bij een overval op een geldtransport in Rome is zaterdag een bloedbad aangericht. Een commando van naar wordt aangenomen de stadsguerrillagroepering Rode Brigades doodde twee van de drie politiemannen die het transport begeleidden. De derde agent werd ernstig gewond. De daders ontsnapten met een buit van omgerekend circa 1,8 miljoen gulden. De negen overvallers, onder wie een vrouw, zetten hun auto dwars over de weg waardoor de postauto met het geld niet verder kon rijden. Vervolgens doorzeefden zij de politiewagen die achter de postauto reed met zeker 100 kogels. In tegenstelling tot de agenten bleven de drie inzittenden van de postauto ongedeerd. Het is voor het eerst sinds een jaar geleden een aanslag werd gedaan op een naaste medewerker van premier Craxi dat Italië wordt opgeschrikt door een terreuraanslag.*

FNV roept 24-uurs staking uit bij ECT

ROTTERDAM – De Vervoersbond FNV heeft gistermiddag met onmiddellijke ingang een 24-uurs staking uitgeroepen bij het containersoverslag ECT, nadat de ECT-directie niet had gereageerd op het ultimatum dat de vakorganisatie zaterdag stelde. „Het ultimatum is verstreken en we hebben helemaal niets gehoord van de directie. Daarom gaat de boel 24 uur plat", aldus bestuurder C. van Nimwegen van de Vervoersbond FNV gistermiddag.

Sinds donderdagavond werd door het ECT-personeel al wild gestaakt. De bond nam die actie „om juridische redenen" niet over. Nu de directie volgens de vakorganisatie niet op het door haar gesteld ultimatum heeft gereageerd, staat ze juridisch wel sterk genoeg in haar schoenen om de acties te steunen, zo verwacht de vervoersbond.

Het conflict bij ECT draait om een herstelplan dat de directie heeft gemaakt om het verlies van enkele aanzienlijke orders op te vangen. De maatregelen in het plan, onder andere bevriezing van de CAO voor vier jaar, moeten volgens de directie twintig miljoen gulden opbrengen. Als dat niet lukt, zouden 250 man ontslagen moeten worden.

„De Vervoersbond FNV stelt nu als voorwaarde vooraf dat wij geen voorwaarde vooraf mogen stellen. Dat is eigenlijk een woordenspel. Wij willen de problematiek oplossen zonder gedwongen ontslagen, maar een garantie geven kunnen we niet. Daarom kunnen we ons voorstel niet van tafel halen", zegt directiewoordvoerder H. Schut.

Hij verwijt de vervoersbond ook dat deze heeft voorgesteld eventuele herstelmaatregelen pas aan het einde van het jaar, als meer duidelijkheid bestaat over de mate van omzetverlies, in te voeren. „Zo lang wachten zou een ernstige vorm van mismanagement zijn".

De acties bij ECT hebben volgens Schut een „nationale problematiek" tot gevolg. „Aan het werk van iedere ECT'er hebben vijf mensen elders in het land werk". De acties zullen bovendien langdurige gevolgen hebben, voorspelt Schut. „Heel de wereld weet nu dat Rotterdam plat is en het duurt vijf jaar voordat men dat is vergeten".

Bij ECT, het grootste bedrijf in zijn soort ter wereld, werken in totaal 1400 mensen. Door het verlies van twee orders verwacht de directie twee- à driehonderdduizend containers minder te behandelen op een jaaromzet van 1,1 miljoen containers.

Iosif Begoen vrijgelaten

WASHINTON – De joodse dissident Iosif Begoen is vrijgelaten uit de gevangenis. Dit heeft Georgi Arbatov, lid van het Centraal Comité van de communistische partij van de Sovjetunie, gisteren gezegd in het programma „Face the Nation" van het Amerikaanse televisiestation CBS.

De afgelopen dagen hebben de Sovjet-autoriteiten te maken gehad met een golf van negatieve publiciteit in verband met kleine maar dagelijkse demonstraties in Moskou voor de vrijlating van de joodse dissident. „Als die demonstraties er niet waren geweest, zou Begoen al enkele dagen geleden in vrijheid zijn gesteld", aldus Arbatov.

Van onze correspondent

Verpleeghuis wil kunstmatige voeding voortzetten

Juridische strijd rond comapatiënte

HAAKSBERGEN – Het verpleeghuis Het Wiedenbroek in Haaksbergen beschouwt het kunstmatig toedienen van vocht en voeding aan de sinds 30 maart 1974 in een onomkeerbaar coma verkerende Ineke Stinissen als „een absolute plicht, waarop zich geen uitzondering laat denken". Dat stelt het verpleeghuis in een verweerschrift aan de Almelose rechtbank in het unieke proces over het lot van deze coma-patiënte.

Gerard Stinissen uit Winsum, echtgenoot en curator van Ineke, dagvaarde het verpleeghuis met de eis, dat Het Wiedenbroek de behandeling staakt omdat die geacht moet worden tegen de wil van zijn vrouw te worden voortgezet. Hij wil dat aan de uitzichtloze lijdensweg van zijn vrouw op legale wijze een einde wordt gemaakt.

De verzorging en behandeling zal Het Wiedenbroek voortzetten zolang als zij feitelijk in het verpleeghuis verblijft, ongeacht het al of niet nog bestaan van „een behandelingsovereenkomst" tussen het verpleeghuis en Ineke Stinissen. Het verpleeghuis heeft reeds besloten bijkomende medische complicaties niet te behandelen, „anders dan ter voorkoming of verzachting van lijden".

Het beëindigen van de kunstmatige toediening van vocht en voedsel leidt volgens het verpleeghuis tot een verregaande ontluistering van de patiënte. De situatie is indertijd door de staatscommissie euthanasie voor de naaste omgeving van de patiënt (familie en verpleging) „onhoudbaar en ondraaglijk" genoemd. Voor het verpleeghuis is die situatie „volstrekt onaanvaardbaar". Het Wiedenbroek verwijst in het verweerschrift naar die passage in het rapport van de staatscommissie, echter zonder te vermelden dat die commissie er mede daarom voor pleitte met een actieve ingreep een einde te maken aan het schijnleven van blijvend comateuze patiënten.



In dankbare herinnering aan wat hij voor ons en velen betekende, hebben wij na een langdurige ziekte toch nog vrij onverwacht afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjef Vranken

echtgenoot van

Gertrud Bemelen

Hij overleed op de leeftijd van 71 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Heerlen: **G. Vranken-Bemelen**
Brunssum: **Albert en Tiny Garritsen-Vranken**
Ron, Silvia
Brunssum: **Jos en Mia van Oppen-Vranken**
Petra, Rob
Alsdorf: **Hub en Silvia Vranken-Haberman**
Nathascha, Marco
Heerlen: **Sjef en Maria Vranken-Moes**
Erwin
Heerlen: **Mathieu Vranken**
Familie Vranken
Familie Bemelen

13 februari 1987
Koolkoelenweg 4, 6414 XP Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op woensdag 18 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Gerardus Majella te Heksenberg, waarna aansluitend crematie in het crematorium aan de Imstenraderweg te Heerlen.

Dinsdagavond om 18.45 uur is er een rozenkransgebed met h. mis in voornoemde kerk.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleance.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



Groot is ons verlies
Troost zoeken wij in de mooie herinneringen.

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, geven wij u kennis, dat plotseling is overleden, voorzien van het h. oliesel, op de leeftijd van 67 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Sophie Jessen

echtgenote van

Hubertus Stevens

Schinveld: **J.H. Stevens**
Schinveld: **Tilly en Frans**
Hellenbrand-Stevens
Peter, John en Nicole, Maurice
Schaesberg: **Riny en Hein Polman-Stevens**
Roger, Ivo
Maastricht: **Ans en Martin Habets-Stevens**
Nathasja, Ralf
Brunssum: **Tiny en Leo Nowak-Stevens**
Renate, Remy
Gangelt (Dld.): **Kitty en Bert Herten-Stevens**
Sabrina, Sascha
Utrecht: **Wies Stevens**
Schinveld: **José en Klaus Dresen-Stevens**
Kevin
Familie Jessen
Familie Stevens

6451 CX Schinveld, 14 februari 1987
Heidestraat 23

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 18 februari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur achter in de kerk.
Avondwake, dinsdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel te Schinveld.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.



Na een kortstondige ziekte hebben wij heden, toch nog vrij onverwacht, afscheid moeten nemen van onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Sibilla Kauhl

weduwe van

Martin Beisman

Zij overleed, voorzien van de laatste h. sacramenten, in de gezegende leeftijd van 85 jaar.

De diepbedroefde familie:
Rimburg: **M.E. Stefens-Beisman**
W.G. Stefens
Rimburg: **G.H.J. Beisman**
M.H. Beisman-von Tongelen
Abdissenbosch: **M.G. Coonen-Beisman**
P.J. Coonen
En al haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Kauhl
Familie Beisman

Ubach over Worms, 15 februari 1987
Kapelweien 21

Corr.adres: Broekhuizenstraat 87
6381 LJ Ubach over Worms

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, wordt opgedragen op donderdag 19 februari om 10.30 uur in de H. Drievuldigheidskerk te Rimburg.
Samenkomst in de kerk; geen condoleance.
Op woensdagavond om 19.00 uur eucharistieviering voor de overledene.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer te Nieuwenhagen, Beuteweg 32; bezoektijd dagelijks tussen 18.15 en 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving



Na een intens en welbesteed leven van zorg en liefde is heden, na een kortstondige ziekte, voorzien van de h. sakramenten, in de ouderdom van 81 jaar, van ons heengegaan, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, tante en nicht

Maria Josephina Reuters

weduwe van

Hubert Joseph Menne

In dankbare herinnering:
Steinebach: **José en Kees**
deRooij-Menne
Rob
Familie Reuters
Familie Menne

14 februari 1987
De Gysclaar 10, Amstenrade
Corr.adres: Tuinstraat 18, 6414 TG Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 19 februari om 10.30 uur in de O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangenkerk te Amstenrade, gevolgd door de krematie te Heerlen. Bijeenkomst in de kerk. Er is geen kondoleren. Woensdag as. om 18.30 uur, in de kapel van huize Elvira te Amstenrade, rozenkransgebed voor haar zielerust.
Moeder is opgebaard in een der rouwkamers van de Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek.



Dit is mijn laatste woord
ik heb U lief gehad.

Met de zachtheid waarmee hij leefde nam hij afscheid. Bedroefd, maar dankbaar voor het vele goede dat hij ons gaf, delen wij u mede, dat te plotseling is overleden, mijn dierbare man, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Huub Römgens

echtgenoot van

Maria Lucia van Kronenberg

Hij overleed in de leeftijd van 67 jaar, voorzien van het h. oliesel.
Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Kerkrade: **M.L. Römgens-van Kronenberg**
Familie Romgens
Familie Van Kronenberg

6466 KE Kerkrade, 13 februari 1987
Elbereveldstraat 214

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 18 februari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Spekholzerheide-Kerkrade. Waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Imstenrade-Heerlen, alwaar de crematieplechtigheid in stilte plaats zal vinden.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 17 februari om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur in het mortuarium van de Luckerheideklinick te Chevremont-Kerkrade.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.



Na een kortstondige ziekte is in het ziekenhuis te Geleen op 76-jarige leeftijd van ons heengegaan, na voorzien te zijn van de h. sacramenten der zieken, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Zef Van Cleef

weduwnaar van

Paula Bus

echtgenoot van

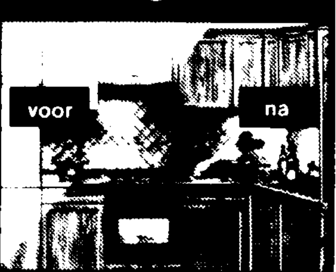
Leentje Willems

Oirsbeek: **H.M.J.G. Willems**
Doenrade: **Chretien en Annie**
Van Cleef-Enthoven
Monique en Diana
Herten: **Harry en Jo Van Cleef-Storcken**
Pascalle en Vivian
Australië: **Marlies en Toon Strufer-Van Cleef**
Natascha en Nicole
Stein: **Diny en Harry Stoelinga-Van Cleef**
Patrick en André
Kinderen en kleinkinderen
Zelissen-Willems
Familie Van Cleef
Familie Bus
Familie Zelissen-Willems

6438 JP Oirsbeek, 14 februari 1987
Stegelenhof 5

Gelegenheid om van onze overledene afscheid te nemen, dagelijks in de rouwkapel van het ziekenhuis te Geleen van 17.30 tot 18.30 uur.
Avondwake dinsdag om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.
In de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek zal de plechtige uitvaartdienst gehouden worden op woensdag 18 februari om 11.00 uur.
Samenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.k. kerkhof aldaar.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.







Na een gelovige en moedige strijd is van ons heengegaan, voorzien van het h. oliesel, mijn lieve vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Gertrud (Trautsje) Wilhelmina Fuchs

echtgenote van

Johann Franz Bruins

op de leeftijd van 78 jaar.

Brunssum: **J.F. Bruins**
Apeldoorn: **Fam. A. Boenki-Bruins**
Heerlen: **Fam. J. Nowak-Bruins**
Torremolinos: **Fam. S. de Cozar-Bruins**
Harmelen: **Fam. H. Bruins-Dobbelstein**
en kleinkinderen

6443 BA Brunssum, 13 februari 1987
Vijverlaan 5

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 17 februari om 14.00 uur in de H. Gerardus Majellakerk te Heksenberg-Heerlen, waarna om 15.30 uur de crematieplechtigheid in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Voor vervoer per bus is gezorgd.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Dankbetuiging

Voor uw gewaardeerde blijken van deelneming bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van

Maria Burggraaff-Gouders

betuigen wij u bij deze onze oprechte dank.
H. Burggraaff
Kinderen en kleinkinderen

Tot onze grote droefheid en dankbaar voor het vele dat hij voor ons heeft betekend, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, in de ouderdom van 78 jaar onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Karl Titt

Hij blijft in onze gedachten voortleven als een oprecht, energiek en goed mens.

In dankbare herinnering:
Familie Titt
Familie Muijres

Heerlen, 13 februari 1987
Hoofdstraat 424
Corr.adres: Wilhelminastraat 38
6431 XW Hoensbroek

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op dinsdag 17 februari om 14.30 uur in het crematorium Imstenrade-Heerlen.
Bijeenkomst in voornoemd crematorium.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze berichtgeving als zodanig te beschouwen.



Jeanette Haazen: zonder toppaard toch kampioene

van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

WANROY – Een week nadat Jeanette Haazen haar toppaard Robert naar Amerika verkocht, leverde de amazone uit Ubach over Worms buitengewone prestaties met twee andere paarden. Bij de nationale kampioenschappen dressuur in Wanroy werd zij zaterdag met overmacht kampioene met Zorro in zwaar I. Haazen veroverde met 270 punten liefst 7 punten meer dan Maarten Verbakel met Zenit en 8 punten meer dan de Beekse ruiter Wim Voncken met Avignon.

Gisteren werd Jeanette Haazen met Wistle reservekampioen (254 punten). Zij moest alleen de in geweldige vorm verkerende Jef Parren met Pascal (272 punten) voor laten gaan. De Limburgse kampioen uit Heel nam, evenals bij het Limburgs kampioenschap, duidelijk afstand van de concurrentie. De Limburgse vertegenwoordigers presteerden voortreffelijk, want de 3e plaats werd door Ellen van de Berg veroverd en oud-kampioen Pieter Kersten finishte als 5e.
In de klasse Midden I werd de jonge Gonnie Gorissen (271 punten) uit Beek met Opalesque kampioen. Clubgenoot Jos Nijsten met Assowey benaderde haar nog het meest met 264 punten. In midden II werd Tonnie Huberts uit Gassel met Ulrich kampioen (255), met slechts 2 punten voorsprong op de leerling van Jeanette Haazen, Rudi Hendrikx met Edelhert.
Kampioen in L I en L 2 werden: Rhode van Praat en Peter van Gaal, terwijl René van der Loo dressuur B. op zijn naam schreef. In deze categorie was de zilveren plak voor Ruud Wolters uit Posterholt, terwijl Charlotte Joosten uit Horst reservekampioene werd in L II.



● *Gonnie Gorissen, nationaal kampioene in Midden I, paradeert met haar paard Opalesque voor de verslagen concurrentie.* **Foto: PIETER VAN DAM**

Nelissen beste thuisruiter

GELEEN – Een concours hippique voor pony's en paarden in Manege Ten Eijsden, werd in een progressief sluitstuk bij een hoogte van 1.40 meter gewonnen door thuisruiter Nico Nelissen met Jonny Boy.

Nelissen schreef ook het springen voor midden- en zwaarcombinaties op zijn naam, samen met M. Schaleij met Rebel. Beide combinaties noteerden dezelfde tijd: 26 seconden. Stephan Dohmen werd met zijn paarden Galant (27.8) en Tornado (28) 3e en 4e, terwijl Dohmen in het progressief tweede werd, voor Anette Nelissen met Spetter Z.
De lichtste klasse won Roger Stelten, voor Elke Manteleers en Diana Paes. Bij de zwaarste ponygroep won Anette Nelissen met Fresh Up, voor Roger Holla met Rex en nogmaals Annette Nelissen met Spetter Z.
De lichtste ponyklasse was voor Dorien Schmeitz met Little Vic, voor Magdalena Janssen en Fredra Verwey.

SPORT KORT

HEERLEN – Albert Voorn won zondag het hoofdnummer van het concours hippique De Peelrand in Asten-Heusden. Met het paard Concern bleef hij in de tweede barrage van het onderdeel om de Grote Prijs foutloos in 29.38 seconden. Zijn enige concurrent, de Belg Ludo Filibaerts, liep met Alkenaer vier strafpunten op. Derde werd de voor de stal van Jan Tops in Valkenswaard uitkomende Amerikaanse Susan Schroer met Classic.
Eric van der Vleuten won zaterdag de belangrijkste rubriek van de dag. In een springconcours met een maximale hindernishoogte van 1.50 meter bleef de ruiter uit Geldrop op Monty L de concurrenten in de barrage de baas. Tweede werd Jos Lansing op Tristan H; derde Willy van der Ham op Graf.
● WINGENE – Reinier Groenendaal eindigde als tweede in een internationale veldrit in het Belgische Wingene. De wedstrijd werd in de sprint gewonnen door de Belg Paul de Brauwer. Uitslag: 1. Paul de Brauwer; 2. Reinier Groenendaal; 3. Yvan Messelis; 4. Christian Hautekeete op 1.30; 5. Frank Groenendaal op 2 min; 7. Roland Liboton; 8. Frank van Bakel; 13. Ties Verhagen.
● ZEIST – Kees Tammens en Erik Kirchhoff hebben in Zeist het bridgetoernooi om de Nederlandse titel voor paren gewonnen. De Amsterdammers kwamen tot een score van 1214 punten uit een maximum van 2184. Tweede werd het duo Van der Haar Kreyns uit Den Haag (1135 punten; derde Van der Goot-Westerhof 1120 punten.
● BEEK – Jac Josten, de doelman van NCR Blauw Wit en het Nederlands handbalteam, heeft per 1 april zijn functie als competitieleider bij het NHV opgezegd. Josten heeft een baan bij DSM geaccepteerd. Handbalster van het jaar, Marianne Bult van OSC is na een periode vol strubbelingen weer opgenomen in de nationale selectie.
● LA CORUNA – De Nederlandse zaalvoetbalploeg is in La Coruna als vierde geëindigd in het tweede FIFA-zaalvoetbaltoernooi. De wedstrijd tegen Brazilië, om de derde plaats, eindigde in een gelijkspel van 1-1, de Brazilianen namen de strafschoppen beter. Spanje en België kwamen in de eindstrijd tot dezelfde score. Spanje won met strafschoppen. De eindstand van het toernooi is: 1. Spanje, 2. België, 3. Brazilië, 4. Nederland, 5. Hongarije, 6. Portugal, 7. Verenigde Staten, 8. Italië.
(0-2).
● BRUSSEL – De Europese Biljart Confederatie (CEB) weigert de professionele organisatie van dr. Werner Bayer (BWA) als gesprekspartner te erkennen. Dat is duidelijk geworden tijdens de algemene vergadering van de CEB in Brussel. De CEB wil niet toestaan, dat er binnen de wereldfederatie (UMB) een nieuwe bond komt. Wel zal de CEB met Bayer onderhandelen als het gaat om het aantrekken van grote sponsors voor de kampioenschappen.

MVV-reserves ronde verder

HEERLEN – In de tussenronde om de amateurbeker versloeg MVV 2 eersteklasser Heerlen met 0-1. Heerlen bood weliswaar felle tegenstand op het moeilijk bespeelbare veld, maar kon de hechte gastendefensie niet in moeilijkheden brengen.

HEERLEN - MVV 2 0-1.
Rust 0-0. 50. M. Loontjens 0-1. Scheidsrechter W. Sangen. Toesch. 150.

Overige bekeruitslagen
Venray-Venlo 8-
IVO-HBSV 2-

Trainerscarrousel

HOENSBROEK – Cis Cox heeft zijn contract bij VCT met een jaar verlengd. Het seizoen 1987 1988 wordt het derde waarin hij bij deze club werkzaam is.

Programma zaalvoetbal

HEERLEN – Het programma in de hoofdklasse zaalvoetbal ziet er vanavond als volgt uit:

Hulsberg, 21.15 uur ABC Reizen-Haantjes; Heerlen, Varenbeuk 19.00 uur Varenbeuk-Billy Billy's; Geleen, sporthal Groenstraat 20.00 uur Merpati-Rousset; Brunssum, Brunahal 21.15 uur FC Brunssum-Brikske; Maastricht, Geusselt 20 uur Dreikeuninge-Bouwfonds en 21.15 uur Stap In-Mutiara; Kerkrade, sporthal 20.00 uur SCC-VTV Vaals.

Mogelijk weer bevrijding van schutters in Veldwezelt op til

vervolg pagina 1.

HASSELT — De vier liepen in België in het vizier van de politie nadat ze in Hasselt, Tongeren, Waver, Eigenbrakel en Jambes probeerden kassa's van de warenhuisketen Delhaize te lichten. Alleen in Jambes en Tongeren lukte dat. In Hasselt roofden ze wel een sleutel die op alle Delhaize-kassa's in België past. Van hun bezoek aan het Hasseltse warenhuis heeft de politie filmbeelden gemaakt in handen. Nadat ze zich in Tongeren lieten zien zijn ze weer spoorloos verdwenen.

Danpieter S. zat in Zweden acht jaar gevangenisstraf uit voor poging tot moord op een agent van een veiligheidsdienst bij een overval op een supermarkt. In zijn gezelschap zijn Ingmar G. (31), Les E. (28) en Harm Z. (46) die verdacht worden van overvallen. Het viertal sprak in Hasselt en Tongeren Engels en verplaatsten zich ook in een auto met een Brits kenteken.

Legerdepôt

S. wordt aangezien voor het brein achter en leider van het bevrijdingscommando dat de vlucht uit de Hall-gevangenis uitvoerdde. Daarbij werden wapens en springstoffen gehanteerd die afkostig waren uit in november van vorig jaar leeggeroofde legerdepot in Järne.

Tot de groep ontvluchte Zweden behoorden ook de de mannen die in Veldwezelt het bloedbad aanrichtten. Dat waren Yussi O. (43) en Istvan H. (37) die een paar dagen na de schietpartij in een huis in Enschede aangehouden. Ze zitten nu in afwachting van de behandeling van uitleveringsverzoeken van zowel de Belgische als de Zweeds autoriteiten in de gevangenissen van Maastricht en Amsterdam-Bijlmermeer opgesloten.

Ook de Nederlander Rob van L. nam met de groep de benen uit de Hall-gevangenis maar vast staat dat hij daarna alleen op weg naar huis in Stein is gegaan en door een vriend in Denemarken is opgehaald.

De politie in België acht het niet uitgesloten dat de vier Zweden naar de Limburgse grenstreek zijn gekomen om vandaar uit – na de eventuele uitlevering van hun twee landgenoten aan België – een nieuwe 'bevrijding' op touw te zetten.

'Troate Treffe' verdient betere voorbereiding

KERKRADE – Een ding is de organisatoren van het 'Troate Treffe' duidelijk: volgend jaar zal dit carnavaleske gebeuren in een eerder stadium aangepakt moeten worden en moet het grootser van opzet zijn. Het dit jaar voor het eerst gehouden 'Troate Treffe' werd in twee weken tijd georganiseerd en het gevolg daarvan was dat slechts drie kapellen zich officieel aanmeldden. Anderen lieten verstek gaan.

In de zalen aan de Hoofdstraat werd er lustig op los geblazen met allerhande 'troate', van echte trompetten tot in alle denkbare kleuren plastic 'blazers'. Ook vonden er optredens plaats van bekende orkesten. In 'Kirchroa Alaaf', daar was het overigens wel goed druk, gaf 'Ummer d'r Neaver' acte de presence. Deze kapel maakte twee keer de tot beste verheven carnavalsplaat van het jaar in Kerkrade en bracht onlangs een nieuwe elpee uit. In 'Kirchroa Alaaf' trad ook de 'Kot Van Oam' op en zo steeg de sfeer gestadig gistermiddag en vooral 's avonds. Na een wat aarzelend begin (om half drie boden de cafés nog een haast verlaten aanblik, geraakte de Hoofdstraat langzamerhand 'in hoger sferen'...



Sneeuw, sneeuw en nog eens sneeuw... Gisteren werd iedereen bij het opstaan verrast door de neerdwarrelende vlokken en de dikke witte deken op daken, straten, en auto's. Dries Linssen van Foto 3Poot maakte dit vergezicht van de Bongardslaan in de Heerlense wijk Molenberg.

Politie stopt carnavalsmarkt

GRONSVELD – De gisteren in Gronsveld gehouden carnavalsmarkt, die door de carnavalsvereniging De Zweitlanceers in samenwerking met de stichting Art tot Take uit Heerlen in het gemeenschapshuis werd gehouden, is door de politie in laatste instantie aan banden gelegd.

Op grond van de winkelsluitingswet werd door de politie verboden om officiële handelaren op deze markt toe te laten.

Voorzitter Pierre Gorissen van de Zweitlanceers was behoorlijk ontstemd over deze gang van zaken. „We hebben tweeduizend strooibiljetten laten drukken om rond te brengen in diverse gemeenten in de omtrek alsmede een geluidswagen gehuurd om rond te gaan. We zitten nu met een schadepost van zo'n 1300 à 1400 gulden. Zo iets kun je toch geen markt noemen". Carla de Klerk, de directrice van Art to Take kon het politieverbod niet begrijpen omdat dit elders in de provincie gewoon mocht en niemand problemen met de carnavalsmarkt had. „Voor mij is het ook een schadepost van zo'n 600 gulden en bovendien kunnen de artiesten die hebben opgetreden nu niet worden betaald", zei ze teleurgesteld.

Angst voor uitholling van plaatselijk sportleven

Sportraad Bocholtz wil matiging huurverhoging

BOCHOLTZ – De Stichting Sportraad van Bocholtz heeft het college schriftelijk gevraagd de verhoging met tien procent voor het gebruik van sportaccommodaties te heroverwegen. De verenigingen vrezen dat door deze verhoging een aantal verenigingen het hoofd niet meer boven water kan houden. In ieder geval, zo staat in de brief aan het college, zal het voor de meeste verenigingen onontkoombaar zijn de contributies te verhogen. En dat zal onvermijdelijk tot ledenverlies en uitholling van het verenigingsleven leiden, zo vreest de sportraad, waarbij alle Bocholtzer sportverenigingen zijn aangesloten.

Daarom vraagt de sportraad het college de relatief sterke huurverhoging voor de sportaccommodaties nog eens te bekijken. De gemeenteraad besloot augustus vorig jaar de belastingen met tien procent te verhogen, waardoor ook de huren voor de sportvoorzieningen met hetzelfde percentage stegen. Argument van het college daarbij was dat Simpelveld het geld nodig had om enkele belangrijke werkzaamheden te kunnen uitvoeren, terwijl het belastingniveau in de gemeente relatief nog steeds laag ligt.

Druk

„Na de reeds eerder gekorte subsidies in '85 en '86 komt daar nu de huurverhoging nog eens bovenop", zo staat in de brief van de sportraad. „Door deze kortingen komt de sportactiviteiten onder zware druk te staan. Dit zal onvermijdelijk tot contributieverhogingen leiden. In deze economische tijden zal dit ongetwijfeld ledenverlies tot gevolg hebben. Wij nemen aan dat nimmer de bedoeling is geweest van het college dat teruggang in sportactiviteiten optreedt door bestuurlijke maatregelen. Daarom verzoeken wij u deze maatregel ongedaan te maken of ze te verzachten."

Volgens voorzitter André Honings van de sportraad in Bocholtz treedt bij elke contributieverhoging ledenverlies op. Door de verhoging die nu noodzakelijk wordt vreest de sportraad zo'n tweehonderd van de 2400 leden te verliezen. „Er zijn clubs die zonder contributieverhoging het hoofd absoluut niet boven water kunnen houden. Helaas kunnen die verenigingen niet meer acties op touw zetten, omdat de activiteitenkalender ook dit jaar al helemaal vol zit. En aan die kalender dient iedereen zich te houden, we hebben die tenslotte ook gezamenlijk in elkaar gezet", aldus Honings.

Autodieven uit Heerlen in Roermond aangehouden

ROERMOND – De politie van Roermond heeft in de nacht van zaterdag op zondag omstreeks half vijf twee inwoners uit Heerlen gearresteerd wegens autodiefstal. Het betreft A.B en P.B., beiden 20 jaar oud.

Een politiepatrouille wilde het duo op de Wilhelminasingel aanhouden voor een verkeerscontrole. Toen de twee dit bemerkten, werd vol gas gegeven. Ze verdwenen via de Roerkade naar de Maastrichterweg.

De mannen reden vervolgens de wagen op de Maastrichterweg in de berm en vluchtten te voet richting Walbreukergraaf, waar zij door de politie staande werden gehouden.

De Fiat bleek in Heerlen gestolen. De diefstal was daar echter nog niet gemeld. In de auto werd een autoradio aangetroffen, vermoedelijk van diefstal afkomstig. De Heerlenaren zijn door de politie van Roermond overgedragen aan de politie van Heerlen.



● *De president van de prinsenraad Paul Savelsbergh (rechts) reikt Werner Buck tijdens het galabal in kasteel Erenstein de Zwarte Kater uit.*

Uitreiking Zwarte Kater aan Werner Buck

'Een galabal waar je u tegen zegt'

KERKRADE – „Ing Jalabal woa me doe draa kan zage. Ofte wel: Een galabal waar je u tegen zegt". Zo had de president van de Kerkraadse prinsenraad de uitreiking van de Zwarte Kater aan Werner Buck in de uitnodigingen omschreven. De entourage van kasteel Erenstein, de klanken van het bekende dans- en showorkest Willy Schobben en de aanwezigheid van meer dan honderd op en top geklede Kerkradenaren maakten de uitreiking zaterdagavond inderdaad tot een chique feest waar je u tegen zei.

Tegen tien uur zaterdagavond ontving Werner Buck uit handen van de president van de prinsenraad Paul Savelsbergh de onderscheiding van de Zwarte Kater. „Wat was er van Kerkrade geworden zonder Werner Buck?" Zo sprak deze laatste in zijn toespraak.

Buck kreeg de onderscheiding omdat hij zich op uitzonderlijke wijze dienstbaar heeft gemaakt voor Kerkrade en omstreken. Savelsbergh: „Buck is een man die nooit 'nee' heeft gezegd als hij wist dat hij een goed werk kon doen". De in 1925 in Bleijerheide geboren Buck was en is dan ook een in Kerkrade niet onbekende figuur. Na het gymnasium Rolduc en zijn economie-studie aan de Hoge School Tilburg was hij drie keer achter elkaar wethouder in Kerkrade.

Totdat minister-president Biesheuvel hem als staatssecretaris wilde hebben. Dat gebeurde ook. In 1974 werd drs Buck lid van Gedeputeerde Staten in Limburg. Over enkele weken legt hij dat ambt overigens in verband met de aanstaande statenverkiezingen neer. Hij is niet meer verkiesbaar.

Tijdens deze laatste loopbaan bekleedde de Kerkradenaar talrijke functies in het maatschappelijk leven van Kerkrade: voorzitter schoolbestuur gymnasium Rolduc; kerkmeester Sint Antonius van Padua-parochie Bleijerheide; 25 jaar lang voorzitter van de Bleijerheidse harmonie Sint Aemiliaan; beschermheer van gemengd koor Con Amore en tenslotte voorzitter van de Kerkraadse Vincentiusvereniging.

Door plotselinge sneeuwval

Processie voor mgr. Savelberg ging niet door

HEERLEN – Ook de herdenking van de tachtigste sterfdag van mgr. Savelberg in Heerlen gisteren werd overvallen door de plotselinge sneeuwval. Aan Mgr. Savelberg, stichter van de congregatie van de Broeders en Zusters van de Heilige Jozef, werd wel de heilige mis van 11.15 opgedragen, maar de processie naar de kapel aan de Gasthuisstraat werd afgeblazen.

De processie zou onder begeleiding van fanfare St. Joep uit Heerlen naar de kapel trekken. Daar ligt Savelberg begraven in een helwitte marmeren sarcofaag. Slechts een enkeling liep er gisteren binnen. De fanfareleden vreesden voor glijpartijen en aantasting van hun kostuums en daarom werd in overleg met het dekenaat besloten de processie niet door te laten gaan. De belangstelling voor de heilige mis in de Sint Pancratiuskerk stond in schril contrast tot het slechte weer. De kerk zat behoorlijk vol onder de stemmige klanken van het zangkoor Sint Caecilia.

De mis werd gedaan door deken Punt van Heerlen en twee gastpastoors en een kapelaan. Ook op uitnodiging aanwezig waren de rectoren van de beide kloosters. In het klooster van de Zusters bevindt zich nog steeds de intacte sterfkamer van mgr. Savelberg. Alles staat nog net zo als de dag dat hij stierf, 11 februari 1907. De mgr. sliep als een vorm van boetedoening op een te klein bed. Hoewel hij wordt beschouwd als een van de grootste Heerlenaren die ooit heeft bestaan lijkt zijn zaligverklaring nog niet in zicht. Er komt overigens geen nieuwe poging de herdenkingsdag volledig ten uitvoer te brengen.

Inbreker opgepakt

HEERLEN – De politie in Heerlen heeft zaterdagavond een man aangehouden die probeerde in te breken bij de doe-het-zelf-zaak Praxis aan de Heerlerbaan. De inbreker, een 24-jarige Heerlenaar, was door een raam naar buiten gekropen en wilde voor de politie op de vlucht slaan. Daarbij raakte hij gewond.

Farmacoloog professor J. van Rossum ontzenuwt hormonenfabeltjes:

„Alleen de plek waar gespoten is is gevaarlijk

HEERLEN/NIJMEGEN – De vee- en vleeshandel is in rep en roer. De vondst van met groeihormonen behandeld Belgisch vlees heeft geleid tot ambtelijk topoverleg met de zuiderburen. Minister Braks van landbouw heeft zelfs gedreigd de grenzen te sluiten, als de Belgen doorgaan met de export van vlees dat niet aan de Nederlandse normen voldoet.
De consument raakt in verwarring. Kan hij rustig de slager vragen een kalfslapje of een biefstuk af te snijden, of loopt zijn gezondheid dan gevaar?

„Zolang het stuk rund met de inspuitplek niet in de braadpan terechtkomt is er niets aan de hand", is het opmerkelijke standpunt van de Nijmeegse hoogleraar farmacologie (geneesmiddelenleer) professor dr. J. M. van Rossum. „Want het is echt onwaarschijnlijk dat er elders nog resten van het groeihormoon in het vlees zitten. Paniek is niet nodig."

Volgens professor Van Rossum, die zich onder andere bezighoudt met onderzoek naar de werking van geneesmiddelen, is er op zich niets tegen het gebruik van bepaalde groeihormonen. „Als het maar onder strikte voorwaarden gebeurt."

Gevaar

Angst voor groeihormonen is volgens hem vaak onterecht. „De stoffen die de boer groeihormonen noemt, worden op een bepaalde plek, meestal bij de oren, toegediend. Het lichaam haalt uit dit 'voorraadtankje' gedurende een aantal weken of een maand een hoeveelheid hormonen. Die doen hun werk, bevorderen de groei van het dier en worden vervolgens in het lichaam afgebroken. Wordt een met hormonen behandelde koe of kalf geslacht, dan kan er in de zogenaamde spuitplek, het 'voorraadtankje', nog een restant hormoon zitten. Als je nu precies weet waar die spuitplek zit, de plek en de omgeving ervan wegsnijdt, is er geen gevaar. De rest van het vlees is schoon. Daarin kun je niets vinden dat er op duidt dat het dier is ingespoten", zegt Van Rossum stellig.

In verschillende landen, waaronder de Verenigde Staten, zijn bepaalde vormen van hormoonbehandeling toegestaan. „Er is geregeld welke stoffen mogen worden gebruikt en op welke plek", weet Van Rossum. Volgens hem is het verbod op hormoonbehandeling in ons land het grote probleem. Voor de veehouders is het lucratief hun dieren zo snel mogelijk te laten groeien en te verkopen. Daarom zal iemand met kwade bedoelingen proberen de inspuitplek te verbergen. „De kans bestaat dan, dat ook het stuk vlees met de inspuitplek op het bord van de niets vermoedende consument terechtkomt."

Overtreders

De farmacoloog, die al twintig jaar onderzoek doet naar het effect van het gebruik van doping en anabole steroiden, pleit niet voor hormoonbehandelingen in de slachtveehouderij. „Dat is een politieke zaak. Maar je moet het wel reëel bekijken."

De overheid zou zich volgens hem moeten afvragen of een meer controleerbare situatie niet beter zou zijn dan het handhaven van het verbod. „Hormoonbehandeling zou onder strenge voorwaarden kunnen worden toegestaan. Zoek de minst schadelijke en goedkoopste stoffen die snel in het lichaam van het dier worden afgebroken, bepaal de plek waar ze mogen worden toegediend en straf overtreders streng. Dan voorkom je problemen en illegale toediening", meent hij.

Zonder een uitspraak over de ethische kant van de zaak te willen doen, is een aan regels gebonden hormoonbehandeling volgens Van Rossum technisch geen probleem. „Er zijn tegenwoordig kunststof tabletjes met daarin hormonen. Die worden in de oren aangebracht en staan gedurende een bepaalde tijd de stoffen af. Op het moment dat het dier slachtrijp is, kan het plastic matrixje weer worden verwijderd en loopt de consument geen gevaar. Maar als de mensen geen vlees willen dat met hormonen is behandeld, heeft de overheid de taak ervoor te zorgen dat dergelijk vlees ook niet in de handel komt."
Welke risico's loopt iemand die vanavond wel zijn tanden zet in een door de controle geslipt stuk vlees met een inspuitplek? Volgens Van Rossum is dat per individu verschillend. „Het gevaar wordt onder meer bepaald door de soort en hoeveelheid stof. Maar in principe zijn alle groeihormonen gevaarlijk, want ze kunnen ingrijpen in de hormoonhuishouding van de mens."
De meest gebruikte stoffen zijn afgeleid van het mannelijk hormoon testosteron. „Testosteron wordt geproduceerd in de hersenen. De stof zorgt er zelf weer voor dat die produktie ook weer wordt geremd. Door toevoeging van die stof kan iemand zijn hormoonhuishouding in de war gooien. Het is echter moeilijk te voorspellen wat dat betekent."

Het binnenkrijgen van een extra hoeveelheid hormoon kan bij zwangere vrouwen in een bepaalde fase van de zwangerschap een storing veroorzaken in de ontwikkeling van het geslacht van het kind. Ook kan het van invloed zijn op sommige vormen van kanker, die hormoongevoelig zijn. „Het mannelijk hormoon testosteron kan bijvoorbeeld de ontwikkeling van een prostaatkanker bevorderen, terwijl het vrouwelijk hormoon estradiol juist remmend werkt."

De invloed op de lever is ook aantoonbaar. „Sommige hormonen veroorzaken een bepaalde vorm van leverkanker. De lever herstelt zich trouwens meestal weer vrij snel, als de toediening wordt gestopt."
„Het probleem is dat je nooit weet welke hormonen de veehouder bij elkaar in de spuit heeft gestopt."

Van Rossum denkt overigens dat er tegenwoordig niet meer dan een stuk of vijf groeihormonen worden gebruikt in de veehouderij. „Dat aantal ligt bij bodybuilders en andere sportlieden veel hoger."

De hoogleraar wijst erop dat wat de boer groeihormonen noemt, iets heel anders is dan de hormonen die er voor zorgen dat mensen groeien. Dat mensen de laatste decennia langer worden dan vroeger is geenszins te wijten aan het gebruik van met groeihormonen behandeld vlees. „De groeihormonen bij de mens zijn een eiwitachtige stof, die kinderen 's nachts zelf maken in de slaap. Meer rust en beter voedsel is bepalend voor het groter worden van jonge generaties, niet de groeihormonen van de boer."

JAN SMIT



● *Deze kalveren waren vrij van hormonen.*

W. de Vries tijdelijk voorzitter van ICTO

HOOGEVEEN – De heer W.C. de Vries uit Eindhoven fungeert vanaf vandaag als voorzitter van het Interkerkelijk Overleg Tweezijdige Ontwapening (ICTO), totdat de ICTO-verenigingsraad op 2 mei a.s. een nieuwe voorzitter kiest. De Vries wordt dan door de drie vice-voorzitters kandidaat gesteld voor de functie van voorzitter. Dat heeft het bestuur van het ICTO in een persverklaring meegedeeld.

De huidige voorzitter Mr. J.L. Janssen van Raay heeft te kennen gegeven in verband met drukke werkzaamheden en veelvuldig verblijf in het buitenland als gevolg van zijn lidmaatschap van het Europees Parlement het ICTO-voorzitterschap zo snel mogelijk te willen neerleggen. Daarom nemen de drie vice-voorzitters, mevr. J.W. ter Culve en de heren W.C. de Vries en R. Sijbesma, die 7 februari door de verenigingsraad werden benoemd, de taken van Janssen van Raay met ingang van maandag over.

De Vries is eerste vice-voorzitter.

Het is de eerste keer dat het ICTO wordt geleid door een rooms-katholiek. De Vries kreeg enkele jaren geleden bekendheid door zijn actie voor een welkomstgeschenk aan de omstreden nieuwe bisschop van Den Bosch, J.G. ter Schure.

De Vries ziet het als zijn taak orde op zaken binnen het ICTO te stellen.

Het landelijk bestuur betuigt in zijn persverklaring Janssen van Raay dank voor de „vele en gewichtige" diensten die hij het ICTO heeft bewezen. Daarbij denkt het bestuur vooral aan het bekend maken van het ICTO, de sterke groei van leden en afdelingen, waardoor het interkerkelijk karakter werd geaccentueerd en de krachtige leiding die Janssen van Raay in 1985 heeft gegeven aan de campagne van het ICTO tegen het volkspetitionnement tegen de plaatsing van kruisraketten in Nederland.

'Onverdiend'

Het landelijk bestuur distantieert zich van de negatieve uitlatingen van sommige leden en vroegere leden van het ICTO, die volgens het bestuur „een volstrekt onverdiende blaam werpen" op mr. Janssen van Raay en op het ICTO zelf.

Vorig jaar mei traden vijf bestuursleden van het ICTO af uit onvrede met het beleid van mr. Janssen van Raay. Samen met enkele ere-leden en vooraanstaande leden zegden zij twee maanden geleden het lidmaatschap van het ICTO op. Twee weken geleden legden ongeveer 40 bestuursleden van plaatselijke afdelingen hun bestuursfunctie neer. De meesten van hen zegden ook hun lidmaatschap op. Mr. C.J. Wackwitz, voormalig particulier secretaris van enkele ministers van buitenlandse zaken, onder wie mr. J. Luns, trad toen uit het bestuur, waarvan hij nog maar ruim een half jaar lid was.

Heroïnedode in Blerick

BLERICK – Zaterdagavond is in Blerick een 32-jarige man aan een overdosis heroïne overleden. De man die als veelvuldig drugsgebruiker bij de politie bekend stond werd door zijn moeder in de slaapkamer van haar woning aan de Schaepmanstraat levenloos aangetroffen.

Offensief in Sri Lanka opgeschort

COLOMBO – De Srilankaanse regering heeft gisteren het leger opdracht gegeven het al twee weken durende offensief tegen bases van Tamil-guerrillagroepen in het oosten en oorden van het eiland te staken. Het besluit van Colombo volgt op een dringende oproep van de Indische premier Rajiv Gandhi aan de Srilankaanse president Junius R. Jayewardene om de militaire operaties tegen de Tamil-guerrillastrijders, die streven naar een onafhankelijke staat (Tamil Eelam), te beëindigen. Zaterdag kwamen zeker 34 mensen om het leven als gevolg van het etnische conflict tussen de Tamil-minderheid en de Sinhalezen.

Gandhi heeft in een boodschap aan Jayewardene voorts gevraagd het 48 dagen durende brandstofembargo tegen het noordelijke schiereiland Jaffna, dat in handen is van de belangrijkste Tamil-strijdgroep, de Bevrijdings Tijgers van Tamil Eelam (LTTE), op te heffen en de door India gesteunde vredesbesprekingen met de rebellen te hervatten. De onafhankelijke krant „Weekend" meldde gisteren dat de regering het embargo wil beëindigen op voorwaarde dat de LTTE akkoord gaat met een wapenstilstand.
Een Srilankaanse minister, die onbekend wenstte te blijven, zei zondag dat het opschorten van de militaire acties het hervatten van het overleg zal vergemakkelijken.
Een zegsman van het ministerie van defensie verklaarde dat het grootscheepse offensief tijdelijk voor twee weken was opgeschort om de troepen op adem te laten komen.

KS-manager hardhandig verjaagd

EISDEN – KS-manager Gh[...]selinck is zaterdagmorg[...] door enkele tientallen mij[...]werkers nogal hardhand[...] duidelijk gemaakt dat een g[...]plande informatievergad[...]ring voor hem niet hoefde.

Bij de schermutselingen werd [...] auto van Gheyselinck beschadi[...] De topman van de Kempisc[...] Steenkolenmijn had zaterdag [...] Eisden, Winterslag en Watersch[...] een informatievergadering gepla[...] met de plaatselijke mijnopzichte[...] aan wie hij zijn herstructurerin[...] plan en de voorziene sociale be[...] leidingsmaatregelen wilde verd[...]delijken. Toen Gheyselinck in E[...]den arriveerde, waren er slechts e[...]kel opzichters aanwezig. De tach[...] overigen en enkele tientallen mij[...]werkers wachtten Gheyselinck a[...] de ingang op. Na een interpellat[...] naar de bedoeling van de vergad[...]ring maakten de mijnwerkers [...] manager hardhandig duidelijk d[...] hij niet welkom was. De topm[...] werd daarbij niet gewond, maar b[...] het wegrijden werd zijn auto b[...]schadigd.

Gheyselinck besliste later op de d[...] ook de twee andere vergadering[...] niet te laten doorgaan. Liberaal v[...] bondsleider Ooms noemde die i[...]formatievergaderingen „een uitd[...]ging aan het adres van de mijnwe[...]kers" en hij waarschuwde alle ve[...]antwoordelijken en de Belgische re[...]gering voor eventuele harde actie[...] vanuit de mijnwerkersbasis.

Lezing over godsdienst in Sowjet-Unie

MAASTRICHT – Professor mr [...] Feldbrugge houdt op dinsdag 24 fe[...]bruari in het studentenhuis In [...] Fortuyn aan de Boschstraat [...] Maastricht een lezing over 'god[...]dienst in een communistische samenleving.

Feldbrugge is hoogleraar Oosteuro[...]pees recht en direkteur van het do[...]cumentatiebureau voor Oosteuro[...]pees recht aan de Rijksuniversit[...] in Leiden.

Hij spreekt o.a. over de feitelijke si[...]tuatie van het godsdienstbeleven [...] de Sowjet-Unie, de instelling van [...] overheid tegenover de godsdie[...]sten en de kerkelijke genootscha[...]pen en over de recente ontwikkeli[...]gen en perspectieven voor de to[...]komst. De lezing begint om acht u[...] 's avonds.

Onenigheid over tandartstarieven

UTRECHT – De particuliere e[...] publiekrechtelijke ziektekoste[...] verzekeraars, verenigd in KLO[...] en KPZ, hebben het Centraal O[...]gaan Tarieven Gezondheidszo[...] eenzijdig voorgesteld de partic[...]liere tandartstarieven met [...] procent te verlagen. De tanda[...]senorganisatie NMT is daar w[...]dend over en overweegt naar [...] rechter te stappen.

De tariefsverlaging is een gevo[...] van de wijziging van het stelsel v[...] ziektekostenverzekeringen per [...] april 1986 waarbij 700.000 zieken[...]fondsverzekerden overstapten na[...] particuliere maatschappijen. [...] particuliere tandartstarieven zij[...] hoger dan de ziekenfondstarieven[...]

COC en Tempeleers sluiten discussie

MAASTRICHT – Na een persoonlijk gesprek tussen wederzijdse afgevaardigden is een dreigend conflict tussen de afdeling Zuid-Limburg van de Nederlandse Vereniging tot integratie van homosexualiteit/COC en de Maastrichtse carnavalsvereniging De Tempeleers met unanieme instemming opgelost. Het incident was ontstaan nadat twee woordvoerders van de Tempeleers in een dagbladinterview de criteria hadden toegelicht die bij het kiezen van de stadsprins worden aangelegd.

Naar het oordeel van de Tempeleers dient deze te worden 'gedragen' door een zo breed mogelijke laag van de Maastrichtse burgerij en geen aanleiding te geven tot te voorziene conflictsituaties. In dat verband wordt telkenjare uitgezien naar een gehuwde Maastrichtenaar met alle kwaliteiten die de reeds 43 jaar bestaande hoofdstedelijke carnavalsvereniging aan 'Ziene Hoeglöstigheid' pleegt te stellen. Dienovereenkomstig zeggen de Tempeleers om pragmatische redenen geen kandidaat te zoeken onder homofielen, gescheiden mannen, vrijgezellen, samenwonenden en niet-autochtonen. De publikatie van deze gedragslijn heeft de afgelopen weken in enkele kringen ontstemming verwekt, onder meer in tw[...] linkse fracties van de gemeentera[...] en bij het COC. Een afvaardigi[...] van laatstgenoemde organisatie heeft zaterdag een gesprek gevoe[...] met gekwalificeerde vertegenwoo[...]digers van de Tempeleers. In dat g[...]sprek, zo werd na afloop mee[...]deeld, zijn de wederzijdse stan[...]punten en bezwaren tegen de stre[...]king van de gewraakte krantepubl[...]katie uitvoerig toegelicht. Met re[...]spect voor elkaars standpunten, heet het verder, is geconcludee[...] dat het nooit de bedoeling van [...] Tempeleers is geweest welke gro[...]pering dan ook voor het hoofd [...] stoten. De door COC-voorzitter [...] Brouns en Tempeleerspresident [...] Hageman ondertekende verklarin[...] sluit met de constatering, dat beide partijen de zaak thans als afgedaa[...] beschouwen.

Intussen rust op het college va[...] burgemeester en wethouders no[...] de taak antwoord te geven op schri[...]telijke vragen van het raadslid Ge[...]rard Peters. Deze wil weten of he[...] stadsbestuur nog wel wil meewe[...]ken aan de jaarlijkse sleutelove[...]dracht. Voorts wenst hij de subs[...]diëring van de Tempeleers getoets[...] te zien aan de anti-discriminatiebe[...]palingen in de gemeentelijke subs[...]dieverordening.

Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
14.30 Howard's way
Dertiendelige Engelse tv-serie over een rijke Engelse familie. Afl. 11: Via een advocaat krijgt Rolfe plotseling een brief van zijn doodgewaande zwager Shellet. Daarin eist deze een deel van de werf en de opbrengst ervan op. Jan zit in Cannes om de Europese markt te verkennen. Daar heeft ze ook een onverwachte ontmoeting.
15.20 Eastenders. Engelse tv-serie, afl. 11.
15.50 De film van Ome Willem. Kinderprogramma. Vandaag: Ome Willem maakt nassie.
16.13 Zeg 'ns AAA. Nederlandse comedyserie, geschreven door Alexander Pola en Chiem van Houweninge. Afl. 14. (Herh.) (TT). Map brengt Gert-Jan in verwarring en de sjaal van Esther blijft een bron van wantrouwen.
16.35 Jem. Amerikaanse tekenfilmserie.
16.57 Lucky Luke. Tekenfilmserie. Afl. 17: In het spoor van de Daltons.
17.22 Sonja Promotie-praatje
17.30 Journaal
17.47 Anti Pasta. Gevarieerd amusementsprogramma gepresenteerd door Adeline van Lier.
18.30 Ça va? Cursus Frans voor beginners, les 14: Lire.
19.00 De tovenaar van Oz. tekenfilmserie, afl. 9: Moed in de schoenen.
19.24 De baas in huis. (Who's the boss?) Amerikaanse comedyserie over een aleenstaande vader met dochter, die in dienst treed als huisman bij een alleenstaande moeder met zoon. Afl. 1. Met in de hoofdrollen Tony Danza, Alyssa Milano, Judith Light en Danny Pintauro.
19.48 Vara Varia
20.00 Journaal
20.28 Zeg 'ns AAA. Nederlandse comedyserie. Afl. 15: Lydie heeft een verhelderend gesprek met de man van Esther. (TT)
21.02 Sonja op maandag
Gevarieerd praatprogramma gepresenteerd door Sonja Barend.
21.52 Achter het nieuws. Actualiteitenrubriek.
22.22 De weduwen
Zevendelige Engelse misdaadserie met Ann Mitchell, Fiona Hendley, Debby Bishop, Maurice O'Connell, e.a. Afl. 6: De weduwen spannen samen om Harry een loer te kunnen draaien.
23.12 Icatem, een open school in Bolivia. Reportage over de bouw van een school voor mijnwerkersvrouwen met geld uit Nederland.
23.57 Het Leids Cabaretfestival 1987. Sfeerbeeld van het nieuwste theaterprogramma van prijswinnaar 1985: Cabaret Zak en As.
00.09 Journaal
00.14 -00.19 Nieuws voor doven en slechthorenden

Nederland 2

10.00 -11.00 Schooltelevisie. met om 10.00 Kijk mij nou, les 6: Meten en wegen. 10.30 Leer de wereld kennen, les 5: Cijfers en apebrood.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
14.30 -15.00 Schooltelevisie. Het volk van Menno, les 2: Een lange weg naar de vrede.
17.40 Dag doktor. Serie over gezondheid. Afl. 15: Ouder worden.
17.55 Nederlands - Taal, Tekens en Regels. Afl. 15: Werkwoordspelling: verleden tijd.
18.10 Staatsloterij - 2e trekking.
18.15 -18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.30 Sesamstraat. Kinderprogramma.
18.45 Jeugdjournaal (TT)
19.00 Journaal
19.12 Kwartslag: De kont tegen de krib. Serie over mensen die een principiële beslissing durven te nemen zelfs als dat in hun eigen nadeel is. Deel 2: Gesprek met Joan de Bruin.
19.27 KRO's Tekenfilmfestival. Tekenfilmpjes voor groot en klein.
19.50 Sport op maandag. Sportprogramma met o.a. de verkiezing van de voetballer van het jaar 1986 vanuit de Jaarbeurs in Utrecht. Presentatie: Kees Jansma
20.40 De 39 treden
(The thirty-nine steps). Engelse tv-film, een re-make van de filmklassieker van Alfred Hitchcock. Met in de hoofdrollen Robert Powell, David Warner, Eric Porter en John Mills. Regie: Don Sharp. Bij het uitbreken van de Eerste Wereldoorlog raakt Richard Hannay bij toeval betrokken bij een gevaarlijke samenzwering.
22.30 Journaal
22.45 Den Haag vandaag. Parlementair nieuws.
23.00 Nieuws voor doven en slechthorenden
23.05 -23.35 Doelgericht ondernemen. Les 9: Een bedrijfsplan maken.

Duitsland 1

09.10 Sesamstrasse. Kinderprogramma.
09.45 ARD-Ratgeber. Informatief programma met toeristische tips. Vandaag o.a.: 1. Spaartips voor zomer '87. 2. Reisburo's: hoe grondig is de informatie en hoe omvangrijk is het reisaanbod? 3. Toeristisch nieuws.
10.00 Nieuws
10.03 Herr bleibe bei uns
10.35 Wer erschoss Boro? Misdaadraadsel. (Herh.)
12.15 Weltspiegel
12.55 Persoverzicht
13.00 Nieuws
13.15 -13.30 ●● Teletekstoverzicht
15.30 ●● Teletekstoverzicht
15.50 Nieuws
16.00 Dolly, Lotte und Maria
17.15 Der kleine Vampir. Kinderserie. Afl.: Rüdiger in Not.
17.45 Nieuws
17.55 Hier und Heute. Nieuws, actualiteiten en reportages uit Nordrhein-Westfalen.
18.25 Kontakt bitte. Duitse tv-serie. Afl.: Sprachkurs auf Gegenseitigkeit.
19.00 Remington Steele. Amerikaanse detectiveserie. Afl.: Wer ist der Boss?
19.57 Programma-overzicht
20.00 Nieuws (TT)
20.15 Zärtlich ist die Nacht
(Tender is the night). Zesdelige Amerikaanse serie naar de gelijknamige roman van F. Scott Fitzgerald. Met in de hoofdrollen o.a. Peter Strauss, Mary Steenburgen en John Heard. Afl. 5: Dick keert terug vanuit Rome naar Zürich om zijn werk weer op te pakken. Maar het bevalt hem steeds minder, omdat er in feite maar één patiënt is die hem interesseert: Hannah. Ook Nicole heeft door dat het zo niet langer kan.
21.14 Ein Platz an der Sonne. Bekendmaking van de weekwinnaars.
21.15 Kinder der Welt. Versklavt und vergöttert. Reportage over meisjes in de Derde Wereld.
21.45 Im Schatten von Venedig. Documentaire serie over Venetië. Vanavond: Een dag in Chioggia, een stadje in de schaduw van Venetië.
22.30 Tagesthemen
23.00 ■ Das Nacht-studio: Nick's Film - Lightning Over Water
Westduits filmportret uit 1980 van Nicholas Ray en Wim Wenders over het leven en sterven van de filmregisseur Nicholas Ray.
00.30 Nieuws
00.35 -00.40 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

TV MAANDAG

● *V.l.n.r.: SJOUKJE HOOYMAAYER, HANS CORNELISSEN in de serie "Zeg 'ns AAA" - Nederland 1, 16.13 en 20.28 uur.*

Duitsland 2

09.45 Zie Duitsland 1
10.55 -12.00 Die Sport-Reportage
WK Skiën: Noordse combinatie - 5 km langlaufen voor dames vanuit Oberstdorf. Commentaar: Magdalena Müller en Georg Thoma. (Eurovisie-uitzending).
12.55 Persoverzicht
13.00 Nieuws
13.15 -13.30 ●● Teletekstoverzicht
15.40 ●● Teletekstoverzicht
15.56 Programma-overzicht
16.00 Heute
16.04 Glauben aus dem Herzen. Documentaire serie over het geloof. Afl. 7: Bisschop van Kreta. (Herh.) Aansl.: **Heute-Schlagzeilen**
16.35 Die Schiffpiraten. Jeugdserie naar de verhalen van Arthur Ransome. Met: Henry Dimbleby, Richard Walton, Caroline Downer e.a. Afl. 3: Die Verfolger im Kielwasser.
17.00 Heute
Aansl.: **Aus den Ländern,** regionaal magazine.
17.15 Tele-Illustrierte. Gevarieerd magazine met actuele thema's, sport en amusement.
17.50 SOKO 5113
Duitse politieserie met Werner Kreindl, Heinz Baumann, Wilfried Klaus e.a. Afl.: Todsichere Methode. (ca. 18.15 onderbreking voor: **Heute-Schlagzeilen**
18.56 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 Sturmflut
Dramatische televisiefilm over de stand van zaken 25 jaar na de Hamburgse catastrophe. Met: Jörg Pleva, Michaela Kreissler, Kerstin Draeger, e.a. Regie: Lutz Büscher.
21.12 Mach mit - der Umwelt zuliebe. Tips voor een schoner leefmilieu.
21.15 WISO. Sociaal-economisch magazine.
21.45 Heute-Journal
22.10 Denkmal. Culturele quiz van en met Helmut Greulich en Monika Moos.
23.10 Die stillen Stars. Nobelprijswinnaars privé, geïnterviewd door Frank Elstner.
23.40 -23.45 Heute

Duitsland 3/WDF

07.55 Wer rastet, der rostet (2). Ochtendgymnastiek met Eberhard Gienger.
08.10 Schooltelevisie
09.10 Sesamstrasse. Kinderprogramma.
09.40 -11.50 Schooltelevisie
16.35 Teletekstoverzicht
17.00 Schooltelevisie
17.00 Telekolleg II. Cursus psychologie. Afl.: Beloning en straf.
18.30 Sesamstrasse. Kinderprogramma.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.45 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 Nieuws en weerbericht
20.15 Lindenstrasse. Duitse familieserie met Raimund Gensel, Selma Baldursson, Sybille Waury e.a. Afl.: Gegenwind. (TT)
20.45 Gesucht - Gefunden. Gevarieerd magazine.
22.15 Hinter den Schlagzeilen. Angereichert und zwischengelagert. Reportage over de bouw van twee nucleaire fabrieken bij de Nederlands-Duitse grens in Münsterland.
22.45 Gerechtigkeit für Kate
(An invasion of privacy). Amerikaanse speelfilm uit 1983 van Mel Damski. Met in de hoofdrollen o.a. Valerie Harper, Cliff De Young, Carol Kane e.a. Kate probeert na haar scheiding, samen met haar dochtertje, een nieuw leven op het eiland Nauset te beginnen. Maar dan wordt ze verkracht.
00.20 -00.25 Nieuws

Duitsland 3/SWF

08.30 Telekolleg II. Cursus Psychologie, les 7: Belonen en straffen.
09.00 -10.20 Schooltelevisie
17.00 Biologie. Informatieve serie. Afl.: Evolutie - feiten en theorieën.
17.30 Telekolleg II. Cursus Psychologie, les 7. (Herh.)
18.00 Sesamstrasse. Kinderprogramma.
18.29 Die Leute vom Domplatz. Serie met Joost Siedhoff, Christiane Pauli, Andreas Schulz e.a. Afl. 6: Zahl' und schweig'.
18.58 Schlagzeilen
19.00 Abendschau Blick ins Land. Nieuws, actualiteiten en reportages uit de regio.
19.26 Das Sandmännchen. Kleuterprogramma.
19.30 Formel eins. De ARD-hitparade met Stefanie Tücking.
20.15 Unser Auto ist hundert. Informatieve serie. Afl. 9: Tijdens oorlog en vrede.
20.45 Kommunikation. Informatieve serie over de ontwikkeling van de menselijke communicatie. Afl. 9: Televisie, aan het begin staat de punt.
21.00 Neues um Neun
21.15 Pulver-Schnee. Programma over de wintersport in het Zwarte Woud.*
21.45 Liebeskarussell. Russische televisiefilm van Roman Furman.
22.55 Montagabend Soundcheck
Internationale chansons gezongen door Juliette Greco, Gisela May, Eartha Kitt, Ingrid Caven en Hana Hegerova.
23.40 -23.45 Nieuws

België/TV 1

14.00 -16.00 Schooltelevisie
17.00 Schooltelevisie
17.55 Nieuws
18.00 Tik tak. Animatieserie voor de kleuters. Afl. 101. (Herh.)
18.05 Plons. Kleuterserie. Afl.: Plons bakt een taart. (Herh.)
18.10 De kleinste zwerver (The littlest hobo). Amerikaanse jeugdserie over de belevenissen van een Duitse scheper. Vandaag: Gelukkige verjaardag, mama! (Happy Birthday, mom!).
18.35 Kameleon. Kinderprogramma. Vandaag: Instrumenten maken. (II). Presentatie: Danny Verbiest.
19.00 Een blaadje en een mus. Roemeense animatiefilmpje.
19.10 Uitzending door derden. Programma van Het Vrije Woord.
19.40 Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Paradijs verdaagd
(Paradise postponed). Elfdelige Engelse serie van Alvin Rakoff, naar het gelijknamige boek van John Mortimer. Met: Michael Hordern, Jill Bennett e.a. Afl. 8: Een raadsel met vele gezichten (Enigma Variations). Henry besteedt niet al te veel aandacht aan de dood van dr. Salter. Hij heeft het te druk met een documentaire waar Lonnie aan meewerkt. De dag nadat Henry Lonnie mee naar huis heeft gebracht verlaat Agnes hem.
21.05 Modem - Speciale editie
Thema: Orgaanafstand. Kijkers kunnen rechtstreeks vragen stellen aan specialisten. Vooraf gaand: Documentaire film waarin geschetst wordt hoe organen worden uitgewisseld tussen een aantal Westeuropese landen in het kader van Eurotransplant. Aansl.: Discussie.
22.35 -22.55 Paardenkoersen, Nieuws en Coda: 'De dingen', van Dirk Christiaens.

België/TV 2

18.45 Loon naar werken? Vandaag: De sociale verkiezingen (1). Presentatie: Frank Dingenen.
19.15 Zonen en dochters (Sons and Daughters). Australische serie. Met: Rowena Wallace, Pat McDonald e.a.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kwidam. Videospelletje met Marleen Gordts.
20.20 Extra time. Sportmagazine.
20.50 Rock in Montreux
Vierde van een serie showprogramma's met de grootste popsterren van vorig jaar, o.a. Dépêche Mode, Genesis, Status Quo, ELO, Julian Lennon en de Pet Shop Boys.
21.40 -22.10 Blikvanger. Maandelijks modemagazine. Hoofdthema: Nieuwe tendensen lente en zomer '87, zowel Belgisch als internationaal. Met o.a. aktueel: verslag van Textirama in Gent. In de studio Lieve de Cock van het ITCB en Goedele Liekens over komende Miss België-verkiezing; voorstelling nieuw modeprogramma op RTBF; voor en na: Betty Mellaerts; straatmode en man en vrouw van de maand; gastontwerper in de studio.

België/RTBF 1

14.00 Schooltelevisie
15.05 Teletekst
16.50 Schooltelevisie
17.20 Vacaturebank
17.30 Nouba nouba. Gevarieerd kinderprogramma met teken- en animatiefilmpjes.
18.00 Carrefours
Gevarieerd vooravondprogramma voor het hele gezin, met om 18.02 Laf a bits; 18.07 Coude à coude, informatieve rubriek; 18.33 Micro-défi, spelprogramma.
19.00 Journaal
19.03 Ce soir. Regionaal magazine.
19.27 Quick et Flupke. Tekenfilmserie.
19.30 Journaal
20.00 Contacts. Verkeerstips.
20.05 L'écran témoin: Marche à l'ombre
Franse speelfilm uit 1984 van Michel Blanc. Met in de hoofdrol: Gérard Lanvin, Michel Blanc, Sophie Duez e.a. Twee vrienden komen berooid terug van een reis naar Griekenland. In Parijs worden hun financiën er niet beter op.
Aansl.: **Debat**
22.55 Nieuws
23.25 -23.35 Tribune économique et sociale. De FGTB.

België/RTBF 2

19.30 Journaal (met gebarentaal).
20.00 Libre accès. Informatief magazine voor gehandicapten. Gast: Adamo. (Herh.)
20.55 -22.50 Retrospective Marius Staquet: E. barbari pou Barbara
Toneelstuk in Waals dialect van Marius Staquet. Gespeeld door de Waalse theatergroep van Moeskroen.

SSVC

13.15 Little misses. Kinderprogramma. Afl.: Little Miss helpless.
13.25 Schools. Stop look & listen.
13.35 Schools. Music Time.
14.00 Nieuws en weerbericht
14.30 Tom O'Connor's Roadshow. Amusementsprogramma met muziek, gasten en spelletjes. Vandaag vanuit Cambridge.
15.05 Food & Drink. Consumenteninformatie.
15.35 BFG-Teletekst
16.10 Birthday time/Pigeon Street
16.30 Play School/Birthday time
16.55 Fraggle Rock. Amerikaanse poppenserie van Jim Henson.
17.20 Treasure houses. Programmaserie over musea. Vandaag: London Zoo.
17.45 Y.E.S. Tv-serie. Afl.: King of the space invaders.
18.10 Every second counts. Spelprogramma met Paul Daniels.
18.45 Nieuws en weerbericht
19.00 The golden oldies picture show. Oude hits zichtbaar gemaakt met nieuwe clips.
19.25 Coronation street. Serie.
19.50 New faces of '86. Marti Caine stelt nieuw talent voor aan de kijkers.
20.40 Brush strokes. Comedyserie.
21.10 Mickey Spillaine's Mike Hammer. Detectiveserie met Stacey Keach. Afl.: Deadly reunion.
22.00 Nieuws en weerbericht
22.30 World in action
22.55 -23.30 Sportscene. Hoogtepunten uit de Schotse voetbalcompetitie.

SKY Channel

07.25 The DJ Kat wake-up club
07.30 The DJ Kat Show. DJ Kat en Linda de Mol presenteren een gevarieerd programma met tekenfilmpjes, muziek, tv-series en spelletjes.
08.30 ●● Sky Trax, met om:
08.30 Pop formule
09.15 The Nescafe UK Network Top 50 Show
10.15 The Pat Sharp show
10.45 Canada calling
11.20 Monsters of rock
12.10 The Coca Cola Eurochart top 50 show.
13.10 Skyways. Dramatische tv-serie over het leven van piloten. Met o.a. Tina Bursill en Bill Stalker.
14.00 Hollywood close-up. Nieuwtjes uit de showbusiness, gepresenteerd door Steve Edwards en Cynthia Allison.
14.30 Three's company. Comedyserie. Afl.: Jack the giant killer.
15.00 ●● Sky Trax - met om:
15.00 The Pat Sharp Show.
15.30 UK Despatch.
16.00 The American Show. Overzicht van de Amerikaanse hitlijsten, gepresenteerd door David Jensen.
17.00 The DJ Kat Show. Amusementsprogramma voor het hele gezin. Linda de Mol en DJ Kat presenteren tekenfilmpjes, muziek en spelletjes.
18.00 Mr. Ed. Amerikaanse komische serie over een pratend paard. Afl.: Saddles and gowns.
18.30 Hazel. Komische serie met Shirley Booth, Ray Fulmer, e.a.
19.00 Three's company. Comedyserie. Afl.: No children, no dogs.
19.30 Manimal. Amerikaanse avonturenserie met Simon MacCorkindale, Michael D. Roberts, Melody Anderson, e.a. De avonturen van een universiteitsprofessor die zich kan transformeren in allerlei dieren en een vrouwelijke politieagente helpt bij het oplossen van misdrijven.
20.25 Police Story. Politieserie naar de verhalen van Joseph Wambaugh, ex- politieman in Los Angeles. Met Larry Hagman en David Doyle. Afl.: Glamour boy.
21.20 Chuck Connors. Amerikaanse westernserie met Chuck Connors, Walter Brennan en Dack Rambo. Afl.: Message at noon.
21.50 Paris to Dakar Rally special. Beelden van de belangrijkste momenten uit deze beroemde en beruchte rally.
23.00 Voetballen. Reportage van de wedstrijd Barcelona - Murcia.
00.00 -01.00 NHL Ice Hockey 1986/87. Hoogtepunten uit de ijshockeycompetitie.

Super Channel

07.00 Hippo. Gevarieerd amusementsprogramma voor de kinderen.
08.00 Amanda Redington. Muziek, de concertagenda en de Music Box-competitie.
09.00 Sons and Daughters. Australische drama-serie.
09.30 Baby & Co. Programmaserie overen voor ouders. Vandaag: Infertility. Over vrouwen die geen tweede kind kunnen krijgen.
10.00 Follow Me. Cursus Engels.
10.15 What the European papers say. Europees krantenoverzicht.
10.30 David Attenborough presents. Documentaire natuurserie. Afl.: Green ceilings of Borneo.
11.30 Nino Firetto. Popmuziekprogramma.
12.30 The Name of the Game. Drama-serie.
14.00 Sons and Daughters. Dramaserie.
14.30 Hippo. Kinderprogramma.
15.30 Starfleet. Science-fiction poppenserie voor de kinderen.
16.00 Music Box live met Simon Potter. Popmuziek, gasten en spelletjes.
17.00 Countdown. Popmuziekprogramma gepresenteerd door Adam Curry.
18.00 Under the Mountain. Tv-serie. Afl.: The gift of Oblivion.
18.30 Pushing the Limits. Serie. Afl.: Extreme rock.
19.00 Busman's Holiday. Spelprogramma met Julian Pettifer.
19.30 Survival. Documentaire natuurserie. Afl.: Polar bear.
20.30 The Orchestra
21.00 Silent Reach
22.00 Super Channel News
22.30 Super Channel Sport. Hoogtepunten uit de Engelse voetbalcompetitie.
23.30 Kolchak. Suspense-serie.
24.00 Music Special
00.30 Spitting Image. Satirische poppenserie.
01.00 Nino Firetto. Popmuziek.
02.00 Amanda Redington
03.00 Martin Buchanan,. Nieuwe videoclips en de artieste van de maand: Duran Duran.
04.00 Music Box live met Simon Potter.
05.00 Countdown met Adam Curry.
06.00 The Face

TV 5

16.05 Klimbo. Kinderprogramma.
16.20 Le grand oiseau blanc. Documentaire over de Amerikaanse witte kraanvogel.
17.10 RSVP spécial mardi-gras
18.00 Récréation. Jeugdprogramma.
18.40 Des chiffres et des lettres. Spelprogramma.
19.00 Hockey sur glace. Beelden van de ijshockeywedstrijd Canada - Rusland.
21.30 Nouveau monde. De Canadese actualiteiten van de afgelopen week.
22.00 Journaal
22.30 Magazine Quebec Canada
23.00 Vue globale. Gesprek met de journalist en schrijver Jean-Louis Gagnon over 'de evolutie van Quebec'.

FilmNet

07.00 A pistol for Ringo. Western uit 1965, met Giuliano Gemma.
09.00 Seduction of Joe Tynan. Romantische speelfilm uit 1979, met Alan Alda.
11.00 How to marry a millionaire. Komedie uit 1953, met Lauren Bacall.
13.00 Strange brew. Komedie uit 1983, met Dave Thomas.
15.00 One hundred rifles. Avonturenfilm uit 1969, met Jim Brown.
17.00 Sheena queen of the jungle. Actiefilm uit 1984, met Tanya Roberts.
19.00 Bus stop. Tragi-komische speelfilm uit 1956, met Marilyn Monroe.
21.00 Meaning of life. Komedie uit 1983, met John Cleese.
23.00 De vierde man. Nederlandse actiefilm uit 1983, met Renee Soutendijk.
01.00 Brotherhood of Satan. Horrorfilm uit 1971, met Strother Martin.
03.00 Azit the paratrooper dog. Oorlogsfilm uit 1981, met Yossi Pollack.
05.00 Spring break. Komedie uit 1983, met David Knell.

RTL-Plus

15.20 Musicbox. Actuele hits en clips.
17.20 Jetzt ist Feierabend. Gevarieerd programma met om:
17.21 Gewinn zu Beginn
17.25 Die Springfield story. Tv-serie van Harry Eggart.
17.54 6 Vor 6 - RTL aktuell
18.00 RTL-Spiel
18.05 Stars, Tips und Spiele
18.15 Popeye. Tekenfilmserie. Afl.: Das Riesenproblem.
18.20 Stars, Tips und Spiele
18.35 "Hallo RTL". De radio- en televisieclub uit Luxemburg, met Iff Bennett.
18.53 7 Vor 7 - Die Bilder des Tages. Nieuws, weerbericht en sport.
19.22 Karlchen - Der RTLümmel vom Dienst.
19.30 Knight Rider. Amerikaanse avonturenserie met David Hasselhoff, Edward Mulhare, Rebecca Holden en Deborah Allison. Afl.: Ein Ring aus Feuer.
20.15 RTL-Spiel
20.20 Filmvorschau
20.30 Doppelliebe
Franse misdaadfilm uit 1984. Met o.a. Xavier Deluc, Roger Dumas, Genevieve Fontanel en Celine Delrieu. Regie: Jacques Ertaud. De specialist-inbreker Julien Lenfant pleegt samen met zijn dochter Solange een inbraak in een villa. Een buurman ontdekt hen en schiet op Julien. Hij wordt geraakt en Solange probeert hulp te krijgen. Een passerende automobilist stopt, herkent de situatie en schiet de achtervolgende buurman neer. Julien en zijn dochter weten nog niet dat hun helper lid is van een misdaadorganisatie.
22.05 RTL-Spiel
22.10 Die 7-Minuten-Nachrichten
22.25 Popeye. Amerikaanse tekenfilmserie. Afl.: Wodoo oder nicht Wodoo.
22.30 Lexicothek. Spel- en quizprogramma rond woordenboeken.
23.30 Horoskop
23.40 Betthupferl
23.45 -ca. 00.15 Wallstreet final. Het laatste nieuws van de Beurs van New York, gepresenteerd in het Engels.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 54, 56 en 60
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 en 46.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/RTBF 2: 28 en 42.
RTL Plus: 7 en satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
ROZ: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) -. FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)

RADIO

Radio 1

7.03 Hier en nu. 7.15 Het levende woord. 7.22 Lichte muziek. 7.33 Hier en nu. 8.32 Maandagmorgen Magazine, met om 9.30, 10.30 en 11.30 Nieuwsoverzicht Hier en Nu). 12.05 Boer en tuinder. 12.30 Nieuwsoverzicht Hier en Nu. 12.32 Over kopen gesproken. 12.50 Moment. 12.56 Mededeling voor land- en tuinbouw. 13.05 Hier en Nu. 14.05 Veronica Nieuwsradio. 19.02 Veronica Sport. 20.02 Club Veronica Trend. 21.02 KRO's Jazz Connection. 22.02 Goal. 22.50 Bewogen grensgangers. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO's Nachtdienst. 6.02 Auto in? AVRO aan!

Radio 2

7.02 Een goede morgen met Ron Brandsteder. (8.03-8.15 Tros Aktua). 9.03 De TROS Gouwe Ouwe Club. 10.03 Op volle Toeren Bingo Zeven op een rij. 11.03 Te gast bij Herman Emmink. 12.03 André van Duin. 13.06 TROS Aktua. 13.15 Raad een lied... of niet. 14.03 Muziek uit duizenden. 15.03 Met muziek het hele land door. 15.58 EO-Metterdaad hulpverlening. 16.03 Open huis. 17.03 Ronduit-radiokrant. 18.03 Tijdsein. 18.25 Kom er eens uit. 18.50 De wolkenwagen. 19.00 Zie radio I.

Radio 3

7.03 Dit is de AVRO-Maandag. 9.03 Arbeidsvitaminen. 11.03 Muziek met Meta. 12.03 Hollands Glorie. 14.03 Toppop Radio-1. 16.03 Toppop Radio-2. 18.03 De Avondspits. 19.02 De zwevende hemel. 20.02 Vraag het Visser. 22.02-23.55 Candlelight.

Radio 4

8.02 Aubade. 9.30 Daar word ik stil van. 10.00 KRO-Klassiek op maandagmorgen. Aansl.: Recent verschenen compact-discs. 11.50 Over muziek. 12.00 Vivace. 13.50 Over kunst en cultuur. 14.00 De vrije keus. 14.45 KRO-Klassiek op maandagmiddag: Balladen van Schumann. 16.00 In antwoord op uw schrijven. 16.50 KRO-Literair: Over poëzie. 17.00 Van Middeleeuwen tot Klassicisme. 18.02 Blazers magazine. 18.30 De Klassieken. 20.02 De VARA Matinee: Klein Omroepkoor o.l.v. Kenneth Montgomery m.m.v. solisten. 21.30 Jazz-op-vier. 23.00-23.55 Het zout in de pap.

Radio 5

9.02 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Sex in Nederland. 10.00 Hoor Haar! 11.00 En dat op maandagmorgen. 12.05 Het voordeel van de twijfel. 13.10 Ander zout in de pap. 14.00 Moet je horen... 14.05 Stel je voor. 14.25 Je bent wat je bent. 14.45 Computerproject. 15.00 Leef-tijd-genoeg en Vrouwen boven 40. 16.00 Luchtruim. 16.30 NOS Kindermagazine. 17.00 Wat een taal. 17.25 NOS Cultuurmagazine. Overheidsvoorlichting: 17.46 Bizascoop. 17.56 Mededelingen. 18.10 Chips die je niet kunt eten. 18.20 Uitzending van de PPR. 18.30 Programma voor blinden en slechtzienden. 18.40 Zevende-dags Adventisten. 18.55 Bond zonder naam. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 20.30 Biotechnologie. 21.00 Doelgericht ondernemen. (Herh.) 21.30 Por Favor. (Herh.) 22.00 Ça Va? (Herh.)

ROZ

07.15-07.59 Ochtendeditie: Nieuws, aktualiteiten, weerbericht en muziek. 08.05, 09.02, 10.02, 11.02 en 12.02 ROZ-Nieuws. 12.02-12.59 ROZ tussen de middag: weerbericht, achtergronden van het nieuws, agenda en muziek. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02 en 17.05 ROZ-Nieuws. 18.02 Regionaal weerbericht. 18.05 ROZ-Aktueel. 18.20 Werken in Limburg: vacaturebank, aspecten van werkgelegenheid, arbeidsmarkt en onderwijs. 18.30-18.59 En andere verhalen: anecdotes, herinneringen en verhalen.

BRT 2

5.30 De gouden geeuw. Ochtendmuziek en de juiste tijd voor de vroege bakker en de late rakker. 8.12 De groote magazijnen. Antwoorden op onopgeloste vragen van luisteraars. 10.03 Kwistig met muziek. Veel muziek, een wijntip, een spel, gasten en een hartewens. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1987. 13.10 Joekeboksouvenir. Gezellige muziek uit de jaren '50 tot '70. 14.00 De eerste dag. Gevarieerd muziekprogramma met Belgische producties en actuele hits. 16.00 Vooruit achteruit. Mensen van nu, muziek van toen. 17.00 Focus. 17.10 Radio twee - Hitikatessen. Delicatessen uit de hitwinkel. 22.05 Maneuvers in het donker. Gevarieerd muziekprogramma. 23.30-02.00 Twee tot twee Easy listeningmuziek.

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Schulfunk. 14.20 Musikzeit heute. Operette und Musical. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight: De Amerikaanse hitlijsten. 17.05 Oldiekiste. 18.00 BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Jazz.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva. 15.00 Ententanz. 16.00 RTL-Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 RTL-Tagesthemen. 18.08 Prima. 19.00 Luxemburg 1331. 22.00-01.00 Traumtänzer. Musik zum Träumen

Nieuw: 25 in een box.



Een stuk handiger. 25/4,25

Haarlijn lente en zomer 1987


● Kort of lang, ook in de lente en zomer blijft 'gel' of 'mousse' belangrijk in de haarmode

...aren er juist aan gewend dat ...arlengte weer wat langer ... Voor het komende seizoen ...echter: kort of halflang haar. ...althans kenmerkend voor de ...e haarlijn 'Interlook' die In...ure Nederland presenteert ...e lente en zomer van 1987.

...ar wordt uit het gezicht ge...n en een klein deel van de ...rtij is kort geknipt, met als ...at een vrolijk en jong kap...oor de korte kapsels geldt ...dien dat ook het zijhaar en ...kpartij kort geknipt worden ...et de nadruk op knippen, ...scheren is echt uit den boze. ... halflange kapsels is het haar ...of licht gekruld en wordt in ...ede geval om meer volume ...rkrijgen een 'aanzetperma... toegepast. Gel en mousse ...n ook dit seizoen bruikbare ...iddelen om een kapsel ...in model te houden.

... ook kleur doet mee. Er kan ...eld worden met goudblon... kopergouden kleuren die ...middel van 'mêches' heel ...oor het haar verspreid kun...orden.

Slechte positie vrouwen in bank- en verzekeringswezen

Het aantal vrouwen onder het hooggeschoold- en leidinggevend personeel bij banken en verzekeringsmaatschappijen is in Nederland opvallend veel lager dan in andere Europese landen. Ook is de diensttijd van Nederlandse vrouwen bij dit soort bedrijven opvallend veel korter dan die van hun collega's in het buitenland.

Dit blijkt uit het antwoord van de Europese Commissie op schriftelijke vragen van het christendemocratische Europarlementslid Hanja Maij-Weggen naar de oorzaken van de grote salarisverschillen tussen mannelijke en vrouwelijke werknemers in het Nederlandse bank- en verzekeringswezen. Zij had de vraag gesteld omdat uit een recente EG-publikatie bleek dat het gemiddelde salaris van vrouwelijke werknemers in het Nederlandse bankwezen 60 % en in het verzekeringsbedrijf 66 % bedraagt van het gemiddelde salaris van mannelijke werknemers. In Luxemburg, Frankrijg, België en de Bondsrepubliek liggen de percentages beduidend hoger.

Volgens de commissie bestaat bij de Nederlandse banken slechts 6,8 % van het hooggeschoolde uitvoerend personeel uit vrouwen. In België is dit 32 %, Luxemburg 33, Bondsrepubliek 49 en in Frankrijk 53 pct. Onder het lager kaderpersoneel bij de banken telt men in Nederland 2,9 % vrouwen, Bondsrepubliek 10,7, België 11,5, Luxemburg 14,7 en in Frankrijk 46,2 pct. Bij de verzekeringsmaatschappijen vindt men onder het hooggeschoolde personeel in Nederland slechts 5,7 % vrouwen, Luxemburg 23,9, België 1,7, Bondsrepubliek 47,9 pct en in Frankrijk 68,2 pct; lager kaderpersoneel Nederland 6,2, Bondsrepubliek 13,2, België 13,6, Luxemburg 14 en in Frankrijk 37 %. Als tweede oorzaak van de slechte positie van vrouwen bij de Nederlandse banken en verzekeringsbedrijven noemt de commissie de te korte diensttijd van vrouwen.

Volgens mevrouw Maij is de situatie vrij duidelijk. Nederland telt onvoldoende vrouwen met een hogere economische en administratieve opleiding, waardoor te weinig vrouwen kunnen worden aangesteld in hogere functies bij de betrokken bedrijven. Er zouden veel meer vrouwen moeten kiezen voor de HEAO en voor een economische opleiding aan de universiteiten. Bovendien onderbreken vrouwen hun loopbaan te snel in verband met gezinsverplichtingen waardoor ze onvoldoende doorstromen naar hogere functies. Het tekort aan kinderopvang speelt daarbij een belangrijke rol.

VROUW

Veel vrouwen vinden donkere stegen en bosjes eng

Nederlandse steden niet veilig genoeg

Donkere stegen, bosjes, blinde muren langs de straat. De meeste vrouwen vinden dat soort plaatsen eng. En ze hebben gelijk. Dergelijke plekken blijken ook onveilig te zijn. De meeste aanrandingen en verkrachtingen vinden plaats op plekken, waar vrouwen zich toch al niet lekker voelden. Of die bewuste plekken nu in Maastricht, Heerlen, Roermond of in een andere Nederlandse plaats liggen maakt in feite niets uit. Belangrijk blijft het feit wat er aan gedaan kan worden om de stad voor vrouwen veiliger te maken.

Bovenstaande blijkt uit onderzoek in Utrecht en Leiden, waar politiegegevens van seksuele delicten werden vergeleken met een enquête naar plaatsen die vrouwen als bedreigend ervaren. De resultaten ervan worden uitvoerig besproken in het onlangs gepresenteerde boek *Buiten gewoon veilig*. Het boek, geschreven door drie landschapsarchitectes, een planologe en een sociaal-geografe, is een handleiding voor bewoners, ontwerpers, bouwers en bestuurders in Nederland die willen werken aan een woonomgeving waar het buiten echt gewoon veilig is.

Toetssteen

„Naast een gelijke deelname aan de arbeidsmarkt is een gelijke deelname van vrouwen aan het verkeer buitenshuis evenzeer een toetssteen voor de vrouwenemancipatie, dus voor de gelijke machtsverhoudingen tussen mannen en vrouwen," zei minister De Koning (sociale zaken) bij de presentatie van het boek op het congres dat de stichting 'Vrouwen Bouwen en Wonen' over dit onderwerp had georganiseerd. Tijdens dit congres werd ook de instelling van een prijs voor gemeenten – die zich op dit gebied buitengewoon inspannen – bekend gemaakt.

Met het vrije verkeer van vrouwen op straat staat het op dit moment slecht. Negenenvijftig procent van de vrouwen gaat 's avonds liever niet alleen de straat op. En de vrouwen die dat wel doen, nemen allemaal voorzorgsmaatregelen. De vrouwen gaan niet zover dat ze met een stiletto op zak lopen, maar alle vrouwen stippelen wèl veiligere routes uit, houden hun fietsketting bij de hand of wapenen zich via een cursus zelfverdediging.

Opsomming

In hun uitvoerige opsomming van alles wat er verbeterd zou kunnen worden, blijven de schrijfsters van 'Buiten Gewoon Veilig' zeer reëel. Sociale veiligheid op straat botst vaak met andere belangen, en daardoor is geen enkele stad ooit helemaal veilig te maken.

Twee gebieden moeten in ieder geval veilig zijn: de woonomgeving en de doorgaande routes voor fietsers en voetgangers door de stad.

Een sociaal veilige ruimtelijke ordening stelt hele andere eisen aan de bouw en het beheer van de stad. Er moet toezicht op straat zijn, dus moeten er weer woningen komen met op de begane grond woonkamers aan de straatzijde. Groenvoorzieningen moeten zo onderhouden worden dat ze het uitzicht niet belemmeren en daarmee niet het gevoel geven dat achter ieder bosje een enge vent kan staan.

Parken moeten veiliger worden. Een hek eromheen maakt een wandeling langs het park 's avonds minder eng.

En een goede inrichting van het park maakt een wandeling overdag tot een plezierige bezigheid. Op dit moment zijn er heel veel parken waar vrouwen ook overdag amper in durven.

Goede verlichting van donkere plaatsen, portieken waarvan buitenaf zicht op is, bushaltes op plaatsen waar contrôle is en waar af en toe ook nog iemand langs komt: het boek geeft tientallen tips die soms zo voor de hand lijken te liggen dat je er verbaasd over bent dat ze opgeschreven moesten worden. En toch moest dat. Want nog steeds wordt Nederland volgebouwd met onveilige wijken en voorzieningen.


Een goede beha is belangrijker dan menige vrouw denkt

Nederlandse vrouw: hooguit één beha per jaar

HEERLEN – Fabrikanten van lingerie en foundations hebben uitgerekend dat de Nederlandse vrouw gemiddeld hooguit één beha per jaar aanschaft en dat zij drie beha's in 'roulatie' heeft. Ze heeft er een aan, een zit in de was en een ligt schoon in de kast. Daaruit kan worden geconcludeerd, aldus de fabrikanten, dat de vrouw dus met één beha maar liefst drie jaar of langer doet...

Wat er na drie of vier jaar intensief dragen en vele tientallen keren wassen over blijft, is niet zo moeilijk te raden. Van een goede pasvorm kan geen sprake meer zijn.

„Het kan me niet schelen. Wat ik ònder m'n kleding draag, ziet toch niemand," is volgens 'Informatieservice voor bad-, been-, onder- en thuismode' de redenatie van veel vrouwen. „En toch is het belangrijk om een goede beha te dragen. Een borst bestaat uit klierweefsel en vet en wordt gedragen door een enkele borstspier en door de huid. Een goede beha helpt mee de boezem te dragen, waardoor (vroegtijdig) uitrekken van weefsel wordt voorkomen. De dragende functie van de beha is van groot belang bij een wat vollere boezem, dat staat buiten kijf. Maar een stevige, kleine buste heeft deze steun van tijd tot tijd net zo goed nodig, juist om ook eens zònder te kunnen. Bijna niemand is begenadigd met een perfekt figuur.

Maar wanneer de juiste foundation wordt gedragen, is een goed figuur voor iedereen haalbaar!"


● Greetje Bindels: 'Het begin was best moeilijk...'.

Foto: PETER ROOZEN

'Blij met m'n stomerij'

MIJN BEROEP IS... Een wekelijks portret over een bepaald beroep waarin vrouwen werkzaam zijn.

GELEEN — „Ik heb altijd gedroomd van een eigen zaak. Na elf jaar ervaring moet ik zeggen dat vooral het begin is tegengevallen. Heel anders dan ik me dat had voorgesteld. De start is erg moeilijk geweest. Zeker met een gezin van drie kinderen en een man die 'in de bouw' werkte. Het is nog wel flink aanpakken, maar het loopt nu allemaal prima."

Greetje Bindels (45) van de gelijknamige stomerij aan de Markt in Geleen is een gezellige vrouw. Omdat ze zelf van kleding en een goed verzorgd uiterlijk houdt staat ze er ook op dat alle spullen die voor stomerij en wasserette worden afgegeven optimaal worden behandeld. „De meeste mensen staan er niet bij stil. Maar weet je dat ieder kledingstuk minstens tien keer door onze handen gaat? Ik sta op een goede afwerking, zelf wil je toch ook niet met slordige kleding rondlopen?"

Voordat Greetje Bindels trouwde had ze een kantoorbaan. „Ik kan niet stilzitten. Wil altijd bezig zijn. En daarom heb ik, voordat we deze zaak kregen, altijd uitgeholpen op de vleesafdeling van diverse bedrijven. Tussendoor heb ik nog een opleiding voor kapster gevolgd. Toen kwam de kans om een zaak te beginnen en ben ik daarmee gestopt." Greetje wilde de diploma's, vereist om een wasserette en stomerij te bedrijven, zelf halen. „Maar dat was toch iets te moeilijk. Vooral machinekennis kreeg ik niet onder de knie. Mijn man heeft toen zijn baan eraan gegeven en we zijn sàmen begonnen." Greetjes werk ligt in de stomerij en manlief 'verzorgt' de wasserette. „Dat is zijn domein. Er zijn veel hotels en sjieke restaurants die hun wasgoed hier brengen. Die staan er nog op dat bijvoorbeeld tafellakens en servetten gesteven en keurig gevouwd worden. Een kolfje naar zijn hand."

Pech

In de stomerij werkt Greetje Bindels samen met haar zoon en een vaste kracht aan de stapels broeken, colberts, jassen en noem maar op. Alles krijgt speciale aandacht. „Je kunt wel redeneren: aanpakken, in de machine, persen en dan is het klaar. Maar zo wil ik dat niet. Vlekken vragen een aparte behandeling en zijn ze nà het 'bad' nog niet verdwenen, worden ze gewassen. Ik doe er alles aan om de kleding smetteloos af te leveren. En daar hoort ook bij dat je de zaken een keurige afhandeling geeft. Het ziet toch niet uit als een herenpantalon een dubbele vouw heeft!"

Het loopt echter ook wel eens fout. „Twee dagen voor Kerstmis hebben we echt pech gehad. Een hele stapel 'witgoed' ging de machine in. Allemaal van dat tere materiaal, speciaal feestelijke kleding. Daar ben je dan dubbel voorzichtig mee. Er zat zelfs een prachtige witte, wollen jas bij. Door de klant zelf gemaakt. Toen we de machine open maakten bleek dat er per ongeluk een balpen tussen de kleding terecht was gekomen. Leiden in last. Dan kun je wel huilen! Het meeste is nog in orde gekomen, maar die jas....vreselijk vond ik dat. Voor dergelijke ongelukjes zijn we wel verzekerd, maar zo'n teleurstelling is niet te vergoeden."

Zelf kleding maken is een hobby van Greetje en regelmatig hangt zij haar eigen produkt, prachtig uitgevoerd, in de etalage. „Dat trekt meer klanten dan menige advertentie.'

UNIEK WOONPROJECT IN ALKMAAR

Acht oudere dames kozen voor wonen onder één dak

ALKMAAR - In januari werd in Alkmaar een woonproject geopend dat u in deze vorm niet alle dagen tegenkomt. Niet uniek omdat het een woongroep betreft. Nee, de bewoonsters zijn allen de vijftig jaar al gepasseerd. Een achttal vrouwen die als hechte vriendenkring samenwonen in Alkmaars eerste woongemeenschap van 'ouderen voor ouderen' aan de Oudegracht. Het langer zelfstandig blijven wonen van de ouderen onder ons krijgt steeds meer de aandacht en daarom is het juist zo bijzonder dat deze dames het voortouw trekken van een woongemeenschap met leeftijdsgenoten. Nou ja, leeftijdsgenoten. De oudste dame is negenzeventig jaar, aldus het maandblad 'Iglo' waarin deze maand dit woonproject aan bod komt.

De aanzet voor dit unieke project in Alkmaar werd in 1984 gegeven, naar aanleiding van een televisie-uitzending over groepswonen in Bad Segeberg (Duitsland). Er werd een initiatiefgroep gevormd en al snel vond er overleg plaats tussen deze groep, de gemeente Alkmaar en een geïnteresseerde woningbouwvereniging. Al vrij snel werd door de gemeente geopperd het kantoor van een afdeling van Publieke Werken te gebruiken voor groepswonen.

Het project werd verbouwd door de woningbouwvereniging Volkshuisvesting Alkmaar en er is een monumentensubsidie toegezegd van ƒ 400.000,–. Voor het renteverlies wordt een beroep gedaan op de woningbouwvereniging en op het gemeentelijk stadsvernieuwingsfonds. De gemiddelde kale huurprijs ligt rond ƒ 450,– per maand.

Naast de afzonderlijke woningen zijn er ook nog een aantal gemeenschappelijke voorzieningen: een keuken, bijkeuken, hobbyruimte, twee logeerkamers, een berging en een gemeenschappelijke huiskamer, die door het paneelschilderij boven de schouw en het bewerkte plafond de sfeer uitademt van een regentenkamer van weleer. Er werd bovendien een traplift geplaatst, waarvan de exploitatie door de huur wordt opgebracht.

De groep heeft een moeilijke tijd achter de rug, aldus 'Iglo'. Een deelneemster die in de initiatiefgroep een centrale rol had is overleden, evenals een ander groepslid. Gelukkig kunnen ze er wel goed met elkaar over praten.

Hoewel er op het gebied van gezamenlijke aktiviteiten niet veel vastgelegd is en er bewust voor is gekozen deze zich spontaan te laten ontwikkelen, worden er toch al regelmatig dingen samen ondernomen, zoals koffiedrinken, wandelen, fietsen, naar het theater gaan en een enkele keer sàmen eten. Er worden zelfs al sàmen vakantieplannen gemaakt. Onderling is afgesproken dat als er iemand ziek is, de groep de verzorging op zich neemt - pas als dat niet meer gaat, worden wijkverpleging en gezinszorg ingeschakeld.

Vanzelfsprekend is het voor de bewoonsters, hoe enthousiast ze ook zijn, toch een grote stap om opeens in een groep te gaan wonen. Maar, zoals één van de dames zei, mogelijke onderlinge spanningen zijn er om overwonnen te worden en „de voordelen wegen ruimschoots op tegen de nadelen".

THEORIE- EN PRAKTIJK-AVONDOPLEIDINGEN MET DIPLOMA

BASIS ELEKTRONICA

Tevens speciale cursus voor beginners

Start binnenkort te Heerlen en Eindhoven

Speciale regeling voor kontinudienstkursisten
Studietempo 1 les per week van 19 tot 22 uur. De volgende specialisatie-opleidingen zijn mogelijk:

Radio-TV-KTV- en video-service
Het meten en repareren aan radio-, T.V., KTV en video-apparatuur

Industriële besturings-elektronica
Regelbare aandrijvingen, P.L.C.'s vermogens elektr. en moderne besturingstechnieken

PIEK

Inlichtingen en prospektus:
Laan van Hövell tot Westerflier 13, 6411 EW Heerlen
Tel. 045-712281/455948

GELD

**Lage tarieven.
Deskundig advies.
Snelle afhandeling.
(meestal in 'n halve dag)**

PERSOONLIJKE LENINGEN

	84x	60x	36x
6000	104	132	198
12000	202	257	389
20000	336	429	649
30000	505	644	974
40000	672	859	1299

effect. rente vanaf 10.100,- 11,0% tot 10.000,- 12,3%

OVERLIJDENSRISICO IS MEESTAL MEEVERZEKERD
Andere bedragen en looptijden zijn óók mogelijk.

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
Hoofdstraat 9 Hoensbroek
TEL.045-225000
Dagelijks van 9 tot 21 uur.
Reeds 25 jaar gespecialiseerd kredietbemiddelaar. 48

VOOR IEDEREEN DIE MET COMPUTERS WIL WERKEN

**starten wij binnenkort met een 2-jarige avondopleiding voor het PRAKTIJKDIPLOMA COBOL-programmeur
rijkserkende AMBI-examens I.1, I.2, B.1, T.2.
De lessen worden ondersteund met praktijk op microcomputers.
Cursusplaatsen: HEERLEN, MAASTRICHT, EINDHOVEN, DEN BOSCH, TILBURG
Vooropleiding: MAVO 4 + wisk., HAVO, VWO, MBO, HBO**

Voor meer informatie onderstaande coupon ongefrankeerd opsturen naar C.C.O., antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen of bel. 045-717600.

naam: .... opl.: ....
adres: .... leeft.: ....
woonpl.: .... tel.: ....

57271 LD

CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN, AKERSTRAAT 134, HEERLEN

**ROLLUIKEN
JALOEZIEËN
ZONNESCHERMEN**
Vrijblijvende prijsopgave

LAUMEN
ROLLUIKEN ZONWERING
Kantoor-Showroom
Beitel 110a HEERLEN
(045) 42 38 48

habilectro
Alarminstallaties

Erkend UNETO-beveiligingsinstallateur
Uw beveiligingsspecialist voor woningen - bedrijven - winkelpanden - terreinbeveiliging - toegangscontrole
Levering en montage
Gesloten T.V.-circuits
Brandbeveiliging
Kluizen en brandkasten

Stille alarmering naar meldkamer
Bejaarden- en personenbeveiligingssystemen

ERKEND UNETO BEVEILIGINGSINSTALLATEUR

04402-78888 188733
Maastrichterlaan 32, 6191 AD Beek (L.)
Geopend van ma. t/m vrij. van 8.30 tot 17.30 uur.

Te koop aangeboden

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Het adres voor KASREGISTERS, weegapparatuur en verwerkingsmachines, nieuw en occassion. Roltex-RCN, t.o. Makro Nuth, tel. 045-242880. Koop, lease en huur.

AANHANGWAGENS, gemiddeld 25% goedkoper - af fabriek. Gekeurd door de rijksdienst wegverkeer. Gratis thuisbezorgd. Solide BV, 078-180408.

Voor 'n grote keus in 2e-hands stereoapparatuur kun je 't beste naar de AAA-WINKEL gaan, Rumpenerstraat 116, Brunssum.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf ƒ 150,–; nieuwe kleurentelevisies vanaf ƒ 598,–. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

KLEUREN-TV, def. geen bezw., ook video en stereotoren en wasautomaten. 04406-12875.

Wegens omstand. KLEUREN-TV te k. Prachtig toestel, Gorissen, Akkerweide 82, Hoensbroek.

KLEUREN TV en video te koop, zeer mooi, 045-454628.

Te k. 4-piTs GASFORNUIS merk Pelgrim, kl. beige, incl. gasoven en electr. grill met licht. Vr.pr. ƒ 300,-. Inl. va. 18.00 u. 045-726126.

Massale verkoop
van
typemachines

Electronisch en electrisch. IBM en Olivetti etc. Zeer grote partij. Al vanaf ƒ 250,– excl. BTW, incl. volledige garantie. Emly Handelsonderneming. 04498-54510.

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 125,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Te k. Sweda SOFTIJSMACHINE 1 taps, vraagpr. ƒ 1350,-, ca. 20 winkelwagentjes ƒ 10,- p. st. Stencilmach. merk Roneo als nw., vraagpr. 650,-. Tel. 045-241731.

I.v.m. aanschaf GAS-HAARDEN, overcompleet 10 stuks olie/petroleumhaarden voor ƒ 200,- per st. Brandend te zien. Tevens butagascomfoor, bez. bungalowverhuur Aurora te Gulpen, Gulpenerbergweg, tel. 04450-1480.

Bij Vefato-Motke meubelen nu ook een exclusieve kollektie

staande- en hangklokken

in geloogd eiken, gebeitst en in noten uitvoering diverse prijzen met een jaar garantie. Tevens ook uw adres voor betere losse

bankstelkussens

in leder en div. stoffen, bloemmotief of effen kleur; wij hebben

eiken meubelen

geloogd, in de was of gekleurd naar wens

De grootste van Nederland!

Motke-Vefato, Printhagenstraat 3, Kleingenhout-Beek, tel. 04402-73044.

Parketteur

zoekt werk. Ik leg alle soorten parketvloer en tegen concurrerende prijzen. Ook opknappen van bestaande vloeren. Houkes Parket, Voerendaal, tel. 045-750305; Sittard, tel. 04490-25157.

Te k. eik. SALONTAFEL i.z.g.st., vraagpr. ƒ 100,– + stoff. bankstel 3-1-1-zits (bruin). Te bevr. na 18.00 uur. Buttingstr. 196, Hoensbroek.

Te k. AANHANGWAGEN ƒ 425,-, diepvrieskast 400 ltr ƒ 225,-, langz. wasmachine ƒ 70,-, 04490-20254.

Te k. WASAUTOM. Miele en wascombi Miele m. garantie, tel. 045-325819.

Hi-Fi BOXEN, kleur. t.v., videorec. Nieuw en gebruikt! Al 7 jaar de beste en goedkoopste! Hoogste inruil! F. Meyer, Bautscherweg 37, Heerlerbaan, tel. 045-417651.

INBRAAKBEVEILIGING. Levering en montage van alle veiligheidsloten. Reparatie van inbraakschade. Geurten 045-212531, Hommerterweg 27, Hoensbroek.

HOUTHANDEL Impreg voor al uw geïmpregneerde palen, bielzen, planken enz. 045-751687/226067.

Te k. AANHANGWAGEN, Saris tandemasser, laadverm. 1900 kg, afm. 300×140 bj. juni '86, nw.pr. ƒ 5700,- nu ƒ 2500,-, met reg. bewijs. Ringstr. 7, Hoensbroek. Tel. 045-214705.

ZONNEKANON prof. model 2 jr. oud, 6000 watt. Brozon. 04407-1554.

Te k. kanten BRUIDSJURK met lange sluier, mt. 36-38, ƒ 500,–, leren motorpak (combi) mt. 46-48, ƒ 250,–, tel. 045-425165.

WASMACH., koelk., diepv., droogtr., stofz. 1000 + 1 wasm., ond. dag. Sportstr. 14, K'rade bij Rodastadion.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

„Piccolo's..."

zijn kleine advertenties in het Limburgs Dagblad om iets te kopen, te verkopen, te huren, te verhuren enz. enz.

Waar...

kunt u deze advertenties opgeven? Bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en bij onderstaande adressen:

Heerlen
Sigarenhandel N.J. van Verseveld, Saroleastr. 80^

Heerlen
Kantoorboekhandel G. Alberts, Dr. Poelsstraat 22

Sittard
Dekker v.d. Vegt Boekverkopers, Brandstraat 23

Vaals
VVV Informatie Centrum, Kon. Julianaplein 47

GELD NODIG?
Fin.kantoor JORISSEN

Netto in handen	Terugbetaling (rente + afl.) 36x	48x	60x	72x	84x
5100	168,–	133,–	112,–	–	–
10100	328,–	258,–	216,–	189,–	–
15000	487,–	383,–	322,–	281,–	252,–
20000	649,–	511,–	429,–	375,–	336,–
25000	812,–	639,–	537,–	469,–	421,–
30000	972,–	765,–	644,–	544,–	505,–

**ZEER GOEDKOPE TARIEVEN. Lopende leningen geen bezwaar. Elk bedrag mogelijk. Voordelige 2e hypotheken en doorlopend krediet. Overlijdingsrisico gedekt (PL en CC) Gespecialiseerd in autofinancieringen. Vraag eerst bij ons uw geld aan en koop dan contant.
Reeds 10 jaar vertrouwd (gediplomeerd) kredietintermediair.**

**Schelsberg 54, Heerlen
Tel. 045-721781/724132**

Goede KLEUREN-TV'S zeer grote sort. alle bek. merken va. ƒ 195,-, met gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760/726326.

Wegens einde seizoen: Faber GASHAARDEN nu met 25% korting. Vossen-Kachels, Kerkplein, Heerlen. Tel. 045-717555.

Te k. HALTERBANK m. bicepspl. ƒ 195,– + beencurl ƒ 75,–. 045-224735.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, kantoortjes, garages, honde- en kippenhokken va. ƒ 195,–. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink.

ALLESBRANDER, potkachels, houtkachels, convectors, voorzethaarden, kolenkachels vanaf ƒ 250,-. Walem 21, Klimmen, 04459-1638.

**Rolluiken
Jaloezieën
Zonneschermen**
Vrijblijvende prijsopgave

**MICA
ZONWERING**
Showroom
Sittarderweg 116, Heerlen
Tel. 045-721658 245323

KOELKASTEN, diepvriezers, wasautomaten en wasdrogers en nog veel meer, merken zoals Philips, Bosch, Miele, Candy, Bauknecht, Erres, Indesit. Van Uden, Hoofdstraat 10-12, Hoensbroek.

Zonnehemels

Zonnehemel met lange Wolff snelbruinlampen. Compleet met in hoogte verstelbaar statief. Nu voor ƒ 795.-. V. Erp BV, Sittard: Putstr. 34. Heerlen: Saroleastr. 43. Kerkrade: Hoofdstr. 12.

REZA GELEEN
Rijksweg Zuid 193
Tel 04494-55052

Laatste toptienfase! Opgelet

REZA SITTARD
Limbrichterstraat 39
Tel. 04490-15259

G. Kaskay (Perzië) apart	162×235	2850,–	NU.. 1195,–
G. Mir (beige)	172×245	2150,–	NU..... 695,–
G. Sarough	172×250	2450,–	NU..... 745,–
G. Baktiaxi (Perzië, zéér mooi)	162×200	3850,–	NU.. 1295,–
G. Isphahan (Perzië, uniek, zeer fijn op zijde)	± 110×175	7350,–	NU.. 2950,–
S. Shirwan	166×250	2850,–	NU..... 795,–
S. Bochara (gebruikt, zéér fijn)	200×300		NU..... 695,–
S. Keshan (oude, kleine, zéér fijn)	130×200	3250,–	NU..... 895,–
S. Arad	200×300	4950,–	NU..... 950,–
S. Keshan (zéér fijn)	220×320	7150,–	NU.. 1795,–

G = GELEEN S = SITTARD

**Enkele prachtige tapijten in grote maten tegen minimale prijzen!
Beloudj-kleedjes**
40/40 uitzoeken
slechts
35,-

REZA GELEEN
Rijksweg Zuid 193
Tel. 04494-55052

REZA SITTARD
Limbrichterstraat 39
Tel. 04490-15259

199470

GELD LENEN

Eenmaal overeengekomen rente bij pers. leningen kan tussentijds niet meer worden verhoogd.

Persoonlijke lening:
(aflossingen incl. rente) voorbeelden:

	18 mnd.	30 mnd.	42 mnd.	54 mnd.	72 mnd.	96 mnd.
3.000	190,–	122,–	93,–	–	–	–
6.000	375,–	240,–	182,–	149,–	–	–
9.000	563,–	360,–	273,–	224,–	–	–
12.000	742,–	473,–	357,–	293,–	236,–	197,–
17.000	1.047,–	666,–	502,–	410,–	328,–	271,–
22.000	1.350,–	858,–	646,–	528,–	416,–	342,–

Effectieve rente vanaf 11,3%

Vraag vrijblijvend naar de niet-genoemde bedragen.
1e hypotheken eveneens met gunstige rente vanaf 6,2%.

2e hypotheken

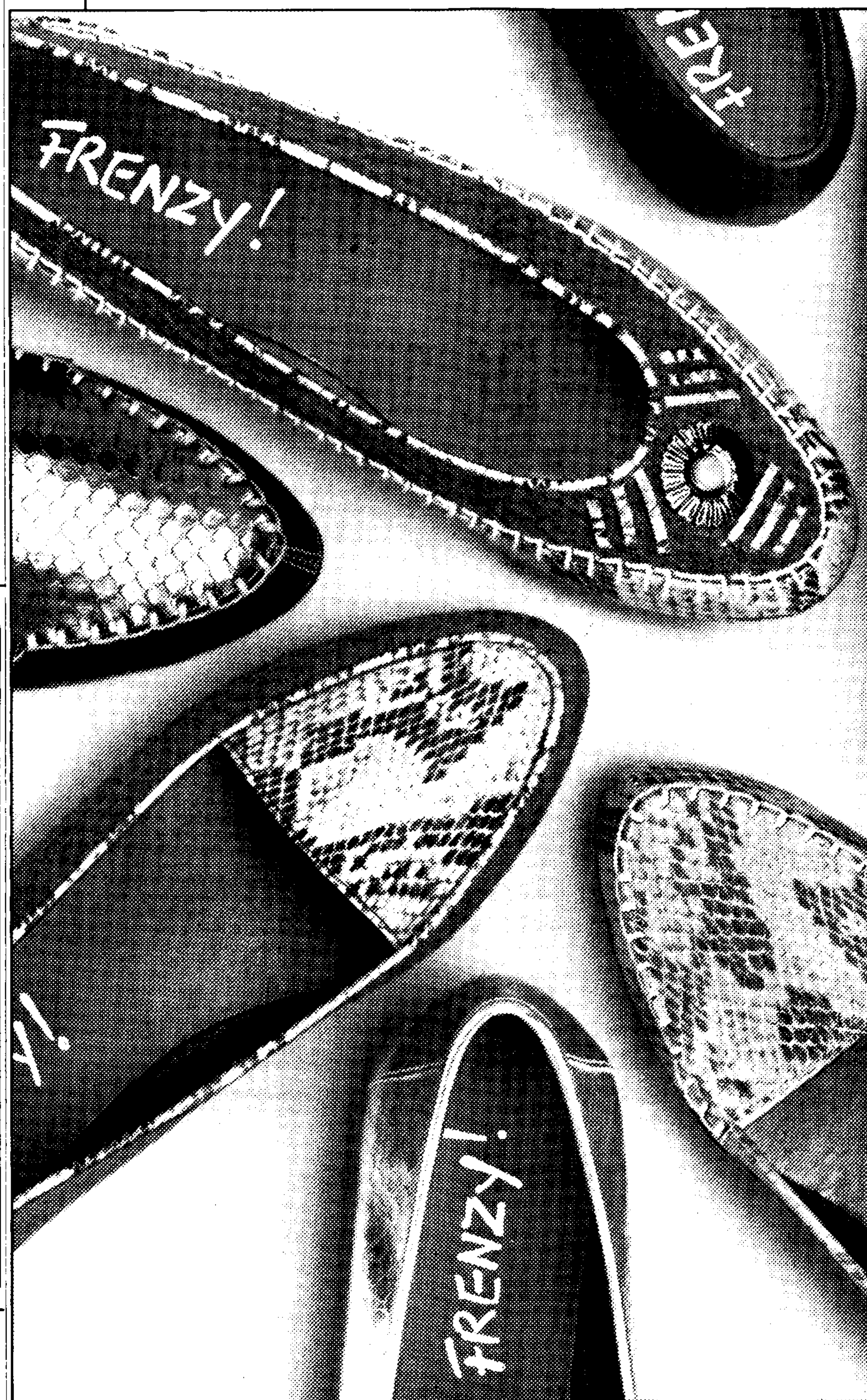
Bedrag	240×	180×	120×	60×
10.000,–	102,–	113,–	137,–	217,–
15.000,–	154,–	169,–	206,–	325,–
20.100,–	195,–	217,–	266,–	436,–
25.000,–	242,–	270,–	331,–	542,–
30.000,–	291,–	324,–	397,–	638,–
40.000,–	388,–	432,–	530,–	851,–
50.000,–	485,–	540,–	663,–	1.064,–
75.000,–	727,–	810,–	994,–	1.596,–

Uw intermediair:

**ASSURANTIËN
H.M. GEURTS B.V.**

Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek
Telefoon 045-211668 of 045-221090
194235 Eigen parkeerplaats achter ons kantoor.

Stap eens binnen.





Wie onze lichtvoetige ballerina-schoentjes aantrekt, is de mode 'n stap voor. We hebben snake-modellen in wit/zwart, beige/bruin of lilac.
Maten 36 t/m 41. **35.-**



Met de talloze kleuren kunt u leuk uit de voeten. U kunt kiezen uit beige, naturel, bruin, zwart en indigo.
Maten 36 t/m 41. **30.-**



Waar u vast meteen op af stapt, zijn de jeans/snake modellen, met of zonder zilvergarnering. Er is ook 'n beige/ snake model.
Maten 36 t/m 41. *Vanaf* **35.-**



Mode ten voeten uit tenslotte, zijn onze zilveren en bronzen ballerina-schoentjes. Kom ze maar gauw passen.
Maten 36 t/m 41. **35.-**

11-1135

VROOM & DREESMANN
100 JAAR — ALTIJD IETS NIEUWS ONDER DE ZON



NEU Helma Glänzendes Baumwoll-Gable-Garn. 100% Baumwolle, in 13 aktuellen Farben wie z.B. Blassgelb, Hellblau, Lachs, Pink, Türkis, Weiß, Kornblau u.s.w. Nadelstärke 5
50 g nur DM 1.75

NEU Mona Baumwollgarn mit Viskosefaden in 9 aktuellen Farben. 73% Baumwolle, 27% Viskose. Nadelstärke 3,5-4 Lauflänge 50 g ca. 100 m
50 g nur DM 1.95

NEU Patons Ibiza. Meliertes Effektgarn. 41% Leinen, 27% Polyacryl. 28% Viskose, 4% Polyester. Nadelstärke 4-5 Lauflänge 50 g ca 100 m
50 g nur DM 1.95

NEU Jaeger Capri Exclusives Strukturgarn. 55% Viskose, 45% Wolle in 15 Farben vorrätig. Nadelstärke 4-4,5 Lauflänge 50 g ca 85 m
50 g nur DM 1.95

NEU Patons Venetia Gewirktes Baumwoll-Viskose-Mischgarn. 64% Baumwolle, 36% Viskose. Nadelstärke 4.5-5. Lauflänge 50 g 110 m
50 g nur 1.95

NEU: Jeans Sport, Glanzgarn, 75% Polyacryl, 25% Viskose, Nadelstärke 3-3,5, Lauflänge 50 g ca. 115 m
50 g nur DM 1.95

Colin, Baumwoll-Flamme, 50% Baumwolle, 50% Leinen, Nadelstärke 4, Lauflänge 50 g ca. 112m, 100-g-Stränge, 13 Farben wie z.B. Blaßgelb, Rose, Mint usw.
50 g jetzt DM 1.30

TOPAKTUELL: Country weiches, meliertes Baumwoll-Jeansgarn, in 3 Farben vorrätig (hell-, mittel- und dunkelblau) 100% Baumwolle, Nadelstärke 4-5, Lauflänge 100 g 230 m, 100-g-Stränge
50 g jetzt DM 1.95

Wolle Hartmuth
Gewerbegebiet Kaninsberg
nur gegenüber der METRO

KÄRCHER Reinigings-apparatuur

Voor een verrassend lage prijs!

Informeer eens geheel vrijblijvend naar onze koud- en warm water reinigers. Zowel voor particulier als voor elk bedrijf.

Collé Sittard voor verkoop, service en reparatie.

Collé
SITTARD
Nusterweg 90(Ind. park Nrd.)
Tel 04490-19980

**Collé Sittard...
betrouwbaar met het oog op de toekomst.**

EUROPEAN COMPUTER SCHOOL

2-jarige avondopleiding voor het Rijkserkend
praktijkdiploma cobol

Leergangen in Tilburg, Eindhoven, Heerlen en Venlo.
Praktijk op schoolcomputer.
Computerprogrammeur: een beroep met goede verdiensten en vooruitzichten.

Vooropleidingseis: diploma MAVO 4 (MULO) of overgangsbewijs 4e klas HAVO (HBS-VWO).

Voor inlichtingen deze coupon ongefrankeerd opsturen naar antwoordnummer 142, 6400 VB, Heerlen. E.C.S. Passage 4-6, 6411 JT Heerlen. Tel. 045-710446.

Naam: .... leeft.: ......
Adres: .... opl.: ......
Woonplaats: .... LD

Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling M 24/7-87

Gedeputeerde Staten van Limburg
maken bekend, dat zij bij besluit van 27 januari 1987 aan Volvo Car B.V. onder een aantal voorschriften vergunning hebben verleend op grond van de Hinderwet en de Wet geluidhinder voor het uitbreiden en wijzigen van een produktiebedrijf voor personenauto's met een nieuwe Lakstraat gelegen dr. Hub van Doorneweg 1 te Born.
Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 16 februari 1987 tot 17 maart 1987 ter inzage en wel: – ter Provinciale Griffie te Maastricht (Bibliotheek) tijdens de werkuren – in het gemeentehuis van Born tijdens de werkuren en bovendien van 17.30 tot 20.30 uur, in de openbare leeszaal, Prins Bisdomstraat 7 te Born.
Tot laatstgenoemde datum kunnen tegen dit besluit beroep bij de Kroon aantekenen: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c. van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoont, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig voornoemde artikelen) bezwaren in te brengen.
De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening.
Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de geschillen van bestuur, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's-Gravenhage.
Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist.
Maastricht, 16 februari 1987

KANTOOR

PIEK SERVICE
Laan van Hövell tot Westerflier 13,
6411 EW Heerlen
Telefoon 045-719336

- ADVIEZEN
- ENGINEERING
- TRAININGEN
- TECHNISCH ONDERHOUD
- ADMINISTRATIEVE SERVICE

In het kader van bovenstaand multi-serviceconcept starten binnenkort de trainingen:

- COMPUTERINTRODUCTIE
- INLEIDING MODERN BOEKHOUDEN
- PRAKTIJK COMPUTERBOEKHOUDEN
- TEKSTVERWERKING, ADRESSEN- EN ORDERBEHEER

AUTOMATISERING

imburgs agblad

'Ik besef dat ik zelf in de fout ben gegaan'



● Ontluisterend beeld: Hein Vergeer uitgeput na de 5.000 meter.

Maandag 16 februari 1987 ● Pagina 11

VVV glijdt Ajax onderuit: 3-0!

Sneeuwpret in De Koel

● Een van de zeldzame keren dat VVV achter Ajax loopt. Stan Valckx, maker van het eerste Venlose doelpunt, houdt de bal en Aron Winter in de gaten. Foto: PIETER VAN DAAL



door fred sochacki

VENLO – Dat VVV een hartig woordje mee spreekt als het gaat om de verdeling van de prijzen in de eredivisie is inmiddels duidelijk. Na eerst Feyenoord en, in mindere mate, PSV het leven zuur te hebben gemaakt in De Koel, was lijstaanvoerder Ajax hetzelfde lot beschoren. Met het gemak, waarmee Feyenoord eerder dit seizoen werd ingepakt, kreeg Ajax in Venlo een pak slaag: 3-0. Een uitslag, weliswaar geflatteerd, desondanks duidelijk genoeg om een beeld te geven van de krachtsverhouding gisteren tussen de Noordlimburgse middenmoter en de ploeg, die hard op weg schijnt naar de Europese subtop.

VVV - Ajax 3-0 (1-0). 26. Valckx 1-0, 59. Luhukay 2-0, 84. Reynierse (strafschop) 3-0. Scheidsrechter Van Swieten, toeschouwers: 14.000. Gele kaart: Van 't Schip.
VVV: Roox, Nijssen, Van Berge Henegouwen, Verhagen, Rutten, Ringels, Reynierse, Valckx, Van Rosmalen (46. Luhukay), Lammers (80. Coort), Verbeek.
Ajax: Menzo, Blind, Spelbos, Rijkaard, Silooy, Wouters, Winter, Mühren, Van 't Schip, Bosman (60. Scholten), Witschge (60.Boeve).

In dat streven werd de titelpretendent in De Koel echter een flink stuk achteruit geworpen. Technisch directeur Johan Cruijff was de eerste die bereid was dat toe te geven. „Ik dacht dat Ajax onderhand wel zover zou zijn, dat ik lekker onderuit kon gaan zitten in de dug-out. Niets is minder waar. Ik heb de hele wedstrijd zitten schreeuwen, maar het leek wel of de spelers watjes in hun oren hadden. We zijn weer terug op het niveau van verleden jaar. Toen maakten we dezelfde fouten als nu."

Jan Reker luisterde naar het betoog van Cruijff met een glimlach van oor tot oor en de wetenschap dat hij deze keer geen kilometerslange voettocht tegenover de stunt van zijn spelers moest stellen. Zelfs de premie van 7500 gulden, door een nieuwe sponsor bij winst op Ajax in het voorzicht gesteld, had volgens hem niet bijgedragen tot de extra motivatie, waarover zijn groep beschikte. „Voor de motivatie was dat geld niet nodig", vond Reker. „Het feit dat je tegen Ajax mag spelen, moet voldoende zijn. Vandaar ook dat die extra toelage ter beschikking van een goed doel wordt gesteld. Voor de zege op Ajax krijgen we dus gewoon onze zeshonderd piek overwinningspremie".

Motivatie was het kernwoord in het betoog van de beide coaches. VVV klaarde het karwei dank zij die extra motivatie; Johan Cruijff vond dat „Ajax verloor omdat het over-gemotiveerd was. De spelers wilden te veel, terwijl ik erop hamerde dat ze minder moesten doen. Iedereen rende maar naar voren als een kip zonder kop. Als de VVV-defensie een bal wegkopte was ik zes spelers kwijt. De organisatie was volledig zoek."

Cruijff weigerde dan ook de oorzaak van het falen van zijn team te zoeken in de abominabele weersomstandigheden. Door de aanhoudende sneeuwval en het spekgladde veld werd elke combinatie een loterij en naarmate het duel vorderde, bleek VVV de gunstigere loten te bezitten. „Ik kan de omstandigheden niet als oorzaak aandragen, want de eerste twintig minuten hadden we wel het beste van het spel", aldus Cruijff. „In die fase hadden we moeten scoren en de wedstrijd beslissen."

Mogelijkheden daartoe waren er voor Witschge en Bosman. Toen zij echter verstek lieten gaan en na verloop van tijd ook nog bleek dat het combinatievoetbal van Ajax te veel van toeval afhankelijk was, stond voor Cruijff de afloop vast. De rationele speelwijze van VVV zou vruchten afwerpen. John Lammers loste een waarschuwingsschot en toen de lijstaanvoerder daar de ogen voor sloot, betekende dat de tweede nederlaag in deze competitie. Stan Valckx schoot halverwege de eerste helft raak uit een rebound. Na rust werd het karwei door Jos Luhukay en Remy Reijnierse (vanaf de penaltystip) afgerond.

„Wij hebben ons het best aan de weersomstandigheden aangepast," vond Jan Reker. „Bovendien hadden we het geluk dat we meteen uit de eerste serieuze aanval konden scoren. Ajax zocht het heil in korte combinaties; ik had mijn spelers op het hart gedrukt het korte spel zoveel mogelijk te vermijden. De sneeuw liet geen ruimte voor combinaties."

VVV voldeed gedisciplineerd aan het verzoek van Reker en hanteerde de lange pass vanuit een gegroepeerde defensie. Met name Reijnierse en Edwin van Berge Henegouwen wisten bij herhaling de snelle spitsen Lammers en Verbeek te bereiken. En dat op momenten dat de Ajax-verdedigers hun aandacht gericht hadden op offensieve bezigheden. Activiteiten, die uiteindelijk niet verder reikten dan de handen van VVV-doelman John Roox of tegen de onderkant van de lat, zoals het schot van Frank Rijkaard.

Zelfs de noodgreep van Cruijff – Boeve en Scholten voor Witschge en Bosman – kon het tij niet meer keren. Op dezelfde manier waarop voorstopper Bert Verhagen John Bosman aan banden legde, werd ook Arnold Scholten veroordeeld tot een figurantenrol. De huurling van PSV bewees zijn eigenaar aldus de grootste dienst in De Koel, want de nederlaag van Ajax werd vooral ook in Eindhoven in dank afgenomen.

„Ik wil niemand apart noemen," zei Jan Reker, „want we hebben als team een uitstekende prestatie geleverd. De spelers zijn bereid voor elkaar te werken niet alleen als het goed gaat. Men herstelt fouten van elkaar en dan ben je goed bezig. Tegen Ajax hebben we weinig fouten gemaakt, in elk geval minder dan onze tegenstander."
(zie verder pagina 13)

Hein Vergeer: kampioen in vrije val

door frans dreissen

HEERENVEEN – Hein Vergeer rookt een zware pijp na het inleveren van zijn Europese en wereldtitel. Geen moment kon hij tijdens het WK in Heerenveen de (misschien te) hoog gespannen verwachtingen inlossen. Hij was kwetsbaar. Dat werd op het EK in Trondheim al duidelijk. Nog scherper werd het contrast toen nota bene zijn dorpsgenoot Leo Visser een wereldrecord vestigde op de 5.000 meter en hijzelf na diezelfde afstand wel dikke tranen kon huilen. Vergeer liep flinke klappen op. Na afloop van het toernooi vertelde hij honderduit over de twijfels die al rezen na de vermaledijde beenblessure dit seizoen, over de aanvechtbare beslissing van hoofdscheidsrechter Charisius om pas na vijf en niet na vier paren te dweilen op de vijf kilometer en over het superbe optreden van de Russen. Heins inziens was de gepensioneerde Charisius de hoofdschuldige aan zijn falen. Een te voorbarig verwijt, want gisteren bleek dat Vergeer ook op de 1500 en 10.000 meter nauwelijks uit de voeten kwam.

Pas zondagmiddag erkende Vergeer de zwakte van zijn verhaal over het dweilen. „Ik heb afgelopen nacht slecht geslapen. De kritiek op de scheidsrechter houd ik staande, al voldoet die natuurlijk niet. Op de 10 km kon ik me niet meer opladen. Het seizoen is in duigen gevallen".

„Ik weet wat verliezen is. Sinds die beenblessure betrap ik me er wel eens op dat ik denk: je zou ook wel eens kunnen verliezen. Die vijf kilometer heeft echter onnodig mijn moraal gebroken", blikt een sombere Vergeer terug, na zijn vrije val van titelpretendent tot modale allrounder. Met de tiende plaats (hij mocht blij zijn dat hij zich nog bij de laatste zestien kwalificeerde) nam hij als titelverdediger een wat flodderig afscheid van de kampioenschappencyclus. Volgend jaar wil hij zich namelijk enkel en alleen concentreren op de Olympische Spelen om vervolgens een punt aan zijn carrière te zuigen.

Wat er mis op de vijf kilometer was volgens bondscoach Gemser de gevolgde tactiek van Vergeer. „Hij heeft de stalorders niet opgevolgd, maar zijn eigen weg uitgestippeld", aldus de bondscoach. „Hij wist dat het ijs van mindere kwaliteit was, maar vond zich blijkbaar verplicht om als kampioen Goeljajev met een nog scherper wereldrecord te pareren". Aldus heeft Vergeer zijn krachtenslopende aanvangstempo met een forse inzinking moeten bezuren.

Na afloop van het evenement gaf de voorheen zo gekende publieksbespeler toe dat hij dit jaar minder aandacht heeft besteed aan de voorbereidingen dan de jaren daarvoor. „Ik ben later ontwaakt uit de roes van het schaatsseizoen. Ik heb meer aandacht aan mijn werk besteed en heb me door zakelijke aangelegenheden te veel laten afleiden. Het schaatsen nam niet meer de centrale plaats in mijn leven in".

Op de 1500 meter kon Vergeer tenauwernood een deelnamebewijs voor de 10.000 meter bemachtigen. „Als je met cement in de benen na de klap van de eerste dag een startplaats afdwingt, vind ik dat klasse", hield Gemser zijn pupil een hand boven het hoofd.

Achteraf blijkt Vergeer zijn les te hebben geleerd. „Ik heb mijn lesje gehad op de vijf kilometer. De schaatstop is wankel. Ik besef nu dat ik zelf in de fout ben gegaan door op de vijf kilometer bij Karlstad te blijven. Misschien kan ik in de aanstaande wereldbekerwedstrijden de schade herstellen. Het WK is feitelijk leerzamer geweest dan de twee vorige, door mij gewonnen evenementen".

● zie verder pagina 16

Leo Visser in voetstappen Jaap Eden

van onze verslaggever

HEERENVEEN – Jarenlang heerste er bij de ijsmeesters de frustratie dat de laaglandbanen niet op konden tegen de hoger gelegen medeobanen, die de exclusieve rechten op wereldrecords hadden verworven. De geleverde prestaties tijdens de mondiale titelstrijd in de overkapte Heerenveense ijsarena Thialf namen echter alle twijfels weg. In het computergestuurde klimaat regende het records; 156 in getal. 93 persoonlijke besttijden, 34 landen-, 11 baan-, 9 WK-, 2 wereldjunioren en liefst zeven wereldrecords: 1500 (2x), 5.000, 10.000 meter (2x) en de totaalscore (2x). Gewaagde prognoses werden realiteit. Zelfs schaatsmonumenten als Ard Schenk en Kees Verkerk vergaapten zich aan de ongekende prestaties.

Niet Hein Vergeer, maar diens dorpsgenoot Leo Visser vertolkte in de feestende ijshal de Nederlandse hoofdrol. Bijna een eeuw na Jaap Eden (11-1-1893) reikte hij zaterdag naar een nieuwe wereldtijd in eigen land. Op de 5.000 meter volgde hij drie kilometer lang amechtig het spoor van de later toernooiwinnaar Nikolay Goeljajev om vervolgens genadeloos toe te slaan (6.47.01). „Op een gegeven moment ga je kapot, maar als je hoort dat je goed zit, haal je nog wel ergens wat energie vandaan", vertelde de 21-jarige Haasdrechtenaar, de Pietje Bel anno 1987.

Visser, de brutale sodemieter, had ook stoute plannen op de tien kilometer. Wederom zette hij de Rus Goeljajev in zijn schaduw met een nieuw wereldrecord (14.11.63). Lang plezier had hij er evenwel niet van, omdat een klein kwartier later de onttroonde Geir Karlstad met rondjes van 33 seconden en duidelijke cijfers (bijna acht seconden voorsprong) revanche nam (14.03.92).

Eerder op de dag had Goeljajev zijn kandidatuur onderstreept met een wereldrecord op de 1500 meter (1.52.70). Uiteindelijk scherpte Goeljajev ook nog het wereldpuntenrecord aan tot 159.356 punten.

Thialf verkocht te veel kaarten

van onze verslaggever

HEERENVEEN – Zeker vijfhonderd verontwaardigde toeschouwers dropen op de eerste dag van het WK schaatsen teleurgesteld af. Ze konden op geen enkele manier meer een plaatsje bemachtigen in het bomvolle Thialf-ijsstadion. De tribunes, die waren berekend op een capaciteit van 16.111 bezoekers, konden de massale toeloop niet aan. Mensen die reeds maanden tevoren ternauwernood een entreekaartje hadden weten te bemachtigen, kregen van de organisatie te horen dat de arena vol was. De teleurgestelde schaatsliefhebbers kregen bij de kassa's hun geld terug. Protesten kwamen er ook uit de hoek van de beroepsfotografen, die door een zeer beperkte bewegingsvrijheid amper hun werk konden doen.

Zwemtrainer verdacht van verkrachting

DEN HELDER – De 61-jarige zwemtrainer J. de W. uit Den Helder is in voorlopige hechtenis genomen op verdenking van verkrachting van een van zijn pupillen van de zwemclub Zeemacht. De officier van justitie in Alkmaar heeft het voorarrest al tweemaal met zes dagen verlengd. De W. zou inmiddels enkele gevallen van ontucht met zwemsters hebben bekend, maar blijft de aanklacht van verkrachting van een 16-jarige leerlinge in zijn huis ontkennen. De W. bouwde bij zijn club een grote staat van dienst op en was in 1976 assistent-bondscoach van de Nederlandse equipe tijdens de Olympische Spelen in Montreal.

Flodder

Van onze verslaggever

ROTTERDAM – Een dag voor de wedstrijd Sparta-FC Den Haag hebben onbekenden het woonhuis van Barry Hughes in Heemstede beklad. De trainer van de Rotterdamse club was op het moment dat de met een spuitbus uitgeruste pui-vervuilers hun werk deden, thuis, maar heeft niets van het voorval gemerkt. Op de voor- en zijpui van de woning en de stoep is met verf in de clubkleuren geel en groen van FC Den Haag het woord 'Den Haag' te lezen. „Het lijkt het huis van de familie Flodder wel", zei Hughes, die het incident overigens serieus opnam. „Nu blijven die gasten nog buiten de deur, maar zo dadelijk komen ze ook naar binnen. Het is geen pretje dat de politie je huis in de gaten moet houden. Mijn kinderen durfden nauwelijks nog naar bed te gaan".

Sittardia ruikt titel

GELEEN – De handbalheren van Sittardia hebben na afgelopen weekend de beste titelkansen in de eredivisie. Voor meer dan duizend toeschouwers won Sittardia de meer spannende dan fraaie derby tegen Herschi/Vlug en Lenig met 12-14. Er moeten nog zeven competitiewedstrijden worden gespeeld. De voorsprong van Sittardia op de concurrentie bedraagt zes punten.

● zie verder pagina 15



scorebord

Eredivisie

FC VVV–Ajax (14000)						3–0
Sparta–FC Den Haag (5000)						2–0

Ajax	20	16	2	2	34	56-17
PSV	19	15	3	1	33	57-12
Feyenoord	19	8	7	4	23	35-27
Den Bosch	19	8	6	5	22	26-22
Roda JC	18	8	5	5	21	26-25
Sparta	19	7	6	6	20	35-27
FC Twente	19	6	8	5	20	22-24
FC VVV	20	6	8	6	20	24-29
FC Groningen	19	5	7	7	17	32-29
FC Utrecht	19	6	5	8	17	28-33
PEC Zwolle	18	5	6	7	16	35-31
FC Den Haag	18	4	7	7	15	23-31
GA Eagles	18	5	5	8	15	15-25
Fortuna S	19	4	7	8	15	24-33
Veendam	18	2	10	6	14	18-25
Haarlem	19	5	4	10	14	14-35
AZ	19	3	6	10	12	14-30
Excelsior	18	3	4	11	10	15-44

PSV en Ajax periodekampioenen

Woensdag 19.30 uur:
Roda JC–FC Utrecht
Zaterdag 19.30 uur:
GA Eagles-PSV
Veendam-Excelsior
VVV-Sparta
Zondag 14.30 uur:
Ajax-Haarlem
AZ-Roda JC
FC Utrecht-FC Groningen
FC Den Bosch-PEC Zwolle

Beker, zondag 14.30 uur:
Feyenoord-FC Den Haag

Eerste divisie

Willem II–Volendam (3100)						3–4
Helmond Sport–Vitesse (1000)						2–3

FC Cambuur	19	10	7	2	27	41-25
Volendam	19	11	4	4	26	39-29
Vitesse	19	11	3	5	25	34-24
DS '79	18	7	9	2	23	39-25
Willem II	19	10	3	6	23	42-30
RKC	18	8	6	4	22	26-26
Graafschap	18	6	9	3	21	29-22
Heerenveen	18	7	7	4	21	23-18
MVV	19	7	6	6	20	37-31
NEC	18	7	5	6	19	37-39
RBC	18	5	6	7	16	34-34
NAC	18	4	8	6	16	17-22
Emmen	18	4	6	8	14	23-29
SVV	18	6	2	10	14	28-39
Eindhoven	19	5	4	10	14	37-36
Telstar	19	5	4	10	14	21-38
Helmond Sp	19	4	5	10	13	27-41
Wageningen	18	6	0	12	12	28-39
Heracles	18	2	6	10	10	20-35

DS'79 en Volendam periodekampioen

Derde periode

Cambuur	1	1	0	0	2	3-2
Telstar	1	1	0	0	2	2-1
Vitesse	1	1	0	0	2	3-2
Volendam	1	1	0	0	2	4-3
Eindhoven	1	0	0	1	0	2-3
Helmond Sp	1	0	0	1	0	2-3
MVV	1	0	0	1	0	1-2
Willem II	1	0	0	1	0	3-4

De overige ploegen speelden nog geen wedstrijden voor de derde periode.

Zaterdag 19.30 uur:
Emmen-Willem II
MVV-SVV
Zondag 14.30 uur:
Vitesse-Eindhoven
Volendam-Helmond Sport
RBC-Telstar
RKC-NAC
DS'79-NEC
De Graafschap-Heracles
Wageningen-Heerenveen

Scoreverloop

WILLEM II-VOLENDAM 3-4 (2-2). 3. Feskens 1-0, 20. en 32. Jonk 1-1 en 1-2, 45. Brocken 2-2, 48. Maddock 3-2, 49. Plugboer 3-3, 64. Jonk 3-4 (strafschop). Scheidsrechter: Bakker.

HELMOND SPORT-VITESSE 2-3 (0-3). 2. Lindenaar 0-1, 32. en 38. Talan 0-2 en 0-3, 53. en 57. Van Tilburg 1-3 en 2-3. Scheidsrechter: Uilenberg.

Kaarten

Geel: Van 't Schip (Ajax), Van Gils en Farrington (beiden Willem II), Hartemink (Vitesse).

Topscorers

Eredivisie: 1. Van Basten (Ajax) 18. 2. Bosman (Ajax) 16. 3. Koolhof (PSV) 14. Foeke Booy (PEC) 14. 5. Gullit (PSV) 11. Keur (Haarlem) 11. 7. Van der Gijp (PSV) 10. Willaarts (Utrecht) 10. Lengkeek (Sparta) 10. 10. Koeman (PSV) 9. Bockling (Sparta) 9. Tahamata (Feyenoord) 9. Schapendonk (Excelsior) 9. 14. Morley (Den Haag) 8. Gillhaus (Den Bosch) 8 16. Fraser (FC Utrecht) 7. Houtman (FC Groningen) 7. Otto (FC Den Haag) 7.

Eerste divisie: 1. Grim (NEC) 16 2. Van der Ark (Cambuur) 15 3. Van der Weel (DS 79) 14 4. Van Tilburg (Helmond Sp) 13 5. Maddock (Willem 2) 12 6. Van de Brom (Vitesse) 11 Leeuwerik (Graafschap) 11 Rontberg (Cambuur) 11 9. Lammers (RKC) 10 10. Thal (MVV) 9 Krommendijk (Wageningen) 9 Kulsdom (DS 79) 9 Van Velzen (RKC) 9 Brood (RBC) 9 Janssen (NEC) 9

Toto/Lotto

Nederlandse lotto: 3-22-33-36-38-41. Reservegetal: 20. Deelnemers: 572177, inleg: f. 2.502.380, prijzenbedrag: f. 1.188.630.

Toto: 1-3-1-1-1-1-3-3-3-1-3-1. Deelnemers: 25061, inleg: f. 115.903, prijzenbedrag: f. 55.054.

Toto-gelijk: 12-20-21-22-24. Toegevoegde wedstrijd: 9. Deelnemers: 3246, inleg: f. 13.800, prijzenbedrag: f. 6555.

Cijferspel 893950. Deelnemers: 263223, inleg: f. 394.834, vaste prijzen.

Westduitse Lotto: 13-15-30-31-42-44. Reservegetal: 17. De uitslag van 'Spiel 77' is: 8167328.

Belgische lotto: 2-4-15-18-19-31. Reservegetal: 24. De winnende getallen in de extra trekking zijn: 3-8-12-17-19-40. Reservegetal: 34. Het 'jokernummer' is: 0928938.

W5: 10-9-9-5-3. De winnaars van de vijf betreffende koersen zijn: Eerste koers: 1. nummer 10 (Beystone Master, T. Smeding). Tweede koers: 1. nummer 9 (Aeres Duke, A. J. Mollema). Derde koers: 1. nummer 9 (Yate Middelwijk, M. Bouwhuis). Vierde koers: 1. nummer 5 (Zilver Fortuna, H. W. Langeweg). Vijfde koers: 1. nummer 3 (Zodiac Victory, M. A. Pools). Omzet: f. 112.853,50. Uitkering: f. 61,30.

Buitenland

Engeland

Coventry-Chelsea	3-0
Liverpool-Leicester	4-3
Luton-Aston Villa	2-1
Manchester United-Watford	3-1
Norwich-Manchester City	1-1
Nottingham Forest-West Ham	1-1
Oxford-Everton	1-1
Queens Park Rangers-Newcastle	2-1
Sheffield Wednesday-Arsenal	1-1
Tottenham-Southampton	2-0
Wimbledon-Charleton	3-0

Stand: Everton 28-54, Arsenal 27-53, Liverpool 27-51, Nottingam F. 28-47, Luton 27-46, Tottenham 26-44, Norwich 27-44, Coventry 28-40, Wimbledon 27-39, West Ham 27-38, Watford 27-37, Manchester Un. 27-36, Queens Park R. 27-36, Sheffield Wed 28-35, Oxford 28-33, Chelsea 28-32, Southampton 27-28, Manchester City 27-28, Leicester 27-27, Charlton 28- 26, Aston Villa 27-24, Newcastle 27-22.

België

Anderlecht-RWDM	1-1
Waregem-Lokeren	3-1
Beveren-Kortrijk	2-1
AA Gent-Seraing	2-2
Antwerp-Beerschot	1-1
Cercle Brugge-Charleroi	1-1
KV Mechelen-Racing Jet	2-0
Berchem Sport-Standard Luik	1-0
Club Luik-Club Brugge afgelast	

Stand: Anderlecht 20-33, KV Mechelen 20-31, Beveren 20-30, Club Brugge 19-27, Lokeren 20-27, Club Luik 18-24, Charleroi 19-21, Standard Luik 20-20, Waregem 20-19, Racing Jet 20-18, Beerschot 20-18, Cercle Brugge 20-16, AA Gent 20-14, Antwerp 20-14, Seraing 20-13, RWDM 20-13, Kortrijk 20-10, Berchem Sport 20-8

Spanje

Real Sociedad-Gijon	2-1
Atletico Madrid-Sevilla	0-2
Sabadell-Athletic Bilbao	0-0
Cadiz-Valladolid	1-1
Mallorca-Real Madrid	1-0
Santander-Espanol	1-3
Barcelona-Murcia	2-0
Osasuna-Las Palmas	2-1
Betis-Zaragoza	0-1

Stand: (na 27 wedstr). Barcelona 41 pnt. 2. Real Madrid 37. 3. Espanol 34. 4. Mallorca en Athletic Bilbao 29. 6. Real Sociedad, Atletico Madrid en Betis 27. 9. Sevilla en Gijon 26. 11. Valladolid en Zaragoza 25. 13. Murcia 24. 14. Cadiz 23. 15. Santander en Osasuna 22. 17. Las Palmas en Sabadell 21

Geleens team klopt koploper Rotterdam in 'kleine finale'

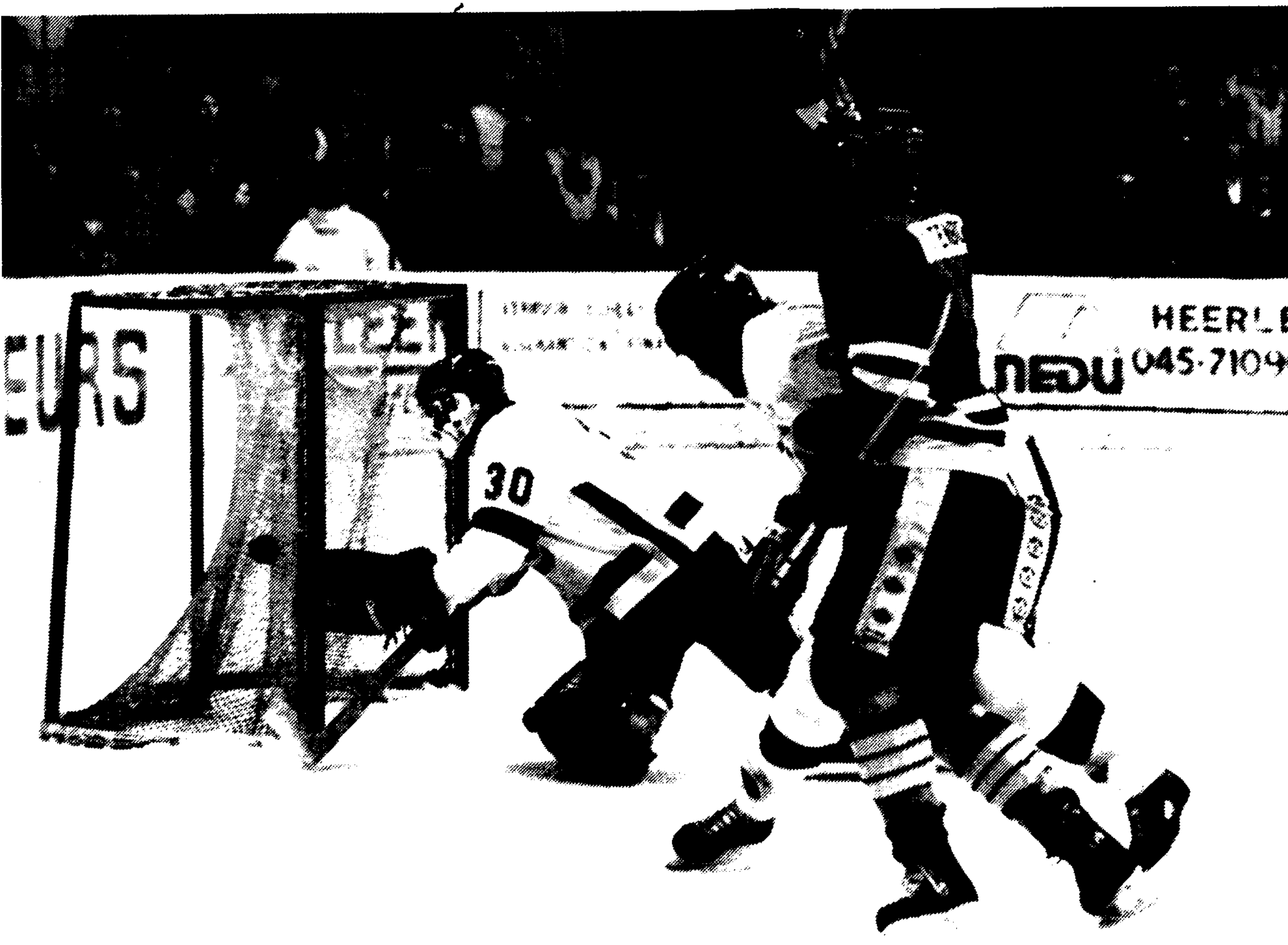
Eaters: opwarmer naar wens

van onze medewerker

GELEEN – Ruim elfhonderd toeschouwers zagen in Geleen gisteravond een subliem spelend Smoke Eaters, dat koploper Panda Rotterdam een 6-5 (2-1, 2-1, 2-3) nederlaag toebracht. De Maasstadbewoners leden de eerste nederlaag in de play-off in een wedstrijd die als de 'kleine finale' werd bestempeld. Het uitzinnige Geleense publiek kreeg een voorproefje van de echte finale over een twaalf weken. Niemand twijfelt er meer aan dat Smoke Eaters en Rotterdam straks in een best off three competitie onderling zullen uitmaken wie Neerlands beste team is.

Smoke Eaters, dat voor de zesde maal Rotterdam dit seizoen tegenover zich kreeg, nam revanche voor de nederlaag twee weken geleden in Rotterdam en vijzelde haar imago door deze overwinning op. Eindelijk bewezen de Eaters dat het team er ook staat als het om de knikkers gaat. Motivatie, inspiratie en spelfantasie: ingrediënten die de smaakmaker van deze ijshockeytopper tengoede kwamen. Zelfs een fikse vechtpartij ontbrak niet. In de laatste periode was het de Rotterdamnmer Van 't Wout, die de gehele wedstrijd al solliciteerde naar problemen, die op de vuist ging met Peter-Paul van Rooy. Van 't Wout liep tegen een match-penalty op (rode kaart) en kon vertrekken. Van Rooy kwam er met vier minuten straf vanaf. Overigens had de goed leidende scheidsrechter Nico Toemen de spectaculaire wedstrijd volledig in handen.

Smoke Eaters begon voortvarend. Reeds na één minuut keken de Rotterdammers tegen een 1-0 achterstand aan via een schot van verdediger John Paans. Daarna onderschepte Nate een Eatersaanval en stelde Molenaar in staat te scoren: 1-1. Nu ontbrandde de strijd pas echt. Het duel werd levendig gehouden door de felheid en inzet die beide teams op het ijs etaleerden. De besten waren de beide goalie's Boogaard (Smoke Eaters) en Van 't Ent (Rottterdam). Zij hielden hun hokjes goed schoon. Succes kwam er tenslotte aan het eind van de eerste periode voor de Eaters. Patterson rondde een schitterende combinatie tussen Houben en Mutch af: 2-1.



● *Andy Tenbult juicht te vroeg. Zijn schot belandde in het zijnet.* **Foto: PETER ROOZEN**

Smoke Eaters, dat de smaak van scoren te pakken had, kwam na amper een halve minuut in de tweede periode door Conroy op 3-1. De aanmoedigingen van het uitzinnige publiek moesten Smoke Eaters naar de zege dragen. Die kans kwam. Plots verdwenen twee Rotterdammers naar de strafbank, maar Smoke Eaters kon de vijf tegen drie situatie niet effectueren. Dat deed wel Rotterdam. McKenzie strafte een verdedigingsfout af en de marge was verkleind: 3-2. Rotterdam verlegde de bakens. De snelle jongens Van Heumen en Tijnagel werden in stelling gebracht en Boogaard werd in deze periode de held. Rotterdam moe gebeukt op het Eatersdoel, verflauwde even en het was Conroy (ass. Patterson) die 4-2 scoorde.

De vraag rees: had Smoke Eaters de Panda's nu eindelijk onder de duim? Nog niet, zo bleek. Nate verraste de Eatersverdediging en de aansluiting was er weer: 4-3. In de 8e minuut was het Wensink die er zelfs 5-3 van maakte. Smoke Eaters liep weg. De spanning kwam helemaal terug nadat Atkinson 5-4 aantekende in een numerieke meerderheid. Het spel golfde op en neer en beide partijen haalden de laatste krachten uit hun body. het eerste succes kwam voor de bezoekers. McKenzie maakte twee minuten voor tijd gelijk: 5-5. Bill Wensink, de alleskunner bij Smoke Eaters, groeide nu uit tot de grote man. Hij werd door coach Peter-nousek zowel als verdediger en aanvaller ingezet. De geblokte international kreeg geen rust, maar hiervoor wel de eer als matchwinner. Hij bekroonde zijn optreden met de luid bejubelde winst: 6-5.

Overige uitslagen:
Tilburg-Amsterdam 2-5 (0-2,0-2,2-1); Rotterdam-Nijmegen 11-3 (2-1,3-1,6-1); Nijmegen-Groningen 2-3 (0-1, 1-0, 1-2).
Stand: 1. Rotterdam 8-20, 2. Geleen 7-15, 3. Groningen 8-12, 4. Amsterdam 7-10, 5. Nijmegen 8-6, 6. Tilburg 8-4.

Limburgse judoka's missen aansluiting

Van onze medewerker

UTRECHT – Tijdens de Nederlandse Bondskampioenschappen Judo voor dames in Utrecht zijn de Limburgse deelneemsters wreed met de neuzen op de feiten gedrukt. De achterstand op de rest van Nederland is groter dan vermoed werd. Het laatst gehouden 'Open Toernooi' van Born, alsmede de Limburgse kampioenschappen, waren vingerwijzingen dat het bij het Limburgs damesjudo crescendo ging. De feiten in Utrecht bewijzen echter dat dit niet zo is en dat het Limburgs damesjudo nog een moeilijke weg heeft te gaan.

Alleen Marlies Hallingse (Brunssum) en Wilma Kollee (Heerlen) konden in hun klasse een bronzen medaille behalen. De 20-jarige HBO-studente Kollee deed het aanvankelijk goed en de weg naar de finale leek niet te moeilijk voor haar. Die werd echter afgesneden omdat ze zich liet verrassen door de latere zilveren medaille-winnares Blauw en die partij verloor met Ipon. Marlies Hallingse deed het aanvankelijk niet slecht, maar ook zij werd niet voor de finaleplaats uitgeschakeld. De op revanche beluste Maastrichtse Nicolle Bitsch kreeg deze niet. In de herkansing, waarbij een ieder dacht dat ze gewonnen had, ging de winst naar kernploeg-lid Monique van de Pas. Geen van beiden had gescoord en de hoofdscheidsrechter besliste dat Nicolle de verliezer was.

Ook Jacqueline Langen (Kerkrade) struikelde op weg naar de medaille over de hoofdscheidsrechter. Een van de hoekscheidsrechters gaf de winst aan Langen terwijl de andere dacht dat Tania Nobel de winst verdiend had. De hoofdscheidsrechter was het met de laatste hoekscheidsrechter eens en liet Jacqueline Langen met lege handen vertrekken.

Voor het eerst werden er door de Nederlandse judobond team-kampioenschappen gehouden voor herenteams onder 21 jaar. De Limburgse vertegenwoordigers de judoclub Horst en Chian sport Geleen werden al meteen in de eerste ronde uitgeschakeld.

Bond wil afwezigen drie maanden schorsen

Boksers bezorgen Zuidnederlandse titelstrijd k.o.

Van onze medewerker
PIERRE FRAMBACH

BRUNSSUM – De halve finales van de Zuidnederlandse bokskampioenschappen, welke door de boksclub Limburgia in de Brunssumse Brunnahal werden georganiseerd, zijn voor de 500 toeschouwers op een regelrechte teleurstelling uitgedraaid. Het programma, dat aanvankelijk 20 partijen bevatte, werd in eerste instantie met twee teruggebracht, waarna zaterdagavond maar liefst acht partijen, wegens diverse redenen niet doorgingen. In totaal resteerden dus slechts tien partijen voor een avondvullend programma!

Secretaris Korvor van het Zuidnederlands district maakte zich terecht boos: „Er is sprake van een gebrek aan discipline. Het kan niet dat een trainer niet weet waarom de bokser niet aanwezig is. Maar het kan ook niet dat clubs boksers inschrijven, die geen zin hebben, of die vele kilo's te zwaar zijn voor een bepaalde categorie. Wij overwegen om al de boksers, welke tijdens de voorronden van de Zuidnederlandse kampioenschappen niet zijn komen opdagen, een startverbod voor drie maanden op te leggen en hun voor de volgende Zuidnederlandse kampioenschappen uit te sluiten."



● *S. Mei (links; De Amateur) in actie tegen M. Vijfeiken.*

Foto: DRIES LINSSEN

Veertien dagen geleden dreigde hetzelfde te gebeuren bij de wedstrijden die „De Amateur", de enige club bij de Zuidnederlandse kampioenschappen die alle boksers in de ring bracht, in Geleen organiseerde. Jan Derhaag heeft toen voor eigen rekening twee sterke Noord-Hollanders laten komen om zodoende het publiek iets te bieden.

Gengis Surmeli (MTS) werd zonder slag of stoot Zuidnederlands kampioen in het licht-welter doordat de Bredanaar Stokkermans niet kwam opdagen voor de finale. Zijn broer Memeth Surmeli (BCM'76) moest echter in het lichtweltergewicht (senioren) de eer aan Louis Leurs (MSS) laten.

Werrelman (De Amateur) die het tot nu toe voortreffelijk had gedaan in het middengewicht, ging al snel in de eerste ronde k.o. door een onjuiste klap van Van de Meijs (Tilburg). Deze trof hem met de open handschoen op het oor, maar door de scheidsrechter werd deze klap niet als foutief beoordeeld!

Uitslagen:
Jun. C. lichtwelter: Surmeli (MTS) walk over, Zuidnederlands kampioen.
Jun. C welter: L. Carty (Bredase Ring) wint na opgave P. Kerkhofs (Landgraaf); Carty Zuidnederlands kampioen.
Sen. N welter: R. Rike (BBD) w.o.p. F. Lanen (GBC);
Sen. N. zwaarwelter: J. v.d. Beek (BBD) w.o.p. J. v.d. Voort (BBD)
Sen. N. midden: A. Werlman (de Amateur) verliest na k.o. B. v.d. Meys (Punch Tilburg); H. Menten (BCM'76) walk over.
Sen. N. halfzwaar: M. Vijfeiken (Someren) w.o.p. S. Mei (de Amateur); R. Caris (MSS) walk over.
Sen. N. zwaar: P. Kollenburg (Body Action Tilburg) w. rsc W. de Groot (BBD); J. van Rooy (GBC) v.o.p. A. Huizinga (de Amateur).
Sen. C. lichtwelter: L. Leurs (MSS) w.o.p. M. Surmeli (BCM'76). Leurs Zuidnederlands kampioen.
Sen. C. welter: G. Zwane (Zymniak) v. rsc M. Veurink (de Landgraaf); J. Franssen (MTS) v.o.p. H. Lemmens (de Amateur).
Sen. C. zwaar: A. Vermunt (de Standaard) walk over.
Sen. B. zwaar: R. Weygerse (de Pugilist) walk over.
Sen. A. zwaarwelter: B. van Deursen (de Counter) walk over.
Sen. N. licht: M. Carels (de Counter) en H. van Ryswyk (de Standaard), beiden walk over.

Gewichtig gegoochel

BRUNSSUM – Op een wel zeer merkwaardige wijze kwam Brunssummer Wim Born (33) in het bezit van de Zuidnederlandse bokstitel in het halfzwaargewicht senioren B. Normaal komt hij uit in het middengewicht. Voorzichtigheidshalve had hij zijn, trainer Frans Dolato (Limburgia), gevraagd hem in te schrijven in het halfzwaargewicht. Door een administratief foutje werd hij echter opgenomen in de categorie zwaargewicht. Hij zou het daar moeten opnemen tegen Weygerse van De Pugilist. De Zuidnederlandse bond achtte Wim, met zijn acht kilogram te licht, geen partij voor Weygerse. Weygerse kreeg een telefoontje dat hij niet naar Brunssum hoefde te komen en Born kreeg de titel in het halfzwaargewicht omdat niemand in die gewichtsklasse had ingeschreven!

Sport Kort

●MOSKOU – De Rus Igor Lotarjev is zaterdag in Moskou de nieuwe wereldrecordhouder 1000 meter hardlopen op de overdekte baan geworden. Lotarjev liep de kilometer in 2 minuten en 18,00 seconden. Het oude wereldrecord stond sedert 19 maart 1983 met 2.18.58 op naam Sebastian Coe.

●SOFIA – De Bulgaarse Jordanka Donkova heeft zaterdag in Sofia het wereldrecord op de 60 meter horden op indoorbanen verbeterd en gebracht op 7,74 seconden.

●LEIDEN – 'Een donderslag bij heldere hemel', noemt voorzitter Wim de Beer van de KNAU het plotselinge vertrek van Arie Kaufman. De technisch coördinator van de atletiekunie is gezwicht voor een 'hele aantrekkelijke aanbieding' van de Rijksuniversiteit van Utrecht en zal zijn huidige werkgever al na ruim een half jaar de rug toekeren.

●NIJMEGEN – Unitas-atlete Desirée Heynen behaalde tijdens de Nederlandse kampioenschappen veldlopen voor studenten een derde plaats. Zij liep de 4100 meter in Nijmegen in 14.38. Winnares werd Wilma van Onna van Tartletos. Bij de heren zegevierde Aart Bakker.

John van Elteren bokst in Lausanne

LANDGRAAF – Profbokser John van Elteren zal, als de bond toestemming geeft, op 27 februari aantreden tegen de Zwitser Mauro Martelli. Het gevecht, waartoe Van Elteren is uitgedaagd, zal plaatsvinden in Lausanne en worden gehouden over zes ronden.

Winter Masters Motorcross sportief succes

Kees van de Ven: modderspecialist

Van onze medewerker

VENRAY – In sportief opzicht slaagde de door S.M.C. Venray georganiseerde Winter Masters Motorcross. Financieel moest er echter geld bij. De amper tweeduizend toeschouwers waren niet genoeg om uit de kosten te komen. De grote winst, gemaakt in de GP van afgelopen jaar, is voor een gedeelte nodig om het tekort van deze internationale motorcross te dekken.

Heer en meester in de zware modder was uiteindelijk Kees van de Ven. Het werd een Nederlands onderonsje, met Van den Berk en Van Poppel in de hoofdrollen. Alleen exwereldkampioen Pehkonen, stalgenoot van Strijbos, liet zijn neus zien. Iets beter deed het de Scandinaviër Peter Hansson. Hij drilde zijn KTM eenmaal, in de tweede manche, als eerste over de finish. De beide andere zeges waren voor Kees van der Ven, die moest afrekenen met een sterk rijdende John van den Berk en Jan van Poppel.



● *Twee deelnemers die een modderbad namen tijdens de races in Venray.* *Foto: PIETER VAN DAAL*

Het loodzware circuit maakte het de coureurs niet makkelijk. Slachtoffer van de eerste manche was wereldkampioen in de 125cc klasse, Dave Strijbos. De ex-Limburger kwam ten val en blesseerde zijn vingers. Een start in de twee volgende manches zat er voor de wereldkampioen niet in. Dave: „Ik spaar mijn handen even. Dat geldt ook voor mijn schouder. De pijn na mijn operatie, twee maanden geleden, is bijna weg. Ik heb nog twee maanden om mij voor te bereiden op het nieuwe seizoen."

UITSLAGEN: Eerste manche: 1. Kees van der Ven; 2. Van den Berk; 3. Pehkonen (Fin.).
Tweede manche: 1. Peter Hansson (Zwed.); 2. Van Poppel; 3. Van de Ven; 4. Van den Berk.
Derde manche: 1. Van de Ven; 2. Van den Berk; 3. Hansson.
Eindstand: 1. Van de Ven 5 pnt.; 2. Van den Berk 8 pnt. 3. Van Poppel 9 pnt.; 4. Hansson 11 pnt.

Overwinning Vanderlijde niet genoeg voor Leonberg

DüSSELDORF – BC Leonberg, de club van Arnold Vanderlijde, verloor de eerste wedstrijd in de halve finales van de Bundesligacompetitie, maar dat lag niet aan de Sittardse bokser. De uitwedstrijd tegen favoriet Ahlen ging voor 2500 toeschouwers met 16-11 verloren. Arnold Vanderlijde rekende in de zwaargewichtpartij vlot af met George Hutchinson. In de eerste ronde trok Vanderlijde het initiatief naar zich toe. Hutchinson raakte aangeslagen en gaf in de tweede ronde op.

...echelen nadert Anderlecht

...ad de Mos hoger ...p de schouders

...SEL – Aad de Mos ging weer ...tje hoger op de schouders in ...len, want KV bracht het ver... met Anderlecht terug tot ...punten. Het Brusselse Racing ...rd met 2-0 verslagen. De ...gste speeldag in de Belgi... competitie was een zwarte ... Brussel. De stedelijke derby ...lecht - RWDM betekende ... voetbal met een al even ar... ...ge resultaat resultaat van ...k Beveren, dat Kortrijk met ...loeg, kwam een puntje na... ...en zag het verschil tot drie ...den slinken.

...dsrechter Goethals keurde bij ...lecht - RWDM drie doelpun... ...PSV-er Van Rooy blonk weer ...or Antwerp tegen Beerschot. ...urling schoot in de 17e mi... ...en vrije trap hard in. Doelman ...mans keerde het schot, de bal ... van zijn lichaam naar Cnops, ...ervolgens een simpele kans ...en minuut later werd het ge... ...oor een kopbal van oud-inter... ...al Wellens. Bij 1-1 bleef het. ...lantaarndrager Berchem ...zorgde voor de verrassing van ... door Standard Luik met 1-0 ...slaan.

rent, met 0-1 op Mallorca. Het op de derde plaats staande Espanol, stadgenoot van Barcelona, won met 3-1 van Santander, maar heeft een achterstand van zeven punten op de koploper.

...trick Rush

...n hattrick van Ian Rush te... ...icester City werd Liverpool ...ag de grote winnaar van de ...eldag in de Engelse compe... De titelverdediger behaalde ...ige ploeg van de top-vier de ... winst. Stadgenoot Everton ... moeizaam tot 1-1 bij Oxford, ...l deed het bij Sheffield Wed... ... niet beter of slechter. Not...m Forest hield gelijke tred ...West Ham United. Liverpool ...erde, nog één misstap van ...ers en Liverpool heeft hen te ...en.

...rcelona

...arcelona is hard op weg naar ...tionale Spaanse titel. De voet...loeg uit de Catalaanse hoofd... ...won in het eigen Nou-Campsta... ...met 2-0 van Murcia. Trainer ...Beenhakker verloor met Real ...rid, Barcelona's enige concur-

Den Haag vergeet te scoren

...TERDAM – De pogingen van ...n Haag-voorzitter Dé Stoop ...ijn vereniging een topclub te ..., hebben in Rotterdam een ... knauw gekregen. Tegen ... speelde zijn ploeg een half ...trekkelijk en aanvallend ...l, maar vergat uiteindelijk ...en. Sparta, dat moeizaam in ...ne kwam, zette de derde ...mogelijkheid vlak voor rust ... in een treffer en vergrootte ...rsprong in de tweede helft ... terechte overwinning van

...FC Den Haag 2-0 (1-0). 44. Ridder-...88. Lengkeek 2-0. Scheidsrechter: ...Toeschouwers: 5000. Gele kaarten: ...parta), Purvis (Den Haag).

...mpetitie-uitslagen ...fdeling Limburg

...Klas K	
...sar 4	2-1
...-CSVT	8-3
...Klas I	
...-De Leeuw 3	2-3
...Klas K	
...Geleen 4	1-6
...Klas Q	
...O 4-Moesel 3	2-7
...Klas CC	
...O 7-Crescentia 5	0-3
...Klas AAA	
...de 6-Kaspora 3	0-2
...uw 6-Groene Ster 5	1-3
...Klas BBB	
...de 4-RKTSV 6	3-2
...mont 6-SVN 6	2-1
...7-Waub. B. 5	3-5
...llum 5-A'bosch 4	5-3
...Klas CCCDVO 6-Schinnen 4	3-3
...GSV 4	13-1
...VOETBAL	
...Klas B	
...-Egchel	6-0
...Klas D	
...n-SVH 2	0-19
...-Linne	2- 2
...VOETBAL	
...e I	
...eer	2-1
...02-Roermond	6-2
...Geleen	4-1
...Ster-Almania	3-1
...e II	
...-Panningen	1-2
...-RKMSV	2-1
...nards-Blerick	0-2
...VOETBAL	
...s	
...7-FC Steyl	0-3

Van onze medewerker ARNO ROMGENS

Vier spelers en trainer Caenen geschorst

Waubach fors gestraft

HEERLEN – De kruistocht die de KNVB onlangs is gestart tegen de verruwing in het amateurvoetbal bracht voor eerste klasser Waubach een minder prettige verrassing mee. Liefst vijf mensen die betrokken zijn bij het eerste team kregen een schorsing opgelegd: aanvoerder Auke Wagenaar (4 wedstrijden; mag voorts tot 1 september geen aanvoerder zijn), Pablo Huth (2 wedstrijden), Jos Dirx (2 wedstrijden), Addy Kleinjans (3 wedstrijden) en trainer Theo Caenen (2 wedstrijden).

De forse straf is een gevolg van de verwikkelingen tijdens de wedstrijd Volharding–Waubach (1–0), die door scheidsrechter Van Soest enige tijd onderbroken moest worden. Trainer Theo Caenen: „Ik steun het initiatief van de KNVB om excessen in het amateurvoetbal strenger te bestraffen. De maatregel die ten opzichte van Waubach is toegepast lijkt mij echter erg streng.

Pablo Huth en Jos Dirks zijn tegen hun straf in beroep gegaan en Pablo heeft inmiddels bericht dat hij alsnog is vrijgesproken. De wedstrijd Volharding-Waubach droeg een vrij onvriendelijk karakter. Ik merkte daarom, toen wij na afloop het veld verlieten tegen de scheidsrechter op: 'Wij hebben geen goede ervaringen met u opgedaan'. Meer heb ik niet gezegd. Op het ruilformulier werd mijn naam niet vermeld. Tot mijn verbazing werd ik ook opgeroepen bij de mondelinge behandeling van de zaak door de KNVB. Ik zou in beroep zijn gegaan, ware het niet dat al twee spelers van ons beroep hadden aangetekend. Beter de trainer buiten de lijnen dan de spelers!"

Nog een Limburgse trainer zal een wedstrijd vanaf de tribune moeten toezien: Math Schaepkens de oefenmeester van Limburgia.

Uitblinker Verhagen: 'Ik heb al heel wat spitsen aan banden gelegd.'

Ajacieden negeren handtekeningenjagers



● *VVV-uitblinker Bert Verhagen geeft Ajacied Arnold Scholten het nakijken.*

Foto: PIETER VAN DAAL

van onze medewerker HENK HAFMANS

VENLO – De donkerrood getinte spelersbus van Ajax vertoont aan de zijflanken het sierlijke opschrift „Oostenrijk". Toch stond de Amsterdamse touringcar niet in het Alpenland geparkeerd, maar in het naargeestige decor van een besneeuwd stadionplein in Venlo. In de naderende schemering sjokten de Ajacieden met terneergeslagen gezichten hun spelerstassen naar de laadruimten van hun gezamenlijk vervoermiddel. In doodse stilte. Enkele handtekeningenjagers werden zonder commentaar genegeerd. De sporen van de 3–0 nederlaag stonden een uur na de wedstrijd nog vers op hun gezichten gegrift.

„Onze slechtste wedstrijd van dit seizoen", kwam emotieloos over de lippen van Stanley Menzo, die als laatste de bus instapte. De Ajax-keeper had geen verklaring voor deze afgang. „Inderdaad, zeg dat wel. Een afgang, maar aan de drie doelpunten had ik geen schuld. Onhoudbaar zo leek het mij althans. Ook kan ik die treffers niet toeschrijven aan fouten van mijn medespelers. Ik zal straks de t.v.-beelden nog eens goed bestuderen. VVV buit de beperkte mogelijkheden volledig uit en wij liepen achter de feiten aan. Het was van onze kant net zo slecht als in onze thuiswedstrijd tegen FC Den Haag in het begin van deze competitie. Toen blunderden we enorm en leden onze enige nederlaag, althans tot deze wedstrijd in Venlo".

De tweede nederlaag van Ajax (in 20 wedstrijden) betekende voor VVV een onverwachte mentale opsteker. „Natuurlijk hebben we geluk gehad", liet Remy Reynierse weten. „Ajax heeft negentig minuten lang het spel gemaakt. Zij probeerden dat – zoals gewoonlijk – met technisch bekwaam en accuraat combinatiespel. Het is maar de vraag of je dat op zulk een zacht sneeuwtapijt ook moet blijven doen, zeker als je een tegenstander treft die de linies kort op elkaar houdt vanuit een gesloten defensie. Via vlijmscherpe counters kwam VVV meermalen er goed uit, al moet ik eerlijk zeggen dat we gemakkelijk aan de doelpunten zijn gekomen".

Een van de grote uitblinkers aan VVV-zijde was voorstopper Bert Verhagen. De amper 20-jarige PSV-huurling is dit seizoen uitgegroeid tot een waardevaste pion in de Venlose defensie. Zijn eerste competitie op eredivisieniveau, want vorig seizoen mocht hij bij PSV geen enkele keer meedoen, ook niet als invaller. Hij noemt zich zelf „een ondoorzichtige werker".

„Verdedigers komen niet gauw in de picture. Kijk maar naar de jaarlijkse verkiezing van de speler van het seizoen. Je ziet alleen maar aanvallers, creatieve spelers. Ik gun het ze best hoor, maar ik heb toch al heel wat spitsen aan banden gelegd. In de twintigcompetitieduels bij VVV heeft mijn directe tegenstander maar tweemaal kunnen scoren". Johnny Bosman, Ruud Gullit, John van Loen en ook Marco van Basten horen daar niet bij. Verhagen: „Jammer dat Van Basten er niet bij was vanmiddag. Ik had graag tegen hem gespeeld. Drie keer was hij mijn directe opponent (o.a. bij Jong Oranje) maar ik hield hem steeds van scoren af". Hij zelf hoopt zijn groeiproces ook volgend seizoen bij VVV te kunnen voortzetten, samen met zijn maatje Frank Berghuis met wie hij en Remy Reynierse een pensionkamer in Venlo deelt. Terugkeren naar PSV is het uiteindelijke doel van deze geboortige Bredanaar. Voorlopig zijn de posities waarvoor Verhagen geopteerd lijkt, nog bezet door Nielsen, Koot en Samuel. Hans Kraay: „Ik haal Verhagen niet terug om bij ons op de bank te zitten. Daar is die jongen te goed voor". Manager Wiel Teeuwen (VVV): „We hopen over een maand met PSV tot een huurverlenging te komen voor het volgend seizoen."

Een extra financieel douceurtje ging VVV door de neus. Door de plotse sneeuwval passeerden 'slechts' 14.000 toeschouwers de loketten in plaats van de verwachte 18.500. „Dat betekent al gauw een inkomstenderving van 45 mille", aldus secretaris Theo Leurs. Niemand die bij VVV over deze tegenvaller na het succes op Ajax zeurt. Spelers en bestuur namen gisteravond alvast een voorproefje op carnaval.

Positie Ab Fafié wankel

Gène Gerards leidt OFI naar winst

van onze medewerker

ATHENE – In de Griekse voetbalcompetitie heeft Olympiakos Piraeus gisteren zijn dominerende positie met een 2-1 overwinning op landskampioen Panatinaikos onderstreept. In het Olympisch stadion van Athene zagen 80.000 toeschouwers een spannend duel, waarin Panatinaikos met 1-0 de leiding nam, maar nadien toch tekort kwam om een fel Piraeus van de winst af te houden.

O.F.I. Heraklion van de Limburgse trainer Gène Gerards klaarde het karwei tegen Ioannina thuis overtuigend. Het werd 3-0 na een 0-0 ruststand. Zamaras en Vlastos (tweemaal) waren de doelpuntenmakers. Ioannina, dat momenteel wordt getraind door de ex-Feijenoorder Ab Fafié, bleef aanvankelijk met enig geluk overeind, maar werd nadien door de Kretenzers totaal overklast. Door de hernieuwde nederlaag van het met degradatie bedreigde Ioannina is de positie van Fafié wat wankel geworden.

Doordat Paok Thessaloniki in Athene met 0-2 onderuit ging tegen hekkesluiter Apollon, bezet O.F.I. thans de 2e plaats achter Olympiakos. Derde is Paok en vierde Panatinaikos dat nu vier punten achterstand heeft op O.F.I.

In twee oefenwedstrijden tegen de nationale selectie van de D.D.R. is O.F.I. vorige week goed voor de dag gekomen. Afgelopen woensdag bedwongen de Kretenzers de Oost-Duitsers in Heraklion met 1-0; maandag daarvoor was de eerste test tussen beide teams in Chania in een 2-2 gelijkspel geëindigd.

Briljant moment Altobelli levert Italië zege op

LISSABON – Een briljant moment van Alessandro Altobelli heeft het Italiaanse voetbal-elftal de vierde zege bezorgd in kwalificatiegroep twee voor de eindronde van het toernooi om het Europees kampioenschap.

In Lissabon scoorde de veteraan zaterdag tegen het verzwakte Portugal als enige, nadat hij was ontsnapt aan zijn bewaker Dito. Altobelli maakte het doelpunt op aangeven van de opgekomen vleugelverdediger Bergomi. Alle Portugezen, inclusief doelman Jesus, bleven staan voor buitenspel. De plotseling opgedoken Altobelli trok zich daar niets van aan, ving de bal keurig op en doelpuntte met de linkervoet.

Portugal, dat onlangs België met 1-0 versloeg in een vriendschappelijk duel, trok 30.000 toeschouwers voor de wedstrijd tegen de oud-wereldkampioen.

Stand groep 2:

Italië	4	4	0	0	8	11-2
Zweden	3	2	1	0	5	8 -1
Portugal	3	0	2	1	2	2 -3
Zwitserland	3	0	1	2	1	3 -6
Malta	3	0	0	3	0	0 -12

Eerstvolgende wedstrijd:
Portugal - Malta 29 maart.

Oefenvoetbal

SC Cambuur - Drachten 4-3
SVV - Excelsior 6-2
Eindhoven - FC Den Bosch 1-0
Emmen - Drenthina 1-0
Achilles '29 - Wageningen 1-2
Leones - FC Den Bosch 1-3
NEC - DZC 9-0
PEC Zwolle - Heerenveen 4-3
Telstar - Haarlem 2-2
Go Ahead Eagles - De Graafschap 1-3
RBC - PSV 1-5
De Treffers - FC Utrecht 0-2
Barendrecht - Feyenoord 0-7
FC Groningen - Seoel 7-1.
FC Groningen winnaar toernooi van Koeala Loempoer.

Bongers kampioen na verlenging

UITGEEST – Jos Bongers is in Uitgeest nationaal kampioen anker-kader 71/2 geworden. Het was een ongewoon, niet verwacht, maar wel passend einde van het nationale kampioenschap. Toen uiteindelijk de kruitdampen waren opgetrokken, kwam Jos Bongers als titelhouder naar voren. In een zeker de nationale biljarthistorie halende eindstrijd, versloeg hij zijn enige serieuze rivaal Raymond Burgman. Maar de speler uit Nijmegen had wel een verlenging nodig voor zijn tweede titel van het seizoen. In dat extra duel over 25 caramboles, hield hij de zenuwen het best in bedwang: 25-23. De laatste plaats op het erepodium was voor Ad Koorevaar. Hij versloeg in de strijd om die derde plek Jan Arnouts.

Fortuna klopt RKC

WAALWIJK – Fortuna Sittard heeft op een prima grasmat in Waalwijk RKC met 3-2 verslagen. De equipe van Han Berger creëerde zich in de oefenpartij legio kansen, maar puurde daaruit te weinig rendement. RKC kwam via een verrassend afstandschot van Adrie Bogers in de 27ste minuut aan de leiding. Na een lob van Janssen werkte Willy Boessen de gelijkmaker in de touwen om vlak voor rust voor de tweede maal toe te slaan: 1-2. RKC kwam deze opdoffer slechts moeizaam te boven en moest in de 78ste minuut zelfs nog een treffer incasseren toen Henk Duut een op aangeven van Mordang voor 1-3 tekende. Uiteindelijk bracht Van Velzen beide partijen dichter bij mekaar maar kon zijn ploeg in de resterende tien minuten geen gelijkmaker meer forceren.

Opstelling Fortuna: Van Gerven, Maessen, Duut, Koevermans, Reijners, Boessen, Mordang, Evers (Van Marwijk), Janssen, Holverda (Lens), Linford.

Winst Alemannia

BRAUNSCHWEIG – Alemannia Aken heeft de draad goed opgepakt na de winterstop. De Akense ploeg won de inhaalwedstrijd bij Eintracht Braunschweig met 2–1.

Den Haag-aanhang opvallend rustig

ROTTERDAM – FC Den Haag mag volgend weekeinde gewoon bij Feyenoord komen spelen. Dat is een gevolg van het feit dat de aanhang van de Haagse club zich zondag bij de uitwedstrijd tegen Sparta opmerkelijk rustig heeft gehouden.
De Rotterdamse politie heeft bij de voetbalwedstrijd slechts één arrestatie verricht. Al voor de wedstrijd werd een achttienjarige Zoetermeerder aangehouden omdat hij een mes bij zich droeg. Later op de middag is hij heengezonden.

Schellekens wil wereldduurrecord dammen verbeteren

SCHAESBERG – De 24-jarige Peter Schellekens uit Schaesberg gaat van 3 tot en met 6 april in café Prins proberen het werelddduurrecord dammen te verbeteren. Het huidige record staat op 81 uur en Schellekens probeert het 84 uur vol te houden. Indien de poging slaagt zal het nieuwe record officieel worden opgenomen in het Guiness Book of Records.

Driessen geschorst

MAASTRICHT – MVV-trainer Frans Körver kan zaterdag, als de Maastrichtse club de competitie hervat met het thuisduel tegen SVV, geen beroep doen op Huub Driessen. De linker middenvelder is door de KNVB vanwege zijn derde gele kaart voor een wedstrijd geschorst. Driessen kreeg twee weken geleden in het vriendschappelijke duel tegen Berg de fatale gele kaart, omdat hij zonder bericht de grasmat verliet. MVV komt voor de hervatting van de competitie niet meer in actie. Het duel tegen Heythuysen, dat gisteren op het programma stond, werd afgelast.

Te koop aangeboden

Voor tuinhuisjes SCHUTTINGEN, end. Creugers Beton, Economiestr. 46, Industrieterr. H.broek, tel. 045-213877, bij Herschi.

Gr. partij gebr. TROTTOIRTEGELS. Tel. 045-212768/229088.

WASAUTOM. 245,-, koelkast 75,-, diepvries 275,-, gasforn. 75,-, eiken kast 475,-, eiken eeth. 200,-. 045-725595.

Het Witte Huis! Opruiming! Drie etages vol met meubels van klassiek! tot modern!! BANKSTEL modern van 1500,- voor 1000,-; hoekbankst. van 2300,- voor 1600,-; eethoeken van 795,- voor 495,-; kasten wit van 2100,- voor 1500,-; 2-zitsbank van 800,- voor 500,-; fauteuils vanaf 225,-; echt leer 345,-; 2-zits echt leer van 2400,- voor 1600,-; toogkasten vanaf 995,-; zilverkasten vanaf 595,-; wel 50 modellen fauteuils 2-zits en 2½-zits in stof en echt leer. Inruil oude meubels mogelijk. Het Witte Huis, Rijksweg centrum 86-88 Geleen (vlakbij Alb. Heyn).

Te k. uit faillissementen eiken BANKSTELLEN, kasten, bedden + matras, eethoeken, enz. enz. Kouvenderstr. 208, H'broek.

Voor weinig geld met 1 jr. echte garantie gebruikte kleuren-tv, audio, video, diepvrieskast, -kist, koelkast enz. Tev. reparaties aan huis „FRIMAX", Bokstraat 57, Heerlerheide. Tel. 045-224225.

Te koop gevraagd

Cont. bet. vrijbl. tax. goud, zilv. MUNTEN, postzeg., post. etc. Groenstr. 109, Geleen.

Defecte KLEURENTEEVEES vanaf 1977 (typenummer vermelden). Tel. 045-723712.

AUTO'S te k. gevr. Ook sloop. Tel. 045-751734.

Te k. gevraagd TOERCARAVANS van '78 t/m '86. U belt wij komen en betalen contant. 045-460262.

Gevr. diepvries, gasfornuis, koelkast, eiken meubels, slaapkamers en moderne meubels enz. 045-725595.

Fa. Gebr. Swinkels betaald de hoogste prijs voor oud IJZER, koper, lood, zink, alum. enz. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 045-751994.

Fa. Gebr. Swinkels betaalt de hoogste prijs voor oud IJZER, koper, lood, zink, alum. enz. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 045-751994.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, tel. 045-319784.

Te k. gevr. eiken WANDMEUBL + bankstel + eeth. + gasforn. m. groot raam. 04490-27125.

Veel geld terug voor uw sloop- of SCHADEAUTO. Hoogste prijs. Bel nu 045-753459. Ook 's avonds.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

Te h. CARNAVAL- en oudewijven-pakjes. Boumans, Vredehofje 22 Terwinselen, tot 19 uur. 045-411960.

Te h. SIMPELVELD ruime luxe bovenwoning met dakterras (200 m2) woonk. 50 m2, studeerk., keuken en 5 ruime slpk., huur f 800,- per mnd., kantoorruimte 2x56 m2 en magazijnruimte. Inl. 045-440437 na 18 uur.

Te h. centr. HRL. DIV. ZAKENPANDEN. Inl. J.W. Vugen Exl. Onr. Goed. 711617, evtl. ook koop.

Te h. voor de doe het zelver SPUITCABINE. U kunt het ook door ons laten doen! Ubach o. Worms 045-316696.

Gem. zit/slpk., douche, c.v., keuk., eig. ing. Pannesheiderstr. 1 + 19, Kerkrade.

Te huur HEERLEN-ZUID, Bautschterweg: bovenwoning (2e verd.), centr. verw., thermische beglazing, ind.: overloop, hal, keuken, eethoek en woonkamer (6 45x3,60), toilet, douche, 2 slpk. Huur f 500,- per mnd. excl. Eventueel met garage. Inlichtingen uitsluitend schriftelijk aan Roebroek Makelaardij, 6336 VP Hulsberg-Nuth, Parallelweg Zuid 15.

Te huur MAASTRICHT Kesselkade: bovenwoning met aparte ingang. Huurprijs f 825,- per mnd. excl. Voor inlichtingen uitsluitend schriftelijk aan Roebroek Makelaardij, 6336 VP Hulsberg-Nuth, Parallelweg Zuid 15.

Te huur gestoffeerd APPARTEMENT in het centrum van Kerkrade. Ind.: woonkamer, keuken, 2 slaapkamers f 650,- per maand. Direkt te aanvaarden. Inl. 045-419404.

Ter overname aangeb. te Maasmechelen, alles onder een dak: RESTAURANT, woning, disco, faxu café met terras. Volledig ingericht. Inl. 09.32.11.764463.

SUSTEREN: te h. kl. BENWONING 2 sl. + kelder f 550,- excl. 04499-1919.

Te h. BRUNSSUM café/bar m. kl. zaaltje + mooie bovenw. Overn. inv. verpl. Tel. 045-255812.

Te h. ETAGE in Welten voor 1 pers., hr.pr. f 550,- incl. Inl. 045-712458. Tussen 18 en 20 uur.

Te huur Landgraaf VRIJGEZELL.APP. Huursub. mog. Tel. 045-320079.

APPARTEMENTEN te huur Kerkrade-W. Inh.: woonk. m. keuken, slpk., douche + toilet. Tel. 04748-22679.

APPARTEMENTEN te h. in Treebeek. Inl. 045-257090. Vondelstr. 29, Brunssum.

Gem. ZIT/SLPK., douche, c.v., keuk., eig. ing. Pannesheiderstr. 1 + 19, Kerkrade.

Te huur gevraagd

Vrijst. HUIS, gesch. v. privéclub te huur gevr. Tel. 09/4924351470.

Te huur gevr. EENGEZINSWONING in Oostelijke Mijnstreek, huur max. f 700,-, tel. 045-314090.

Ruilen

Te ruil onderetage v. flat te Heerlen m. tuin tegen EENGEZINSWONING in gem. Landgraaf, overname geen bezw. Inl. Schrieversheideweg 5, Nieuw Einde.

Onroerend goed

Voor bemiddeling zoeken wij met

spoed

woonhuizen rond Geleen - Sittard tussen f 100.000,- en f 500.000,-. Bel vrijblijvend Peters & Partners Makelaars en taxateurs o.g. Agnes Printhagenstraat 36, 6161 EK Geleen. Tel. 04494-48191. (M272281).

Te k. HOEKWONING met tuin, 3 kl. slpks. Heksenberg. Vraagpr. f 83.000,-. Tel. 045-223097.

WIJLRE: te k. vrijst. woonhuis, 4 slpks., keuken, gr. woonkam., veranda, garage en grote tuin. Te bevr. 04450-3092.

Uw woonhuis verkopen? Geen verkoop, geen kosten. BOPA O/G 045-324133.

Te huur of te koop
Ruim woonhuis
met garage
te Pey-Echt
Inl. Peters Echt
04754-2826

Te koop gevraagd:
Woonhuis omg. Echt
Inl. Peters Echt
04754-2826

Te k. Ubach o. Worms halfvrijst. WOONH. geh. voorz. v. rolluiken en therm. glas, hele grote tuin, 3 slpks., parket, eik. aanbouwkeuk. Tel. 045-315201 of 351597.

Te k. HOENSBROEK, Steenkoolstr. 1, halfvr.st. huis, bwj. '79, m. inpand. garage, 3 slpk., 2e toil., veel tuin, opp. 365 m2. Pr. f 129.000,-. Tel. 045-255812.

Te k. **WOONHUIS** te Heerlen met c.v., tuin. Opp. 305 m², woon- en eetkamer (34 m²), keuken, achterkeuken, gr. bergruimtes, 3 gr. slp.kam., badk., 2 w.c.'s, gr. zolder, kelder. Pr. f 115.000,- k.k. Tel. 045-211668.

ABAZ, Onroerend Goed en Taxatieburo vraagt met spoed woonhuizen in Heerlen en omgeving voor diverse relaties tot f 200.000,-. Aanbiedingen aan Abaz, de Doom 23, 6419 CW Heerlen, tel. 045-718731.

FORD Sierra 1600 Laser 5-drs. '85 f 21.000,-; Ford Sierra 2000 L 5-drs. '83 f 15.000,-; Ford Sierra 1600 L LPG '83 f 14.750,-; Ford Escort 1100 Laser 5 bak '84 f 14.000,-; Ford Taunus 1600 Bravo Ghia uitv. '82 f 10.500,-; Opel Ascona 1600 LS Hatchback '84 f 16.500,-; Opel Ascona 1600 S '84 f 15.000,-; Mazda 626 LX '84 f 15.500,-; Honda Accord 1600 5 bak LPG '83 f 11.900,-; Honda Prelude de autom. '80 f 8500,-; Peugeot 104 SR 5 bak '83 f 10.250,-; Peugeot 505 GR LPG '81 f 6750,-; Mitsubishi Galant 1600 GL 5 bak '82 f 9500,-; BMW 518 stuurbekr. nieuw type '82 f 14.750,-; Daihatsu 850 cab. pers.bus, geel kent. '85 f 9500,-; Nissan Cherry 1300 GL 3-drs. '83 f 13.000,-; Nissan Silvia 1800 I '82 f 10.500,-; Nissan Sunny 1400 GL '81 f 6500,-; Nissan Cherry 1300 GL '79 f 5000,-; Rover 2300 '81 f 8500,-; Volvo 343 L '82 f 8900,-; Toyota Corolla sportswagon '79 f 4000,-; BMW 728 '78 APK-gek. f 6500,-; Inruil. Financieren en Bovaggarantiebewijs. Autobedrijf P. van Dijk en zn., Hompertsweg 33 Schaesberg (Kakert) Tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

Exclusieve auto's
BMW 3.0 L automatic '77
Mazda RX7 '79
MG BGT '70
Honda Prelude '83
A. Caubo BV.
Langheckweg 2
Kerkrade
045-464646

Inkoop goede AUTO'S, contant geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, 043-634978.

Te k. OPEL Kadett, apk gek. bj. '79, in nieuwst. f 4900,-. 045-725703.

PEUGEOT 205 XS zwart metaal nieuw; Nissan Patrol 3300 turbo diesel zilvermetaal, bullbar, treeplanken, brede wielen, trekhaak, wieldrager aug. '86, kmst. 15.000; CX 2400 GTI wi, schuifak, lederen bekleding, speedcontrol '82; CX 2400 GTI groenmetaal lederen bekleding '79; BX 16 TRS automaat zwart 20.000 km, nov. '85; BX Leader zilvermetaal 5000 km, '86; Citroën Visa TRS blauw 35.000 km '85; Citroën GSA wit '81; Citroën C35 gesloten bestel, benzine '83; Nissan Vannette hoog dak, diesel, 40.000 km '85; Renault 4 TL wit '82. Inruil, garantie, financiering May Crutzen, Hunsstraat 33, Ubachsberg, 045-752121.

Te k. AUTOTRANSPORTER Westfalia met kantelooprijplaten. May Crutzen, Hunsstr. 33, Ubachsberg, 045-752121.

PEUGEOT 504 Break diesel '79; Renault 30 TS '78; Daf 44 met apk '75; Citroën GSA '80, '81 met gas; Citroën GS 1220 '78, May Crutzen, Hunsstraat 33, Ubachsberg, 045-752121.

Informatie-avond

over woningen met A-premie, gelegen tussen Kerkrade-Centrum en Bleyerheide. Ind. o.a.: In souterrain garage 32 m2 en toilet, zonnige woonk. ca. 34 m2 (incl. keuken) aansluitend op tuin (tot 30 m. diep), 3 ruime slpk. en fraaie badk. Nog dit jaar gereed voor bewoning! Dank zij de hoge rijksbijdrage (max. f 50.000,-) is wonen reeds mogelijk voor ca. f 570,- netto per maand.

Heden 16 februari

van 17.00 tot 21.00 uur in parochiehuis 't Patronaat, Ursulastraat 232 in Kerkrade-Bleyerheide.
Inl.: Stienstra Heerlen Makelaardij b.v.
Tel.: 045-712255

Te koop BRUNSSUM winkelcentrum Kerkstraat: winkel (frontbreedte 12 m) met bovenwoning, een aparte bedrijfsruimte geschikt voor atelier, een inrit aan de achterzijde, erf en tuin, totale oppervl. 555 m2. Prijs in overleg. Roebroek Makelaardij, tel. 04405-1707.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal bellen! (Ook voor industrie). Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Auto's

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Bet. redel. pr. Gratis afgehaald. Tel. 045-750794.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Bet. red. pr. Gratis afgehaald. Tel. 045-753058. Na 17.00 uur 04405-2074.

GOLF 1600 GL met Necam lpg, 1e eig., in nw.st. '84, donkerbl., vraagpr. 16.500,- (nw.pr. 30.000,-), 043-622454.

BMW 318 bwj. '79, Mazda 323 bwj. '81, VW Polo bwj. '79, inr. mog. Holstraat 101 Rothem-Meerssen, 043-642909.

Te k. VOLVO 244L bwj. '77, apk 10-'87, met nw. banden, tr.haak, radio/cass. Auto is goed. Pr. f 2350,-, Hyacintstr. 44, Kerkrade-W. 045-422618.

Te k. Ford FIESTA 1100, bwj. eind '78, APK-gekeurd, i.z.g.st., tel. 045-750794.

Hoogste prijs in Limburg voor uw AUTO met APK. Tevens sloopauto's, f 100,- per stuk. Tel. 045-751734.

Te k. AUTOMAAT Rover 3500 met nw. banden, nw. uitl., sunroof, trekh., etc. etc., 100% in orde, uiteraard APK-gek., bwj. '78. Vraagpr. f 3950,-; Te bevr. Smeets, Huls 5, Simpelveld, 045-443515.

Te k. FORD Sierra D caravan 5-drs. '84; Ford Escort XR I '83; Ford Escort 1300 5-drs. '83; Ford Fiesta D '84; Opel Senator 2500 E '84. Inr. en fin. mog. Volle gar. Autobedr. J. Horsch Rötscherweg 54 Ubach o. Worms 045-316696.

Te k. met 12 mnd. gar. boven 5000,-, BMW 728 i div. extr. 11-'84, BMW 323i, div. extra's '78; BMW 320 cabriolet '81, BMW 525 lpg '78; Ford Escort 4-drs. 1300 '81; Ford Escort 4-drs. 1100 '83; Ford Escort 1600 autom. '83; Ford Escort 1300 GL '84; Ford Sierra 1600 GL 4-drs. '86; Ford Sierra 1600 GL 4-drs., '84, Ford Capri 1600 '77; Opel Kadett 1300S '85; Mercedes 280 S '81; Citroën Visa '86; Mitsubishi Galant '81; VW Golf 1300 CL '85; VW Golf 1300 CL '84; VW Golf GTI '81; BMW 318 '84; Mazda 323 autom. '78. Autobedr. P. Franken, Ganzeweide 59, Heerlerheide, 045-216475.

Autogarant b.v.
Uw Subaru-dealer

Mercedes 190D .... '86
Opel Kadett GL 5-drs. ... '86
Ford Sierra 2.3DL .... '86
Ford Scorpio 2.0iCL ...... '86
Opel Kadett GT .... '85
Mazda 626 GLX Coupé '85
Lada 2105 GL .... '85
Daihatsu Charmant LD '85
Austin Metro LS 3-drs. .. '85
Ford Escort 5-drs. .... '84
Mazda 323 GT .... '84
Ford Esc. 1.6GL Combi '84
Renault 25 GTX .... '84
Ford Escort .... '83
Opel Rekord 2.3D .... '83
Citroën BX 1.6TRS 5-drs. .. .. '83
Mazda 626 LX 4-drs. ...... '83
Opel Asc. 1.6D 4-drs. .... '83
Opel Kadett .... '82
Nissan Cherry .... '82
Ford Taunus 1.6L .... '81
Dodge Omni 0.24 .... '81
Ford Taun.Combi 5-drs. .... '81
Alfa Alfetta 2.0L .... '81
Renault Traffic .... '81
Datsun Sunny .... '80
Nissan Laurel .... '80
Opel Rek. 2.0N .... '80
Rover 2600 .... '80
Ford Fiesta .... '79
BMW 635 CSI .... '78
VW Golf D .... '78
Mercedes 200D .... '77
Schelsberg 128 Heerlen
(tussen Hendriks Textiel en Bristol Shoes)
Tel. 045-725588.

Ford type FIESTA, '79, sunroof, APK-gek., i.z.g.st., Rotterdamstr. 24, Heerlen.

Wij betalen f 500,- tot f 20.000,- voor uw AUTO (bedr.auto's). Schade of defect geen bezw. Ook sloop. 045-727742-723076.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. U belt, wij komen direct. Ook 's avonds. Tel. 045-411480.

BEDRIJFSAUTO'S en bussen, 15x Mercedes-bussen en bestellers. Alle typen 207 - 307 - 508 - 608 diesel enz. 10x VW LT 28 en 31 bussen en bestel. Diverse open laadbakken event. ombouwers voor campers 8x; VW Transporters, bussen en bestel, open laadbakken en dubb. cab. Diverse Fiats 238-242; Peugeot J9-J7 en Bedford. Ford Transits. Te veel om op te noemen! Steeds 40-50 stuks voorradig. In alle typen en prijsklassen. Ook diverse luxe auto's. Donny Klassen b.v. In- en verkoop. Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 634915 of verkoop 043-645529 ook 's avonds.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S van f 50,- tot f 4000,-; Tel. 04490-19679.

T.k. gebr. BANDEN, alle maten. Tel. 045-751734.

T.k. AUTOBANDEN 195/205. Tel. 045-254081.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S van f 100,- tot f 5000,-; 04494-43481 of 04490-26242.

Loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. v. f 50,- - f 15.000,-. Tel. 045-423063.

Autobedrijf L. JANSSEN. Honda Prelude 1981 f 7500,-; Honda Civic 1981 f 5750,-; Honda Civic 1978-1979 vanaf f 2500,-; Daihatsu Charade 1980 f 4950,-; Peugeot 305 1979 f 2950,-; Citroën 2CV6 1980-1982 vanaf f 2950,-; Ford Escort automaat 1978-1980 vanaf f 2500,-; Ford Escort 1300, 1600 1977-1978 vanaf f 2250,-; Renault 4 F6 Combi 1982 f 6750,-; Renault 5TL 1981 f 5500,-; Mitsubishi lancer 1980-1981 vanaf f 6500,-; Mitsubishi Celeste 1978 vanaf f 1650,-; Datsun Sunny 120Y 1980 f 4250,-; Mercedes 300D 1979 f 12.500,-; Fiat 128CL 1300 1980 f 2950,-; Opel Rekord div. 1978-1979-1980 vanaf f 3250,-; Opel Rekord Combi nieuwst. 1979 f 5750,-; Volvo 66DL 1978 f 2500,-; Renault 14TL 1980 f 3950,-; Renault 4CV gerestaureerd 1952 f 5500,-; Steeds ± 20 goedkope inruilers in voorraad vanaf f 500,-; ook met APK, inruil met uitbetaling mogelijk. Snelle financiering, goede garantie in eigen werkplaats. Alle auto's worden afgeleverd met APK, tevens te k. gevr. alle merken personen- en bedrijfsauto's vanaf 1978. Openingstijden ma. t/m zat. 10.00-18.00 uur, dinsdag gesloten. Autobedrijf L. Janssen, Bosveldstr. 55 Kerkrade-Bleyerheide. Tel. 045-457126.

Ford SIERRA 1800 GL 5-drs. '85; Ford Sierra 1600 Laser 3-drs. '84; Ford Escort 1300 CL 3-drs. '86; Ford Escort 1300 Laser '84; Ford Escort 1300 Bravo 5-drs. '83; Ford Fiësta 1100 de L '86; Opel Rekord 20 S 4-drs. '92; Opel Ascona 20 GTE '81; Opel Kadett 1600 LS 3-drs. '85; Opel Kadett 1200 S de L '83; Opel Corsa 12 S 3-drs. '83; Mazda 323 de L 5-bak '81; Mitsubishi Lancer 4-drs. '83 en '80; VW Polo Shopper '85. Garantie, APK-keuring, inruil en fin. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 725806 na 18.00 u. 312059.

Te k. Opel ASCONA 2.0 L autom. met LPG + APK. Caumerweg 38, HEerlerbaan.

Te k. FORD Grandada 2.8 GL dec. '80, Ford Capri 2.3 Ghia '78 (nw. model). Bernhardstr. 12 Munstergeleen.

MITSUBISHI Colt diesel, '84, 1e eig., nw. model, kl. wit, a. nw., f 12.500,-. Tel. 04492-3234.

Te k. AUDI 100 1600 L, type '78, aut., APK-gek., 2-drs., f 2750,-. 045-218925.

DATSUN Bluebird 1.8 GL, '81, kl. blauw, LPG, als nw., f 5900,-. 04492-2738.

Te k. van 1e eig. in st. van nw. MITSUBISHI Lancer 1.2 GL, 4-drs., nw. mod., kl. beige, '81, f 5750,- met 100% goedkeuringsrapport van d.d. 6-2-'87. Inl. 043-211387.

HONDA uit voorraad leverbaar. Dan natuurlijk naar uw dealer waar u het over prijs en inruil altijd eens wordt. Garage Central Geleen. Rijksweg C. 97.

OPEL Kadet 12 S 5-deurs met gas '83, Audi 100 CC '83, Suzuki Alto '83, Suzuki GX coupé '83; VW Passat stationcar '83, Mazda 323 stationcar '83, Vankshal Cavalier '79, Ford Fiesta '77, Mitsubishi Galant '77, Ford Escort autom. '75, Golf GTI geheel uitgebouwd '81, Audi 80 CL autom. '84. Autoshop Geleen. Op de Vey 47-49 Geleen. Inruil, garantie, financiering. Tel. 04494-44944. Tev. alle rep.

OPEL Rekord car. diesel '84, VW Jetta 1300 '83, Opel Corsa 12 S '84, Renault 18 TS break '81, Ford Taunus 2 L LPG, '81, Audi 100 cc 5 cyl. '83, Ford Sierra 2 L m. schuifd. '82, BMW 320 '77 en '78, Citroën Visa 4 cyl. '79, f 2500,-, Opel Kadett aut. '77, VW Golf diesel '83, Opel Ascona 2 L '79, Volvo 244 GL LPG, '77, f 2750,-, Peugeot 504 '78, f 2750,-, Opel Record 2 L '77 f 3250,-, Peugeot 305 '79 f 3250,-, '79, f 3250,-, Ford Escort 1300 GL '79, f 3250,-. Alle auto's worden gekeurd afgeleverd. Inr. financ. en garantie. Autobedrijf Stan Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, 045-314175.

Te k. RENAULT 20 LS bwj. '81 + LPG f 5500,-; Na 5 uur. 045-322066.

Ford TRANSITBUS grijs kent. met LPG, '82. Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, 314175.

TOYOTA Starlet 69.000 km, als nw. f 3950,-, inr. mog. Kerkraderweg 166, Heerlen.

Te k. RENAULT R 4 GTL bj. '80. Dr. M.L. Kinglaan 133, Hoensbroek.

SKODA. Veel auto voor uw geld, waarom risico als u voor ± f 10.000,- een gloednieuwe degelijke auto koopt bij uw dealer voor de mijnstreek. Garage Central Geleen. Rijksweg C. 97.

SKODA. Dan natuurlijk naar Garage Central Geleen, uw dealer voor de mijnstreek. Over prijs en inruil worden wij het beslist eens.

Autobedrijf A.C. MUYRES B.V., Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade, tel. 045-413916, Fiat-dealer, biedt te koop aan: Fiat Panda 34, '85, '86; Fiat Uno 55 S, 3-drs., '85; Uno 45, '84, '85; Ritmo Diesel CL, 5-drs., '85; Ritmo Diesel, 3-drs., CL, '85; Ritmo 60 ES, '84; Ritmo 65 CL, '81; Ritmo 105 TC, '83; Fiat 131 2 liter, met gas, '83; Regatta 100 S, gas, '84; Citroën Visa 2 Club, '81; Citroën 2CV6, '81; Regatta 85 S, '84, '85; Opel Kadett Caravan, 5-drs., '80; Renault 5 TC, '85; Polonez 1.5 Caravan, '86; Seat Ibiza GL 1.5, '86. En diverse andere inruilers. Op alle auto's boven f 5.000,- drie maanden Bovaggarantie. 1 of 2 jaar garantie mogelijk. Uw adres voor moffel- en plaatwerk, cilindervlakken en gasinbouwinstallaties.

Automatiek HONDA Civic, mod. '79. Zeldzaam mooi, 70.000 km gelopen. Apk tot maart '88. Vr.pr. f 2850,-. Tel. 045-422610.

Te k. OPEL Kadett coupé, bwj. '78, apk. Vr.pr. f 3750,-. Rimburgerweg 40 Brunssum.

Te k. FORD Taunus 2.3 L, ghia-uitvoer. 1979. Inr. mog. Tel. 045-460734.

FORD Taunus 1600 '80 f 5800,-; Alfasud '79 f 2900,-; Honda Civic '79 f 2700,-; Fiat 127 '78 f 2600,-; Toyota Tercel '79 f 3900,-; Renault 4 GTL '82 f 5500,-; Renault 4 GTL '80 f 3500,-; Mazda 626 coupé '79 f 4800,-; Ford Escort 1300 l automaat '77 f 3200,-; Toyota sportswagon '78 f 3250,-; Peugeot 305 '78 f 1900,-; VW Polo '76 f 1750,-. Oude Landgraaf 101 Schaesberg. Tel. 045-311078.

Te k. VW GOLF GL, autom., '79, zeer mooi. Auto Hanssen, Kl. Graverstr. 156, Kerkrade-West, tel. 045-413540.

Te k. BMW 316, veel extra's, '81, 69.000 km, goedonderh. Tel. 045-410504, na 18.00 uur.

Prijs- en kwaliteitsbewuste mensen kopen bij AUTO EVALEON. Europaweg Zd. 7, Ubach o. Worms. Tel. 045-314903.

Automobielbedrijf LOVEN Heerlen B.V., Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451. Mazda-dealer. Mazda 323 HB 1.3 SN, '80; Mazda 323 1.3 Aut. '81; Mazda 323 HB 1.3 DX, '82; Mazda 323 HB 1.3 DX + lpg, '82; Mazda 323 HB 1.1, '83; Mazda 323 1.3 DX, '83; Mazda 323 HB 1.1, '84; Mazda 323 1.3 DX, '81; Mazda 323 NB 1.3 DX, '81, (2×); Mazda 323 NB 1.5 DX, '81; Mazda 323 NB 1.3 DX, '82, (2×); Mazda 323 NB 1.3 DX, '83, (3×); Mazda 323 NB 1.5 DX, '83, (2×); Mazda 323 Estate 1.5, '85; Mazda 626 1.6 Sedan, '80; Mazda 626, 1.6 Sedan, '81 (2×); Mazda 626 1.6 Sedan, '83, (2×); Opel Corsa TR 1.2 S, '84; Opel Kadett 4-drs., '79; Opel Kadett HB 1.2 N, '82; Opel Kadett HB 1.2 S, '82; Opel Kadett HB 1.2 S, '84, (2×); Opel Kadett HB 1.2 S, nov. '85; Opel Ascona 2.0 Diesel, '80; Opel Ascona 1.6 S, '83; Opel Ascona 1.6 S, '83, (2×); Opel Manta 1.3 N, '79; Opel Rekord Diesel 2.3 Aut., '79; BMW 316, '81; Citroën BX 15E, '84; Fiat Ritmo 65 CL, '83; Ford Escort 1.1 Laser, '84; Ford Escort 1100 Bravo, '84; Ford Sierra 1600, '84; Honda Accord Sedan, '84; Mitsubishi Lancer 1400 GLX, '82; Nissan Stanza 1600, '84; Nissan Cherry 1300 GL, '84; Saab 900 GLS Sedan, '83; Skoda Rapid Coupé, '85; Mazda 626 Coupé Aut., '80. Goedkope inruilauto's. Erkend APK-keuringsstation.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen f 300,- tot f 20.000,- voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen f 300,- tot f 20.000,- voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-416239.

Terugname van financieringsbank: automaat RENAULT R5 TS, '81, f 7.450,-. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: Opel KADETT 1.2 S, 3-drs., '80, f 7.450,-. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: Opel KADETT 1.2 S, 3-drs., '84, f 12.450,-. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Auto Limburg

biedt plm. 60 jonge occasions aan met

ANWB-rapport

De rapporten liggen ter inzage!
Sterk concurrerende prijzen
Snel wisselende voorraad
Erkend Bovag-garagebedrijf

Inruil en financiering mogelijk

Natuurlijk staat voor elke bezoeker bij ons de koffie klaar.

Uw vertrouwd adres:
Auto Limburg, Mauritsweg 126,
Stein. Tel. 04495-8474/8413

RENAULT 12 TS, bwj.'77, APK-gek., i.pr.st. Vraagpr. f 950,-. Palmstr. 62, Heerlen Passart-Zuid.

SAAB 900 GLS sedan, '82, kl. wit, i.z.g.st., f 10.250,-. 045-454217.

Opel SENATOR 3.0 S, aut., dec. '80, kl. champagne, LPG etc., i.z.g.st. f 8750,-. 04492-3234.

DATSUN 100 A (combi), '79, APK tot 2-'88, f 2400,-. Tel. 045-417122.

Opel KADETT 1.3 S, dec. '84, 50.000 km, 1e eig., kl. groen, f 12.750,-. 04492-3582.

RENAULT 9 TC, '83, kl. wit, 1e eig., i.st.v.nw., f 8750,-. 045-451959.

Jurgen
Autocentrum
Nissan-dealer

Nissan Blue Bird 1.6 L .. '86
Nissan Sunny 1.7 GLI .. '86
Nissan Sunny 1.7 GLI .. '85
Nissan Sunny 1.5 GL Aut. . ... '85
Nissan Sunny 1.3 GL ... '83
Nissan Sunny 1.3 DX ... '83
Audi 100 CC Diesel ...... '85
Audi 100 CC .... '83
Audi 200 Turbo .... '82
Citroën BX 1.4 E Leader .... '86
Citroën CX 2.4 IE Aut. .. '83
Citroën Visa Club .... '83
Ford Sierra 2.3 D Combi Van .... '85
Fiat Panda 45 .... '83
Mitsubishi Colt GL .... '80
Opel Manta 2.0 GTE .... '85
Opel Senator 2.5 E .... '84
Opel Ascona 2.0 S .... '79
Peugeot 505 GLD .... '84
Peugeot 505 Select ...... '85
Peugeot 305 GT .... '85
Renault 25 GTX .... '85
Renault 9 Louisianne ... '85
Suzuki Alto Aut. .... '86
VW Jetta CL Aut. .... '85
VW Jetta Diesel .... '82
VW Jetta .... '80
VW Passat Diesel .... '80
VW Golf D .... '82
Diverse goedkope inruilers
Langheckweg 36
ind.terr. Dentgenbach
Kerkrade. Tel. 045-462353

Te k. Opel KADETT 1600 LS, 5-drs., 1985, f 18.500,-, Bovag-garantie. Auto Hanssen, Kleingraverstr. 156, Kerkrade-W., tel. 045-413540.

Te k. MINICOOPER, bwj.'78, APK-gek. tot eind aug., zeldz. mooi, tel. 045-425584.

Te k. MERCEDES 280 S, bwj.'69, voor liefhebber f 1500,-; Ford Transit dubbelcabine, open laadbak, APK-gek., bwj.'76 f 850,-, tel. 045-412510.

BMW 2002 L, apk, bl.metal. 1974. 04492-5034.

TOYOTA automobielbedrijf Jo ten Oever. Tel. 045-242025, Vaesrade 50 Nuth. Toyota Corolla HB DX '85; Toyota Corolla LB 1.6 5 sp. '83; Toyota Corolla 1.3 4-drs. '82; Toyota Corolla 1.3 4-drs. '82; Toyota Carina 1.6 4-drs. '82 '80; Toyota Camry LB 1.8 '84; Toyota Starlet 3-drs. 1.0 '83; Nissan Sunny coupé 1.5 GL 3-drs. '85; Nissan Micra 1.0 3-drs. 5 sp. vele extra's '85; Fiat Panda 34 3-drs. '85; VW Jetta 4-drs. diesel '82; Renault 5 GTL 3-drs. '81; Renault 4 GTl 5-drs. '81; Honda Accord sedan aut.'83; Opel Corsa TR '83; Opel Kadett 1.3 3-drs. '83; Ford Escort 1.1 3-drs. '82; Volvo 360 GLT inj. '86. Nog enkele goedkopere occasions. Bovagbedrijf. Auto's worden apk gekeurd. APK keuringsbedrijf.

BEDRIJFSAUTO'S: Mercedes 307D open en gesl. '82; Mercedes 308 '82; Mercedes 407D dub. cab. '82; Mercedes 508 D '83; Mercedes 709 D '84; Mercedes 809 kieper '83; Mercedes 813 freezer '83; Mercedes 217 '82; Isuzu '86 bestel. W. Feyts auto's. Vaesrade 61 Nuth. Tel. 045-243317.

OPEL Kadett coupé, type '78, radio, apk, f 2650,-. Tel. 045-462293.

OPEL Kadett 1.3S bwj. '82 grijsmetallic met vele extra's. Vraagpr. f 11.500,-; Tel. 04490-16666.

Te koop aangeboden: RENAULT R4 1984, 46.000 km, prijs f 8250,-. Inruil mogelijk, zeer mooie auto. 045-216262/216287.

Te k. VOLVO 66 bwj. '77 m. keuring. Vr.pr. f 1250,-. Tel. 045-325819.

Te k. SIMCA Matra Bagheera S, bwj.'78, APK-gek., f 2850,-, tel. 045-218925.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor loop- of **SLOOPAUTO'S.** Tev. auto's gevr. va. '78. 045-325955.

BMW 520 '79 bl.metall., lichtmet. velgen, zeer veel acc. f 6000,-; Mini Spec. helemaal rondom uitgebouwd, anthrasc.metallic, uniek f 3500,-. Gastersberg 3 Schaesberg. Tel. 045-312837 na 17.00 uur.

Te k. OPEL Kadett 1,3 SR bj. '80, kl. wit t.e.a.b. Canisiusstr. 27 K'rade.

Te k. MERCEDES 280 SE, bwj. '79, veel extra's. Inr. stationcar mog. Tel. 045-255812/253459.

Autobedrijf
Jurgen B.V.
Gespecialiseerd in nieuwe en gebruikte
Mercedes

300 SE Aut. ....nieuw '87
300 E Aut. ....nieuw '87
300 D Aut. ....nieuw '87
2× 190 D 2.5 ......nieuw '87
3× 190 D ....nieuw '87
190 E ....nieuw '87
300 SE Aut. .... type '86
300 D W124 .... '85
2× 200 D W124 .... '85
190 D .... '86
190 D .... '85
3× 190 D .... '84
190 E .... '83
500 SEL .... '82
250 B .... '83
280 S .... '79

Langheckweg 40, ind.terr.
Dentgenbach-Kerkrade
Tel. 045-452570
Ook uw adres voor leasing, financiering, schade, taxatie en reparatie
APK-keuringsstation

VW JETTA LS, dec. '80, kl. zilvergrijs, 4-drs., i.st.v.nw., f 7250,-. 045-421207.

VOLVO 244 GL m. '80, LPG, kl. wit, bijz. mooi f 5.950,-. 045-451959.

SEAT- en SUBARU-dealer A.C.H., Jeugrubbenweg 20 (bij Hommerterweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455, biedt met gar. te koop aan: Seat Ibiza 1.2 L '85; Seat Ibiza 1.5 GLX S-pakket '85 en '86; Ibiza GLX '85; Ibiza 1.5 GL '86; Ronda 1.5 GL '85; Ronda 1.2 GL '86; Ronda 1.2 GL '85; Subaru 1.6 GL '85 en '80; Subaru 1800 GLF '85; Subaru 1300 '81; Subaru Justy SL '85; Justy GL 5-drs. '86; Toyota Corolla '81; Toyota Tercel '80; Toyota Carina '77; Mitsubishi Galant 2.3 Turbo Diesel '83; Horizon 1.5 GL '81 en '82; 1510 GL '81; Solara 1.6 GLS '81; Peugeot 504 GL '79 en '78; Peugeot 505 STI '82; Renault R9 GTL '83; R4 TL '79; R20 TS '79; Opel Ascona automaat '76; Fiat 128 '77; Citroën GS Spec. '79; Sunbeam 1000 '79; Sunbeam 1600 GLS '79. Inr. en fin. mog. 's Donderdags koopavond.

Terugname van financieringsbank: Honda CIVIC 1.2, 5-drs., '80, f 3.950,-. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: MERCEDES 230 B, bwj.'80. In nieuwe staat, f 13.250,-. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

Terugname van financieringsbank: PEUGEOT 505 SR, '83, f 7.950,-. Emly Handelsonderneming. Tel. 04498-54510.

RIJKSKEURINGSSTATION. APK I + II. Voor alle voertuigen. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen, tel. 045-716951.

Te k. AUSTIN Maxi '76, APK tot nov.'87. Tel. 045-251713.

Te k. MAZDA 818 1300, autom., i.z.g.st., APK, bwj. laat '77. Heulenderstr. 97, Brunssum.

Te k. DATSUN 100A '78, apk gek., techn. i.g.st. Vraagpr. f 1200,-, Fossielenerf 394, Heerlen, tel. 045-222606.

Te k. LADA 2105 LPG, bwj.'81, APK-gek. tot febr. '88, tel. 045-253320.

Bovag-bedrijf Auto LANDGRAAF biedt aan plm. 80 topoccasions met 12 mnd. garantie en gratis afleveringsbeurt. Kom vrijblijvend kijken en vergelijken op ons verkoopterrein en in onze showroom. Een greep uit onze voorraad: BMW 745i Turbo m. alle mog. acc., kl. blauwmet., 1983; BMW 520i m. schuifd., antrac.met., 1985; BMW 323i, schuif-/kant.dak, blauwmet., 1981; BMW 525 m.z.v. extra's, kl. bruinmet., 1980; BMW 518 m. div. acc., goudmet., 1980; Citroën CX GTi 2400, kl. wit, 1979; Ford Sierra 2.0 Laser, blauwmet., 1984; Ford Sierra 1.6 L, 5-drs., blauw, 1984; Ford Escort 1.3 Laser, 5-drs., blauw, 1984; Ford Scorpio 2.0 CL, kl. zwart, 1986; Ford Granada 2.8 Ghia, z.v. acc., 1979; Ford Capri 2.0 GL, 4-cil., kl. wit, 1982; Mercedes 200 m. LPG, st.bekr. enz., z. mooi, kl. bruin, 1982; Audi 80 GLS aut. m. LPG, schuifd. enz., 1980; Lancia Delta 1.5, kl. wit, 1981; Mitsubishi Cordia GSL, kl. goudmet., z. mooie auto, 1985; Mitsubishi Tredia GL, 4-drs., kl. roodmet., 1984; Mitsubishi Lancer GL, bruinmet., 1984; Mitsubishi Galant GL, goudmet., 1983; Mitsubishi Galant GLX 1.6, kl. blauwmet., 1983; Mitsubishi Galant GL, kl. roodmet., in nw.st., 1981; Nissan Cherry DX, 5-drs., blauwmet., 1983; Opel Rekord 2.0 S m. LPG, kl. wit, 1984; Opel Kadett 1.2 S, m. sportv., zeer mooi, 1983; Opel Senator 2.8 S aut., kl. blauwmet., 1978; Peugeot 505 Turbo injection m. z.v. acc., kl. zilver, 1984; Peugeot 505 SR, beigemet., 1980; Renault Fuego TL, kl. wit, z. mooi, 1984; Renault 9 GTL Avenue m. schuifd., bruinmet., 1984; Renault 18 GTL in z. mooie cond., 1981; Renault 14 TL, kl. blauwmet., 1980; Saab 99 GLE aut., kl. wit, 1978; Skoda 120 LS, kl. wijnrood, in nw.st., 1986; Toyota Celica 2.0 XT Liftback, kl. zilver, nov. 1984; Toyota Celica 1.6 ST, kl. zilver, 1984; Volvo 360 GL 2.0, kl. rood, 1984; Volvo 240 GL, antracietgrijsmet., 1984; Volvo 340 DL, 5-drs., kl. wit, 1983; Volvo 240 DL met LPG, wit, 1982; VW Golf LS, bruinmet., 1978; VW Golf, rood, 1978; VW Golf S, kl. rood, z. mooie auto, 1978. Automaten: Ford Scorpio CL, aut., kl. zwart, 1986; Mercedes 200 aut., kl. bruin, 1982; Audi 80 GLS aut., kl. wit, 1980; Opel Senator aut., kl. blauwmet., 1978; Volvo 760 Turbo D aut., kl. blauwmet., 1984. Diesels: Volvo 760 GLE Turbo diesel m. alle mog. acc., blauwmet., 1984; Volvo 340 diesel, kl. wit, 1985; Opel Kadett 1.6 diesel, kl. goudmet., 1985; Opel Ascona 2.0 dies., kl. blauwmet., 1980; Talbot Horizon diesel m. 5-bak, bruinmet., 1983; Opel Kadett 1.6 D, 5-drs., kl. wit, 1982. Bedrijfswagens: VW Passat Van, grijs kenteken, 1984; VW Tansporter, gesloten bus, diverse, 1980-1982; Volvo 245 Van m. LPG-onderbouw, dakimp., 1981; VW Transporter Pick-Up, 1982. Inruilers: Austin Allegro, 1979. Exclusieve auto's: Alfa Spider 2000, in nw.st., kl. rood, 1977; Bordward Isabella, kl. zwart, als nw., 1959; NSU RO 80, z. mooi, blauwmet., 1973. Inruil met event. bijbetaling mogelijk. Snelle en discrete financiering. Goede garantie in eigen werkplaats. Hoge inruilprijzen. Openingstijden ma. t/m vrijdag van 9.30-18.00 uur. Zaterdag van 9.00-17.30 uur. Auto Landgraaf, Heerlerbaan 74-76, Heerlen. Tel. 424268.

Te k. een z. mooie en gave RENAULT 5 GTL, bwj. '81, km.st. 60.000, m. APK. Vr.pr. f 3450,-. Heerenweg 338, Heerlen.

MERCEDES 200, '80, kl. d.rood, schuifd., LPG, stuurbekr., 1e eig., in nw.st. f 12.500,-. 04492-3234.

Fietsen/bromfietsen

Te k. gebruikte FIETSEN en bromfietsen. Inruil mogelijk. Anjerstr. 8 Schinveld 045-256719.

Te k. ZUNDAPP KS 50, vraagpr. f 750,-, tel. 045-712204.

Te k. VESPA Bravo, bwj.'84. Buttingstr. 196, Hoensbroek, na 18.00 uur.

Te k. Yamaha DT + Honda MT Paris-Dakar, Kruisstr. 56, Kerkrade, tus. 17 + 19.00 uur.

Geld en goed

Veel geld terug voor uw sloop- of SCHADEAUTO. Hoogste prijs. Bel nu 045-753459. Ook 's avonds.

Fonds biedt aan: tot 100% van de executiewaarde 1e HYPOTHEEK op zakelijk onroerend goed. Tel. 073-579009.

Lessen/onderwijs

Liever 100% rijles dan 30% korting

Autorijles is een zaak van vertrouwen. Ga daarom naar de vakman met jaren ervaring: geen gesjoemel – geen kortingen, want dat betaalt u toch terug. Kies een van onderstaande B.B.RO.-rijscholen.

Brunssum 045-
Leijten 251418
Heerlen 045-
Sjef Dörenberg 213735
Ger Scheijen 415601
Hoensbriek 045-
Schulz 211667
Kerkrade 045-
Piet Hillebrand 415597
Nico Zoet 456772
Simpelveld 045-
Riet Snackers 441966
Winthagen 443252
Vaals 04454-
Simons 2443
Voerendaal 045-
Peter Kokkelkoren 750995

NIEUW nieuw nieuw nieuw. Voordat u gaat rijden in een oude Daf, wacht dan eerst onze prijzen af. Gebrs. Cruis. Wij vestigen ons medio maart in Kerkrade.

1e 10 lessen à f 30,-. Autorijschool J. Quaedackers, tel. 045-462000, Eygelsh.

Huwelijk/kennismaking

J. vrouw, 27 jr. zkt. kennis m. HEER va. 30 jr. Br.o.nr. BR 025 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Heden gezellig DANSEN voor alleenstaanden. Pasje niet nodig. Vrij entree. Bar dancing De Fontein, Schandelerboord 7 Heerlen. Zondag 22 febr. Ouwwieverbal.

Jongeman, 28 jr., vast werk, en in bezit v. auto, zkt. een MEISJE tot 32 jr. K. g. bezw. om samen verder te gaan. Br.o.nr. BR 026 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Sport. j. vrouw, 25 jr., RK, HBO-opl., goede betr., zkt. km. m. nette j. MAN, ongeh. m. goed niveau en vaste betr., 25-30 jr. Br. liefst m. foto o.no. HO 169 LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

RTV/muziek

Sansui CASSETTEDECK, comp. gest. Aut. opn. + bands. 1 jaar oud van f 399.- nu f 175,-. 043-252928, na 18.00 uur.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen, tel. 04493-2715.

1 6-rijige precisiezaaimachine v. bieten. 1 Douven veldspuit, 12 mtr. 1 triltandcultivator + rol. 2 cultivators à f 200,- excl. p. stuk
Fendt
dealer
Frissen
Tel. 04406-40338

AGRA-BOUW Kallen voor bouwen, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

KALKSLIB, alle soorten drijfmest, champignonmest. Gratis mestsilo. Pustjens 06-52107893, auto tel.

GEBRUIKTE trekkers: Deutz Intrac 2003 A m. voorlader, Deutz D7206 A, Deutz D 7206, Deutz D6806 m. voorlader, Deutz D 40 L, John Deere 3030 VCE, John Deere 2130 VCE, John Deere 2020, John Deere 1020, Ford 7700 4 WD, Ford 6600, Ford 5600, Ford 4000, Ford 2000, Ford Major, Same Buffalo 4 WD, Same Olivier, Same Minitauro, Ursus 902, Ursus 1004, Ursus 1454, Leyland 255, David Brown 885, David Brown 950 m. kraan, Fiat 715, Fiat SOM, Universal 460, Zetor 511 m. voorlader, Zetor 3511, IHC B614 m. kraan, Volvo T 500 m. voorlader, Renault Master, Eicher werktuigendrager, IHC 724, IHC 644, IHC 430 MF 135, MF TEF. Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

Voor al uw LOONWERK en ook voor het pneumatisch zaaien van bonen. Loonbedrijf Schnackers, tel. 045-313263.

AANBIEDING: Stihl 034 Aveq, 56 cm³, 3 kw/4 pk, 40 cm geleider van f 1.590,- voor f 1.325,- incl. btw. Reserveketting gratis. Uw Stihl-dealer Frissen, mech. centr. tuin en park B.V., Valkenburg. 04406-40253.

Vakantie/recreatie

Ski-overall's

Ski-jacks
uitzoeken
f 150,-
Max Munnich Sport
Saroleastraat 5
Heerlen

Caravans/tenten/boten

CARAVANS 1987, vouwwagens Alpen-Kreuzer nu nog met f 310,- winterkorting. Tourcaravans: Burstner, Hobby, Knaus, nog enkele 1986-modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella, Godschalk, Mehler. Tevens reparatie, onderhoud, remmentest. Caravan-import Feijts, Hoofdstraat 84, Amstenrade, 04492-1860.

Te k. ± 10 TOERCARAVANS van f 1240,- tot f 9000,-; Tel. 045-752747.

Te k. gevr. TOERCARAVANS en stacaravans. Ook verkoop. Tel. 045-752747.

Te k. ADRIA Mistral 470, bwj. '86, ijsk., verw. voort. 1× gebr., pr. f 12.750,-. Tel. 045-460262.

TOURCARAVAN Adria, 4.10 m bwj. '79, ijsk., kachel, voort. e.d. pr. f 4850,-, Heerenweg 336D Heerlen.

Kunst/antiek

T.k. 4 biedermeier STOELEN, met medaillonrug. Tel. 045-458126.

Diversen

Aangiftebiljet INKOMSTENBELASTING of T-biljet: Belastingadviesbureau Timmermans. 045-752284.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Diepvries- en koelkastREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen, 04494-45230, 24-uur service.

Sony VIDEO-SNELSERVICE. Rep. alle Sony videoapp. Vicaf, Stationstr. 31, Sittard, Video-cameraverhuur f 35,- per dag, 04490-10987.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg TV-SERVICE. Tel. 045-314122.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

TOPCLUB met nieuw An nie en Blanca en tev. Di na, Roos en Astrid, v ma. t/m vri., v. 14.00 uur t 4.00 uur 's nachts, tel. 045 321580 of 323399.

Privé **KITTY** met Maggi Resi en Wendy. Tel. 045 222356. Tev. meisjes gev

ESCORTSERVICE van 1 uur tot 2.00 u. 's nachts Tel. 045-222356.

BAR, Vaesrade 37, Nuth Geop. van 14 t/m 3 u. V ma. t/m vr. 045-241592.

PRIVÉ + escort Nancy vriendinnen. Van 10.30 23.00 uur. 045-425100.

Bar **"LA STRADA"** Hendrikln. 178, Brunssum open v. 14.00-02.00 u. Te vens bardames gevr.

Club **LA MIRAGE** geopend 14 tot 2 u. Hoofdstr. 10 Amstenrade, tel. 04492-4685.

Nieuw Wilma bij **NANC** en Maria. Tel. 0449 45098, v. 10 t. 22.30 zat. t. 18 u. en Gina, Ch tal, Debby en Lilian. T meisjes gevr.

Hoi, hoi, wij zijn met z'n vi ven. Geopend van 13.0 tot 24.00 uur. Kapoenstr 29, Maastricht. 043 **218884**.

NIEUW Nieuw privé. Ricky Marga, 04492-4136.

Club **PARIS.** Ma. t/m va. 14.00 uur. Provinciaweg 31A Noord, Oirsbeek Tel. 04492-1873.

De **JACHTHUT**, Haanrade-Kerkrade, Grensstr. Gabi, Regina, Petra, An drea, Biggy. Ma.-za. 14 u. zo. 20-4 u. Tel. 045 463943.

CONTACTBURO Luc voor bemiddeling v. adres sen. Geleen 04494-5092

PRIVÉ en escort in Roer mond; tel. 04750-31693.

Madame **BUTTERFLY** haar meisjes. Geopend 16 u. Hommert 24, Vaesrade, kruispunt Schinnen.

YVON, Inge, Joyce. Hermanslaan 478, Geleen 9 tot 19 uur. Zat. tot 18 uur

Nieuw Baccara, Mieke **HEIDI,** Kelly ook week ends. 04490-26853.

Privé **MARIAN,** ma. t/m vrij. 11 tot 20 uur. Tel. 045 424061. Tev. dames gev voor inschrijving.

BEL 06-32032001.

Voor **NIEUW** privé-adres leuke meisjes gevr. Brun sum, 045-258003.

Nieuw!! **VANESSA**, Chris tien en Anita. Tev. kam. huur. Inl.: 045-423947.

Privé **CORINA**, Petra, An gela en Mariska. 045 228738.

Privé **DOMENIEK**, Brigitte Joyce + Chamilla. Te kam. te h. 045-227734.

Venus-**INTERSERVICE** voor bemiddeling v. adres sen, gratis inschrijving, tel 045-257191.

JUAN, op afspraak (ook voor dames) v.a. 09.00 u tel. 257283.

Welkom in privé **SITTAR** bij Marina v. ma. t/m vr. 12 24 u. 04490-28256.

ETENAKERHOF Wijlre. Ideaal voor bruiloften en parti en in exclusieve sfeer. Inl. mevr. Brouwers, 04450-29 b.g.g. 2924. Restaurant gesloten.

Contacten/clubs

CONTACTBURO Limburg. Bemidd. privé-adr., kamerverh. Maaspaviljoen a.d. Maasbrug, Roosteren-Maaseik, tel. 04499-3003.

CONTACTENBUREAU L'Amour. Privé-adresbemiddeling. Heerlen. 045-225237.

QUEENSCLUB met Kathi. Geop. ma. t/m vr. v. 19 u. tot 3.00 u. Holzstr. 103, Kerkrade, 045-451391.

MADSONCLUB met Eva en haar meisjes, 454372 v. 14-3.00; zat. 14-20 u. K'rade Nieuwstr. 110.

BEL 06-32032001.

MARIA, Wendy en Gerda. Tel. 045-226013, assist. gevr.

SUSSY nieuw af 11 uur, ook zat. + zondags. Tev. meisje gevr. 045-721759.

ESCORT Heerlen voor bij u thuis of in hotel. Bel dag en nacht 045-711522.

SAMIRA privé en escortservice, v. 12.00 tot 5 uur 's nachts, 045-425303.

Bel voor uw dag en nacht **ESCORTSERVICE.** Tel. 045-424987.

PEGGY 043-630171. Ook escort.

Escortservice Diana **045-320905.** Geopend vanaf 's morgens 9 uur. Ook in de weekends geopend.

LADY X met Eva, Moni que, Mana en nieuw Ja queline. Dag. 11-24 u., z tot 18 u., 045-423540. V Weyerstr. 28, Kerkrade Meisje gevr.

Privé 87 met **CHANTAL** geop. v. ma. tot vrijd. v. 1 tot 24 uur, 045-214482. Te vens assistentie gevr..

TAMARA met Kim, Rosie Elvita, Sabrina, Belinda ontv. privé, ma. t/m za. 10 24 uur. 04494-42313 Rijksweg Zuid 131, Ge leen.

Vera **PRIVÉ**. Nieuw tele foonnummer 04754-5818

RYANCO bemidd.buro privéadressen, tel. 0474 4258.

MURIELLE escortservice tel. 045-321038.

Nieuw **PRIVÉ** v. 11 tot 1 uur, tel. 045-228076.

Club **TAMARA** privé/es cort, ook zaterdag en zon dag. Grote Gracht 9 Maastricht, 043-250559.

Escort **ORIMAS** van 15.0 tot 04.00 uur 's nachts. Te 045-223484.

PRIVÉ en escortclub Chantall. Geopend ma. t/m vr. 11 tot 23 uur; za. 11 t 18 u. Service door Z.-Limburg 045-411866 + 424261 Tev. meisjes gevraagd.

Escortservice all-in va. 1 u. Tel. **045-326191**. T ziens! Bel nu!

BLERICK KANSLOZE TEGENSTANDER
SLTC onstuitbaar

van onze tennismedewerker

SITTARD – SLTC wil absoluut bewijzen het sterkste tennisteam van Limburg te zijn. Ook in de tweede wedstrijd van de wintercompetitie, tegen Blerick, werd een maximale 8–0 overwinning behaald. „Wij hadden ons sterkste team, mét Marc Albert en Theo Hoek geformeerd", zei coach Hil Beekman. „Wij wisten niet wie Blerick zou opstellen, maar we hielden rekening met een voor ons nog onbekende versterking. Achteraf bleek het een overbodige en onnodige zet te zijn".

Voor NIP leverde de tweede wedstrijd tegen SLTC 2 geen maximale winst op. SLTC-coach Hil Beekman: „NIP heeft nu de kans op het kampioenschap verloren. De twee winstpunten van mijn tweede team zijn in het voordeel van ons eerste". De Roermondse verliespunten kwamen op naam van Tony Bokhorst. Hij had door zijn ziekte een duidelijke trainingsachterstand.

In de tweede klasse won Ready uit Maastricht met 6–2 van Ativu uit Treebeek. In de andere wedstrijd was GTR 2 met 5–3 de meerdere over SLTC 3. Hierdoor staat GTR met 12 punten bovenaan, gevolgd door Ready met 9 punten.
In de andere poule is Ray Prickers uit Weert de grote favoriet. De Weertenaren wonnen met 8–0 van Venlo. Het tweede team van Blerick boekte een 8–0 zege tegen Panta Rhei uit Limbricht. Ray Prickers staat met 16 punten bovenaan, gevolgd door Blerick 2 met 11,5 punten.

Stand eerste klasse: 1. SLTC 1 2-16; 2. NIP 2-10½; 3. GTR 1-3½; 4. SLTC 2 2-2; 5. Blerick 1-0.

De open Sittardse kampioenschappen maken een kans het volgend jaar als toernooi op de wereldkalender voor te komen. Organisator Hil Beekman heeft aan alle formaliteiten voldaan om zijn evenement als Challenger toernooi door de M.I.P.T.C. geaccepteerd te krijgen. Dit houdt in dat het een 25.000 dollar-toernooi wordt, waarbij de internationale organisatie voor het deelnemersveld verantwoordelijk is. In dat geval zal in januari 1988 drie weken toptennis te zien zijn in de Caperionhal in Sittard.

Drie weken na zijn triomf in de open Australische titelstrijd in Melbourne heeft Stefan Edberg ook het toernooi van Memphis op zijn naam gebracht. De 21-jarige Zweed zag zijn tegenstander in de finale, de dertien jaar oudere Amerikaan Jimmy Connors, in de tweede set de strijd staken wegens een knieblessure. De stand was op dat moment 6-3, 2-1 in het voordeel van Edberg.

RIVAAL HERSCHI/V EN L MOEST LOODJE LEGGEN
Angst Sittardia overbodig

Lambert Schuurs van Sittardia heeft de Geleense defensie in de luren gelegd en stelt de keeper van Herschi V en L op de proef.

Foto: PETER ROOZEN

Van onze medewerker JOHN BANNIER

GELEEN – De topper in de zaalhandbaleredivisie bij de heren tussen Herschi/V en L en Sittardia eindigde in een 12-14 overwinning voor de ploeg uit Sittard. Door dit resultaat bedraagt de voorsprong van Sittardia op de achtervolgers Herschi/V en L en het Arnhemse Swift liefst zes punten. Aalsmeer, Tachos en NCR Blauw-Wit hebben acht punten achterstand.

NCR Blauw-Wit uit Neerbeek won in het weekeinde de Limburgse derby tegen Enzico/Swift uit Roermond met 24-16. Loreal daarentegen kon niet overtuigen tegen hekkesluiter Hercules, maar de ploeg hield wel beide punten (19-17) in Venlo.
De meeste aandacht ging vanzelfsprekend uit naar de topper tussen Herschi/V en L en Sittardia. Ondanks de al veroverde voorsprong van vier punten trok Sittardia met knikkende knieën richting Geleen. Het team van trainer Bert Bouwer had in Geleen immers al enkele jaren niet meer gewonnen had. Twee keer werd er zelfs het kampioenschap verspeeld.

Sittardia kende in de bomvolle sporthal een overdonderende start. Binnen acht minuten was de stand 0-4. Het duurde tot de negende minuut voordat V en L de eerste treffer kon scoren. Bart Wanders benutte toen een strafworp.
Bert Bouwer had niet gekozen voor mandekking op Wanders, die de laatste weken als schutter toch erg succesvol is. Commentaar van de Sittardiatrainer: „Ik vond het niet waard om een speler aan Wanders op te offeren. We zijn de minst gepasseerde verdediging in de eredivisie en dan vind ik dat je in die opstelling moet blijven spelen".
Bart Wanders kwam inderdaad in het verhaal niet voor omdat hij steeds tijdig door Wiltenburg en Schuurs de weg naar het doel versperd zag. Ook kwam hij Sittardiadoelman Jos Köhlen (die met zijn collega Jan de Lange bij V en L de uitblinker in dit duel was) regelmatig tegen.

Na het eerste doelpunt van Wanders (1-4) kwam V en L snel weer helemaal in de wedstrijd door twee treffers van Cor Vincent. Die fase, de eerste twintig minuten, was de derby het aanzien volkomen waard, maar hierna werd het steeds rommeliger. Sittardia kwam nog wel op een 4-6 voorsprong maar V en L, handig gebruikmakend van de tijdsuitsluitingen aan Sittardse zijde, kwam terug in de wedstrijd en bij de pauze leidde de thuisploeg zelfs met 7-6.

De opmerkingen van Sittardiatrainer Bert Bouwer aan het adres van het matig acterende scheidsrechterskoppel Haak/Koppe tijdens de pauze, misten hun uitwerking niet. Binnen veertig seconden in de tweede helft kon Gino Smits voor twee minuten naar de kant en toen even later ook Cor Vincent mocht gaan, boog Sittardia, dat in tegenstelling tot V en L rustig bleef spelen, de achterstand om in een 7-9 voorsprong.
In die fase had V en L pech met schoten van Wanders, Smits en Vlijm op het houtwerk. Sittardia testte in die fase slechts één keer de kwaliteit van het houtwerk. Tussenstand 7-11.
Eindelijk, in de 47ste minuut, kon V en L voor het eerst na lange tijd weer scoren. De gastheren bleven te gehaast spelen, verknalden hierdoor enkele reeële mogelijkheden, maar kwamen via 8-11 vijf minuten voor tijd toch weer helemaal in de race, toen Bart Wanders vanaf zeven meter de marge tot 11-12 verkleinde.
Geheel in de sfeer van de derby werd de spanning bewaard tot de slotfase. V en L kwam via René Kivit twee minuten voor tijd weer langszij (12-12), maar een benutte zevenmeter van Remco Vijgeboom en de enige, maar wel belangrijke treffer van Jo Smeets, brachten Sittardia, de zege. En gezien het hele wedstrijdbeeld niet eens onverdiend.

De tweede derby tussen NCR Blauw Wit en Enzico/Swift werd na een 9-6 ruststand gewonnen met 24-16 door Blauw Wit. Een zeer matige wedstrijd waarin Swift tot tien minuten voor de pauze goed bij kon blijven getuige de 5-5 tussenstand. Na rust was de kloof echter snel geslagen en won Blauw Wit gemakkelijk met 24-16.

Kaypro: makkie

Van onze basketbalmedewerker

WEERT – De eredivisionist Kaypro uit Weert heeft de thuiswedstrijd in de basketbalcompetitie tegen het Amsterdamse Sportlife Canadians gewonnen met 105–79. Door deze overwinning staat Kaypro op een gedeelde zesde plaats.

De 400 toeschouwers hadden gedacht een spannende wedstrijd te kunnen zien. In plaats daarvan werd het een compleet eenrichtingsverkeer. Op alle fronten was Kaypro de betere ploeg. Een schotpercentage van 59 procent liegt er niet om. Met name Petties, Alexander en Zwiers waren de beteren. De Amerikaanse scoreinbreng bedroeg 66 punten. In de 15e minuut (39–26) leken de Weertenaren rechtstreeks af te stevenen op een ongelooflijk verschil. De zwakke laatste drie minuten fase haalde het gemiddelde omlaag. Zodoende bleef de ruststand beperkt tot 43–32. Na rust werd het verschil duidelijker. Kaypro behoudt door deze overwinning nog altijd een theoretische kans op de vierde plaats, die recht geeft op de play offs.

Oranje faalt in zaalhockey

LIEVIN – Het Nederlands team heeft zich niet kunnen kwalificeren voor het Europees kampioenschap zaalhockey, dat volgend jaar van 28 tot 30 januari in Wenen wordt gehouden.

Mosam op schot

SITTARD – In de zaalhandbaleredivisie bij de dames leed VGZ/Sittardia een grote 8-20 nederlaag tegen het Maastrichtse Vonk/Mosam. Herschi/V en L bleef ook aan de winnende hand middels een 11-30 zege bij Foreholte. Enzico/Swift uit Roermond tenslotte verloor ongelukkig met 15-14 in de kop van Noord-Holland bij SEW.

VGZ/Sittardia heeft tegen Vonk/Mosam geen moment uitzicht gehad op een gunstig resultaat. In de eerste helft viel het allemaal nog wel mee getuige de 5-9 ruststand. Na de pauze was de wedstrijd echter snel beslist. Mosasm liep uit naar 5-14 en Sittardia kon pas in de dertiende minuut voor het eerst scoren.
In een meer spannende dan goede wedstrijd verloor Enzico/Swift na een 8-7 ruststand erg ongelukkig in Wognum tegen SEW. De Roermondse ploeg had lang uitzicht op de twee winstpunten. Nadat men in de eerste helft al eens op een 5-7 voorsprong had gestaan, leidde Swift tien minuten voor het einde zelfs met 11-14. In de slotfase stokte het ritme echter in de Roermondse aanval en kon SEW de winst alsnog grijpen. Tot de uitblinksters behoorde Ans Hendriks.

Tot 6-6 kon Foreholte Herschi/V en L gistermiddag bijbenen, maar daarna kwam het klasseverschil duidelijk naar voren. Omdat Foreholte een 4-2 verdediging speelde kreeg V en L veel ruimte aan de cirkel en met name Carla Kleintjens en Ceciel Leenen profiteerden hiervan. Ceciel Leenen schoot met zes treffers op rij V en L voor de pauze van 6-7 naar 7-14 hetgeen ook de ruststand was. Na de pauze liep V en L binnen tien minuten uit naar 7-20.

Ceciel Leenen scoorde in totaal negen maal, terwijl Carla Kleintjens zevenmaal succesvol was.

Korfbalsucces

ARNEVELD – Nederland heeft terdagavond in Barneveld de iendschappelijke zaalkorfbalinrlandwedstrijd tegen België geonnen met 13-11.

de rust had de Nederlandse oeg eveneens een voorsprong n twee punten: 8-6. Bram van r Zee en Hans Heemskerk oorden beiden drie keer voor ederland.

Ploeg Post voert de boventoon
Van Lancker in het geel

● *Twee man uit het succesvolle Panasonicteam aan de Middellandse Zee. Links Eddy Planckaert, rechts Eric van Lancker.*

MARSEILLE – De Panasonics van Peter Post domineren de Ronde van de Middellandse Zee. Met nog drie koersdagen voor de boeg voert de Belg Eric van Lancker het klassement aan. Zijn teamgenoot Robert Millar, die zaterdag de eerste etappe won met aankomst op de Mont Faron, staat op de tweede plaats. Derde is Tony Rominger, een Zwitserse ploegmakker van proloogwinnaar Francesco Moser.

Aan de Ronde van de Middellandse Zee nemen geen Franse merkenploegen deel. De chefs d'equipe van Z/Peugeot, Système U, Toshiba etcetera liggen sedert vorig jaar in de clinch met oud-Tourwinnaar Lucien Aimar, die zij een gebrek aan organisatorische bekwaamheden verwijten. Aimar is al vanaf de eerste editie van de Ronde van de Middellandse Zee (in de jaren zeventig) koersdirecteur.

Behalve Panasonic, het Italiaanse Brianzoli en een Spaanse selectie zijn SuperConfex, Sigma, Transvemij, Lotto, Roland Skala en Lucas met een achttal van de partij. Het veld van ongeveer tachtig deelnemers wordt gecompleteerd door ..... een Franse amateurformatie.

De ploeg van Peter Post en de Italiaanse equipe rond Francesco Moser controleerden de tweede etappe. Geen enkele ontsnapping was mogelijk. De afscheiding werd ingeleid door een lekke band van de Zwitser Tony Rominger. De hele ploeg wachtte op de nummer drie van de algemene rangschikking. Vooraan werd direct hard gedemarreerd. Veertien renners, kwamen voorop; Eddy Planckaert won de sprint gemakkelijk voor zijn landgenoot Etienne de Wilde.

De ritzege van Millar, zaterdag, was het resultaat van sterk ploegenwerk. De eerste etappe kende als sluitstuk de beklimming van de Mont Faron. Op die berg werd deze etappekoers dikwijls beslist. Eric Vanderaerden en Teun van Vliet schroefden bij het naderen van de beklimming het tempo hoog op en hielden dat nog een tijdje vol. Vervolgens sprintte Eric van Lancker zo hard hij kon naar boven met Millar aan zijn wiel. De laatste kilometer reed Millar, voortreffelijk gelanceerd, alleen op de overwinning af. Van Lancker eindigde op geringe afstand als tweede. Teun van Vliet als vijfde. Proloogwinnaar Moser kwam met bijna anderhalve minuut achterstand als dertiende over de eindstreep. Hij was zijn leiderstrui meteen kwijt.

● **Uitslag eerste etappe:** 1. Robert Millar 155 km van Antibes naar Toulon/Mont Faron in 4.11.01 (met bonificatie 4.10.46); 2. Van Lancker op 7 sec. (met bon. 4.10.58); 3. Rominger op 20 sec. (met bon. 4.11.16); 4. Lance (Franse amateur) op 24 sec. **5. Teun van Vliet** op 42 sec. 6. Sergeant op 49 sec. 7. Wyder op 52 sec. 8. Bomans op 57 sec. **9. Solleveld** op 1.10. 13. Francesco Moser op 1.26.
● **Tweede etappe:** 1. Eddy Planckaert 115 km in 3.22.00; 2. De Wilde; **3. Lammertink**; 4. Skibby; 5. Sergeant; 6. Vlassaks; 7. Bjarne Riis; 8. Geuens; 9. Van Lancker; 10. Lejarzbarrutia.
● **Algemeen klassement:** 1. Eric van Lancker 7.41.53; 2. Robert Millar op 8 sec. 3. Tony Rominger op 12 sec. **4. Teun van Vliet** op 38 sec. 5. Marc Sergeant op 43 sec. 6. Pascal Lance op 45 sec. **7. Gerrit Solleveld** op 52 sec. 8. Daniel Wyder op 1.07. 9. Francesco Moser op 1.12. 10. Carlo Bomans op 1.40.

De wielerploeg Seat Orbea uit Spanje heeft een succesvol weekeinde in eigen land achter de rug. Nadat zaterdag de Fransman Roland Leclercq in de buurt van Valencia (Grote Prijs van Morvedre) op de overwinning beslag had gelegd, zegevierde een dag later zijn Spaanse teamgenoot Pello Ruiz-Cabestany in de Trofeo Puig, een wedstrijd met start en finish in Benidorm.

Uitslag GP Morvedre: 1. Leclercq 19[illegible] km in 4.50.49; 2. [illegible] 1.20. **5. Hermans**. **6. Theunisse**. 7. Echave. 8. Cordoba; 9. Kuum. 10. Angel Ocana.
Uitslag Trofeo Puig: 1. Ruiz-Cabestany 164 km in 4.01.01; 2. Prieto; 3. Chozas. 4. Laguia; 5. Roche. 6. Lemarchand; 7. Pino. 8. Delgado; 9. Leclercq op 9 sec. **10. Hermans** op 1.14; **16. Beuker**. **59. Stevenhaagen**. **80. Nijboer**, allen z.t. als Hermans.

Van der Pluijm bezorgt Limburg squashtitel

AMSTERDAM – Limburger Eric van der Pluijm heeft voor de tweede keer in zijn carriere het Nederlands kampioenschap squash gewonnen. Eerder legde hij al in 1983 op de titel beslag. Gisteren won hij in Amsterdam de finale tegen Hans Frieling in vier games: 9-3, 9-2, 1-9, 9-2. Babette Hoogendoorn werd voor de derde keer Nederlands kampioene door in de eindstrijd Marjolein Houtsma te verslaan. Dat gebeurde in drie games: 9-7, 9-2 en 9-6.

Europa Cup volleybal voor dames
AMVJ presteert zoals verwacht

ANCONA – De dames van de Amstelveense volleybalclub AMVJ hebben in het weekeinde niet meer en niet minder gedaan, dan van hen werd verwacht. Zij eindigden in de finalepoule om de Europa Cup 3 in Ancona als laatste. Geen van de drie wedstrijden werd gewonnen.

Uitslagen finalepoule Europa Cup III: Ancona-AMVJ 3-0 (15-6, 15-4, 15-9); Modena-Münster 3-0 (15-12, 15-9, 15-12); Modena-AMVJ 3-1 (15-5, 12-15, 15-2, 15-4); Munster-Ancona 3-1 (15-13, 7-15, 15-11, 15-11). Eindstand: 1. Modena (It) 3-6, 2. Münster (W.Dld) 3-4, 3. Ancona (It) 3-2, 4. AMVJ (Ned) 3-0.

Sverdlovsk uit de Sovjetunie won in Karslruhe de beker voor landskampioenen. In de finalepoule voor de bekerwinnaars te Izmir werd ook een Russisch team eerste: Minsk.

Zaalhandbal

MES

divisie
eholte-Herschi/V en L 11-30
n K-Hellas 18-16
Z/Sittardia-Vonk/Mosam 8-20
intus-PSV 19-10
C.Swift A 22-17
W-Enzico/Swift 15-14

stand
rschi/V en L 8-14
C 8-14
nk/Mosam 8-14
W 8-11
intus 8-10
ift A 8-10
V 8-8
Z/Sittardia 8-6
llas 8-4
zico/Swift 8-3
n K 8-2
eholte 8-0

ste divisie
M-Caesar 12-9
ngs-Hellas 2 16-16
imo-Hercules 14-10
G-Attila 13-10
M-Zonnebloem 22-16
on-Haak/DVC 19-13

stand
on 15-28
Animo 15-24
Haak/DVC 15-19
UVG 15-19
Caesar 15-18
EMM 15-17
Wings 15-16
SVM 15-12
Hellas 2 14-11
Zonnebloem 14-7
Hercules 15-6
Attila 15-1

Tweede divisie
Loreal-Heel 13-8
WWV-Vonk/Mosam 2 9-18
Fancom/Bevo-Miverva 17-10
Haak/DVC 2-Athomic 9-16
Merefeldia-Swift A2 6-10

De stand
Swift A2 16-30
Loreal 16-25
Athomic 16-19
Fancom/Bevo 16-16
Merefeldia 16-16
WWV 16-15
Vonk/Mosam 2 16-15
Heel 16-11
Minerva 16-10
Haak/DVC 2 16-3

Derde divisie
Haelen-Tongelre 6-10
Zephyr-PSV 2 12-11
EHV-Sibbe 12-10
Posterholt-Herschi/V en L 2 8-16
BHV-Oranje Wit 9-21

De stand
Herschi/V en L 2 16-31
Zephyr 16-22
Posterholt 16-21
Haelen 16-20
Sibbe 16-18
Tongelre 16-18
EHV 16-12
PSV 2 16-11
BHV 16-4
Oranje Wit 16-3

HEREN

Eredivisie
E en O-Hermes 19-18
Swift A-Aalsmeer 26-23
Loreal-Hercules 19-17
Hellas-Tachos 15-16
NCR Blauw Wit-Enzico/Swift 24-16
Herschi/V en L-Sittardia 12-14

De stand
Sittardia 15-27
Herschi/V en L 15-21
Swift A 15-21
Aalsmeer 15-19
Tachos 15-19
NCR Blauw Wit 15-19
Hellas 15-16
E en O 15-14
Loreal 15-13
Hermes 15-7
Hercules 15-2
Enzico/Swift 15-2

Eerste divisie
BDC-Sittardia 2 22-22
UDSV-Quintus 21-21
Meteoor-Pius X 21-18
Internos-Attila 12-23
EMM-BAT/Seijst 15-16
Tongelre-Fancom/Bevo 15-17

De stand
Attila 15-23
Fancom/Bevo 15-22
Attila 15-21
Quintus 15-19
UDSV 15-18
BAT/Seijst 15-18
Pius X 15-18
Sittardia 2 15-16
EMM 15-12
Tongelre 15-11
Meteoor 15-11
BDC 15-10
Internos 15-2

Tweede divisie
Herten-Aristos 21-18
Herschi/V en L 2-PSV 10-11
ESCA-Fortuna 25-19
Noav-Athomic 19-16
Swift A2-Arnhemia 17-19

Stand
Esca 16-30
Arnhemia 16-23
Swift A2 16-20
Noav 16-19
Aristos 16-18
Herschi/V en L 2 16-12
PSV 16-11
Herten 16-11
Athomic 16-10
Fortuna 16-6

Derde divisie
NCR Blauw Wit 2-Swift H 23-18
SVM-Jupiter '75 10-14
HVV-Blerick 17-16
Saturnus-Rapiditas 13-26
Helios '72-Caesar 14-15

De stand
NCR Bl.Wit 2 16-28
SVM 16-28
Rapiditas 16-26
Jupiter '75 16-18
Helios '72 16-13
Caesar 16-13
Blerick 16-11
HVV 16-10
Swift H 16-9
Saturnus 16-4

Volleybal

DAMES

Eredivisie
Sudosa/A-Lycurgus 3-2
Brother/M-Sarto/P 3-0
AMN/Zaan'69-Sudosa/A 3-1
Voorburg-Lycurgus 2-3
PZ Dynamo-Mepal/OR 3-0
VVC-Provimi/DVO 2-3

De stand
Avero/OL 16-32
AMN/Zaan'69 17-26
VVC 17-22
Voorburg 17-22
Delta Ll/AMV 3 16-20
Provimi/DVO 17-20
Brother/M 17-18
Mepal/OR 17-16
Lycurgus 17-10
PZ Dynamo 17-10
Sudosa/A 17-6
Sarto/Pell 17-0

Eerste divisie A
Bosta the Smash-Geevers/PP 3-0
Artemis/R-OVRA 0-3
Acco/DOS-KDS 1-3
Voorburg 2-TDK/Brevok 0-3
Pancr.B.-Tonegido 3-0
VVC 2-Vierhout/V 3-2

De stand
Pancratius Bank/VCH 16-47
OVRA 17-41
Vierhout/V 16-28
KDS 16-28
Tonegido 16-26
Artemis/R 16-25
TDK/Brevok 16-23
Bosta the Smash 17-23
VVC 2 16-16
Acco/DOS 16-15
Voorburg 2 16-10
Geevers/PP 16-9

Eerste divisie B
Boemerang-Utrecht 3-0
Longa-EAVV 3-1
DVC-Lycurgus 2 1-3
Pancr.B/VCH 2-Nijmegen 0-3
Etiflex/V-Safy/O 3-0

De stand
Boemerang 16-41
Longa '69 16-40
Etiflex/V 16-37
Celtona/VCE 15-32
EAVV 16-31
Lycurgus 2 16-23
Safy/Oikos 16-22
Hobbas/Pollux 15-18
Utrecht 16-15
Nijmegen 16-13
DVC 16-9
Pancr. B/VCH 2 16-4

Tweede divisie C
Nashua/VCG-Udenhout 3-1
Polaris-Rooyse VK 1-3
Symmachia-Sarto/P 2 3-2
Smash'68-Were Di 3-2
Pancr.B/VCH 3-VC Weert 2-3
Hovoc-Valuas/VCT 3-0

De stand
Rooyse VK 16-38
Smash '68 16-36
VC Weert 16-31
Nashua/VCG 16-30
Hovoc 16-29
Symmachia 16-26
Valuas/VCT 16-23
Polaris 16-22
Udenhout 16-16
Were Di 16-16
Sarto/Pell 2 16-13
Pancr. B/VCH 3 16-8

Derde divisie E
Artemis R 2-Rooyse VK 2 3-1
Activia-Datak SDO 3-0
Nuvoc-TDK Brevok 3 3-2
ADO-VCE PSV 2-3
BSV-Safy O 2 3-2

De stand
Activia 16-43
Artemis R 2 16-33
ADO 16-32
Safy Oikos 2 16-28
Celtona/VCE 2 15-26
BSV 16-24
Rooyse VK 16-23
VCE/PSV 16-23
Nuvoc 16-17
Datak SDO 16-16
Geevers PP 2 15-15
TDK/Brevok 3 16-5

HEREN

Eredivisie
Nashua VCH-Delta LL 3-2
Brother M-R.Kempers A 3-1
Acco DOS-Sudosa A 3-0
Hillhout R-Lycurgus 1-3
PZ Dynamo-Mepal/OR 1-3
TDK Brevok-Zevenhuizen 0-3

De stand
Brother M 16-32
Nashua VCG 17-28
Delta Lloyd AMVS 17-28
Acco DOS 16-20
Mepal OR 17-20
R. Kempers AN 17-14
TDK Brevok 17-14
Zevenhuizen 17-14
PZ Dynamo 17-12
Hillhout R 17-10
Lycurgus 17-6
Sudosa A 17-4

Eerste divisie B
Nashua VCG 2-Bovo 0-3
Geevers PP-Utrecht 3-0
De Blaakse-Datak SDO 3 3-0
Avanti-VVC 1-3
Pancr.B VCH-Nijmegen 2-3
Vlaardingen-Morres H 3-1

De stand
Geevers PP 15-43
Bovo 15-33
Nijmegen 16-32
De Blaakse VCS 16-31
VVC 16-30
Datak SDO 16-23
Pancr.B VCH 16-23
Nashua VCG 16-22
Utrecht 16-19
Vlaardingen 16-17
Morres H 16-6
Avanti 16-6

Tweede divisie C
Forto-Polaris 3-2
Velden-Hajraa 3-1
Linne-Sarto P 3-0
Ledub-VVC 2 1-3
Odulphus-Miniware 3-0
Advendo-v. Tartwijk VCH 0-3

De stand
Polaris 16-43
Velden 16-36
Forto 16-34
Odulphus 16-34
Linne 15-32
Ledub 16-27
VVC 2 16-22
Miniware HBC 16-19
Sarto Pell 16-15
v.Tartwijk VCH 14-10
Hajraa 15-10
Advendo 16-0

Derde divisie E
Set Up-Polaris 2 1-3
Geevers PP 2-Rooyse VK 1-3
Wevoc-VVC B 2-3
VC Weert-BSV 3-1
Furos-Nuvoc 3-1
SEC-Activia 0-3

De stand
Activia 16-42
Rooyse VK 16-36
SEC 16-34
Weert 16-31
BSV 16-26
Set Up 16-23
Nuvoc 16-22
Wevoc 16-20
Furos 16-17
VVC B 16-16
Geevers PP 2 16-12
Polaris 2 16-9

Stenmark spreekt een woordje mee

LE MARKSTEIN – Het einde van het tijdperk Ingemar Stenmark is al wel een aantal keer aangekondigd, maar nog steeds niet nabij. De Zweedse slalomspecialist won zaterdag in de Franse wintersportplaats Le Markstein zijn 85e wedstrijd voor de wereldbeker. Hij bleef dankzij een gedurfde tweede manche de Westduitser Armin Bittner en de Oostenrijker Günther Mader net voor.

Uitslag: Ingemar Stenmark (Zwe) 1.36,39; 2. Armin Bittner (WDl) 1.36,47 3. Günter Mader (Oos) 1.36,59.



● *Ingemar Stenmark is het winnen nog niet verleerd.*

TODTNAU – De Zwitser Pirmin Zurbriggen heeft zondag bij de reuzesalom van Todtnau, meetellend voor de wereldbeker, gewonnen.

Uitslag: 1. Pirmin Zurbriggen (Zwi) 2.38,95; 2. Marc Girardelli (Lux) 2.39,16; 3. Markus Wasmeier (WDl) 2.39,27. **Stand wereldbeker algemeen**: 1. Zurbriggen 274 punten; 2. Wasmeier 174; 3. Gaspoz 145; 4. Stenmark 134. **Stand wereldbeker reuzeslalom**: 1. Zurbriggen 102; 2. Pramotton 95; 3. Gaspoz 91.

ST GERVAIS – De Zwitserse skister Vreni Schneider heeft één dag na haar zege op de reuzeslalom in Megeve, ook de wereldbeker-slalom van St. Gervais op haar naam gebracht. In het algemeen klassement nam ze daardoor de eerste plaats over van haar landgenote Maria Wallisser.

Uitslag: 1. Vreni Schneider (Zwi) 1.36,15; 2. Corinne Schidhauser (Zwi) 1.36,79; 3. Bianca Fernandez-Ochoa (Spa) 1.36,90.

FLÜHLI – Corinne Schmidthauser heeft in Flühli gisteren de Zwitserse zegereeks van dit skiseizoen voortgezet. De 23-jarige Schmidthauser hield tijdens een wereldbekerslalolm de Oostenrijkse Monika Maierhofer achter zich. De namens Nederland startende Christa Kinshofer deed eindelijk weer eens met de beteren mee en eindigde als dertiende.

Uitslag: 1. Corinne Schmidthauser (Zwi) 1.31,58; 2. Monika Maierhofer (Oos) 1.31,59; 3. Erika Hess (Zwi) 1.31,92. **Stand wereldbeker algemeen**: 1. Vreni Schneider (Zwi) 230 punten; 2. Maria Walliser (Zwi) 229; 3. Oertli 174. **Stand wereldbeker slalom**: 1. McKinney 99; 2. Schmidthauser 97; 3. Hess 85.

BC Victoria



● *De spanning is gebroken; klassebehoud is een feit. BC Victoria viert.* **Foto: WIM HEND**

Van onze medewerker
PIERRE SWERTS

NIEUWEGEIN – Het was al voorbij het middernachtelijk uur tussen zaterdag en zondag toen BC Victoria-trainer Frans-Jozef Breuer de autobusmicrofoon ter hand nam en de zoveelste keer die avond uiting gaf aan zijn vreugde. Zijn badmintonteam had, in weerwil van alle insidervoorspellingen, het hoofdklasserschap behouden. Daar in die touringcar op de snelweg, waar iedereen een halve dag geleden nog amper de lippen van elkaar kreeg van pure spanning, heerste nu uitzinnige blijdschap. Carlton '80 uit Helmond had tevergeefs getracht BC Victoria het bloed onder de nagels vandaan te halen. De Hoensbroekse formatie was dan weliswaar niet vederlicht over het obstakel heen gevlogen (6-3) maar mede dank zij de verbale steun van de vijftig Zuidlimburgse supporters belandde Carlton '80 met een sierlijke dropshot in de promotie/degradatieronde. Victoria kraaide victorie.

„Zo wordt een verloren seizoen weer goed", verzuchtte Breuer. „We moesten door deze competitie, onze eerste in de hoofdklasse. Al je dat eerste jaar overleeft, kom je makkelijker door de volgende competities". Nieuwegein had afgelopen zaterdag een dubbele betekenis voor Victoria. Wat 's middags begon als een trip in het ongewisse, eindigde laat in de nacht in een carnavalsoptocht op de A2. De spanning had plaatsgemaakt voor een uitbundig feest en de bloemen van de trouwste supporter, Jo Biesmans, waren de stille bevestiging van de geslaagde expeditie.

In het nationale badmintoncentrum te Nieuwegein moest het allemaal gebeuren. BC Victoria en Carlton deelden de laatste plaats op de ranglijst en een onderling treffen besliste welke ploeg definitief mocht blijven in Nederlands hoogste badmintonafdeling. Victoria, het hele seizoen door pech achtervolgd, was nimmer niet bij machte geweest het geluk af te dwingen. En voor het duel met Carlton '80 sloeg de pech pas goed toe in het Hoensbroekse kamp; . Peter van Soest, de cruciale schakel in de dubbelspelen, kampte met een rugblessure en ex-Limburgs kampioen Robert Ploeger werd door griep geveld. Franz-Josef Breuer retourneerde tactisch de tegenslag en apelleerde aan de strijdlust van zijn spelers.

Daarnaast bleef hij naar alternatieven zoeken om zo optimaal mogelijk te verschijnen voor het beslissende duel; reservespelers werden geprepareerd terwijl een bus supporters voor de vocale ondersteuning mee afreisde. Het bestuur deed er inmiddels alles aan om de wedstrijd tegen de Brabanders tussen Helmond en Hoensbroek (Roermond) te laten plaatsvinden om aldus de reisduur en -kosten te drukken. Carlton '80 weigerde categorisch elke vorm van medewerking. De koude oorlog was in alle hevigheid losgebarsten.

Bij de aankomst in Nieuwegein ontliepen de Victorianen en de spelers van Carlton '80 elkaar, dit in tegenstelling bij voorgaande ontmoetingen tussen beide teams. De spanning tussen de spelers onderling was te snijden temeer daar de opstellingen zo lang mogelijk geheim gehouden werden. Al snel had Victoria een morele voorsprong genomen want de vijftig Hoensbroekse supporters waren heer en meester over een handje vol Brabantse Carlton '80-aanhangers.

Desondanks begon Victoria de wedstrijd moeilijk; het eerste enkelspel ging in drie sets verloren terwijl Limburgs kampioen Wiel Hanssen laat op toeren kwam tegen Antoine Meulendijks; pas in de derde set kon Hanssen de winst naar zich toetrekken. Theo Lassauw werd door de spanning verlamd en verloor kansloos tegen Wim van de Heuvel. Marcel Pollaert, de jeugdige invaller, luidde de ommekeer in, die door beide Victoria-dames Marga Notermans en Nicole van der Jagt nog meer gestalte kreeg: 4–2.

„Toen was de sfeer knetter", vond s... cretaris Hub Pluymen, duidend op h... verbale geweld dat de fans in Nieu... gein ontketenden. De Victorianen b... gonnen erin te geloven, hetgeen b... af te lezen viel van het gelaat v... coach Breuer. De spanning h... plaats gemaakt voor iets dat leek o... zelfverzekerdheid. De eerste kl... was immers uitgedeeld. Het verl... van het eerste herendubbelspel v... Marcel Pollaert en Glen Pieterse w... ingecalculeerd maar het gelege... heidsduo Hanssen-Lassauw mo... winnen. 15-7 en 15-10! Victoria w... nog maar een punt verwijderd van d... verlossing. Die kwam van de racke... van Marga Notermans en Nicole va... der Jagt tijdens het damesdubb... Een nieuw jaar hoofdklassebadmi... ton was een feit.

Voor Victoria werd een haast verlor... seizoen in een klap goed gemaa... Carlton'80 droop af in de wetensch... dat het zelfs voor dit gehandicap... Victoria een maat te klein was. D... eerste reactie van een geëmotione... de Breuer: „Dit is fantastisch, me... kan ik nu niet zeggen. We gaan da... eerst maar eens een op drinke...

Voorzitter Gijs van Esschoten k... geen enkel woord uitbrengen, om... hij zijn stem helemaal schor g... schreeuwd. Marcel Pollaert, de su... cesvolle debutant die 's ochtends n... twee wedstrijden voor het Limburg... kampioenschap had moeten spele... verwoordde zijn gevoelens als volg... „Dit had ik niet willen missen; hiervoor wil ik best wel de Limburgse jeugdtite... verliezen".

Tijdens de terugreis van Nieuwe... gein naar Hoensbroek herleefde het ouderwetse Victoria. Ter hoog... te van Den Bosch waren de kratten bier al op en sloeg de vermoeid... heid bij iedereen toe. Terug in Hoensbroek was de stemming er al gauw weer in. En dat wederom be... tekende overuren voor de waard van stamkroeg 't Stegelke. Victoria was in de hoofdklasse gebleven. Een groter feest dan de promoti... verleden jaar. De kroegbaas zou het nog aan den lijve ervaren.

Nikolay Goeljajev verovert Nederlandse schaatsharten

door frans dreissen

HEERENVEEN – Nikolay Goeljajev. Hij zwaaide, lachte en balde zijn vuisten. De Moskoviet liet de onkreukbare houding die de Russen doorgaans kenmerkt, na de behaalde wereldtitel schaatsen even varen, wuifde uitbundig naar het fantastische Friese publiek en werd er zelfs even stil van toen de deinende massa tijdens het ritueel van de ceremonie het Russisch volkslied meeneuriede. Noblesse oblige. Goeljajev was gisteren eventjes publiek bezit. En terecht. Hij verpulverde niet alleen het wereldrecord op de 1500 meter, maar werkte het vierluik beter dan wie ooit ter wereld af. Sinds afgelopen weekend is het weer Rusland-Boven. En de Nederlanders, die tijdens de EK in Trondheim nog gedoezeld waren door een diepe depressie, vonden via Leo Visser (4de), Gerard Kemkers (5de) en in mindere mate Henri Kraayenbos (14de) weer de aansluiting. Voor Hein Vergeer (10de) dus geen reprise van de wereldtitel in 1985 en 1986. Juist de man van wie de sterkste oppositie verwacht mocht worden, viel lelijk uit de toon.

Eén ding stond bij voorbaat al vast. Wie Goeljajev op het ijsovaal wilde kloppen moest van goeden huize komen. Debutant Goeljajev nam in Heerenveen met veel machtsvertoon het schaatscommando van Vergeer over. De student lichamelijke opvoeding, die na mislukte avonturen in de atletiek en voetbalsport voor het schaatsen koos, paarde in de Thialfhal een sublieme techniek aan explosiviteit. Bovendien blonk hij uit met zijn sublieme bochtentechniek. „Mijn specialiteit is de sprint. Omdat die zo kort is".

Al op de 500 meter liet Goeljajev er geen twijfels meer over bestaan. Met een chrono van 37.24 moest hij weliswaar de verassende Koreaan Ki-Tae Bae (37.04) nog voor laten gaan, maar het gat met de concurrentie was geslagen. Een halve seconde op Bozjev en nog een fractie meer op Vergeer. „Ik wist dat er weinig meer mis kon gaan en dat sterkte mijn zelfvertrouwen", constateerde Goeljajev nuchter.

Terwijl het Wolgalied voor de zoveelste keer werd aangeheven maakte Goeljajev zich met Leo Visser op voor de 5000 meter. Het resultaat: Visser wereldrecord, Goeljajev zilver. „Visser is sterk; een man voor de lange afstanden. Vergeer was niet in vorm. Ik verwacht hem ook niet meer terug aan de top".

Vervolgens veegde Goeljajev met iedereen de baan aan op de 1500 meter via een schitterend wereldrecord (1.52.70). „De mijl was niet eens zo ideaal. In de laatste ronde zat ik stuk. Ik moet zeker onder de 1.50 kunnen rijden". Op de 10.000, het sluitstuk, kon de Rus niets meer gebeuren. Nooit eerder was hij binnen de 15 minuten gereden. Gisteren met 14.28.45 duidelijk wel. De buit was binnen. „Ik ga me komend jaar richten op de 1000, 1500 en 5000 meter i.v.m. de olympiade. Langere afstanden vind ik te saai".

Leo Visser redde in Heerenveen het gezicht van Oranje en kreeg prompt het predikaat 'schaatser van de toekomst' opgespeld. Het publiek maalde niet lang om de ondergang van Vergeer en scandeerde slechts de naam: Leeóó, Leeóó.

„Zo'n sfeer. De halve ijsbaan bedolven onder de bloemen. Dat maak je in geen 125 jaar meer mee", glunderde de wereldrecordhouder op de 5000 meter.

Visser, die drie jaar geleden nog de voorkeur gaf aan een discotheek in plaats van een schaatstraining, toonde niet alleen zijn capaciteiten maar trad overduidelijk uit de slagschaduw van Vergeer. Zaterdag schoot hij volledig uit zijn uit de schaatsschoen met het wereldrecord op de vijf kilometer: 6.47,01.



● *De ongenaakbare gelauwerde Rus Nikolay Goeljajev.*

„Goeljajev was een uitstekende gangmaker. Ik ben zelf niet zo'n tempomaker in die eerste ronden. Ik antwoordde op zijn aanval, maar ging niet over hem heen. Dan hoef je niet zoveel te geven. Op drie kilometer ben ik hem gepasseerd. Zonder me te forceren ben ik naar dat wereldrecord gegleden".

Visser kon aanmoedigingen van het publiek, dat zondag een geluidsproductie leverde van meer dan 120 decibel, na een teleurstellende 1500 meter best gebruiken. Opnieuw vond hij kracht en inspiratie om een geslaagde aanval te doen op een wereldrecord. De tijd op de 10 kilometer sneuvelde (14.11.63), al volgde korte tijd later het krachtige antwoord van Karlstad (14.03.92). „Ik weet niet of ik in andere omstandigheden tot betere tijden kom. Zonder publiek, zonder spanning. Misschien, maar weten doe ik het niet".

Gerard Kemkers presteerde naar behoren in Heerenveen. Ondanks vier persoonlijke toptijden duikelde hij van een vierde plaats verleden jaar naar een vijfde dit seizoen. „Met name de tien kilometer heeft me goed gedaan. Ik ben terug. Voorlopig moet het allemaal nog beter. Goeljajev is daarbij een mooi doel".

Het schaatsen is een binnensport geworden, inclusief Beerenburg en carnaval. De droomtijden en de unieke sfeer in Heerenveen gaven dat nadrukkelijk aan. Buiten is het koud en ieder ander toernooi is slechts een surrogaat van het geweldige WK in Thialf.

Volledige resultaten WK schaatsen: (achtereenvolgens totaal, 500 m, 5000 m, 1500 m, 10.000 m):

1.	Nikolaj Goeljajev (Sov)	159.356	37,24 (2)	6.51,28 (2)	1.52,70 (1)	14.28,45 (7)
2.	Oleg Bozjev (Sov)	160.558	37,74 (4)	6.56,73 (8)	1.53,52 (3)	14.26,11 (6)
3.	M. Hadschieff (Oos)	160.567	38,34 (10)	6.53,78 (6)	1.54,65 (5)	14.12,66 (3)
4.	**Leo Visser (Ned)**	**160.808**	**38,66 (16)**	**6.47,01 (1)**	**1.56,60 (15)**	**14.11,63 (2)**
5.	**Gerard Kemkers (Ned)**	**161.545**	**38,57 (14)**	**6.52,75 (4)**	**1.56,83 (17)**	**14.15,14 (4)**
6.	Viktor Sjasjerin (Sov)	161.707	38,18 (7)	6.57,78 (9)	1.53,10 (2)	14.40,98 (13)
7.	Rolf Falk-Larssen (Noo)	162.062	38,24 (8)	6.53,20 (5)	1.55,51 (7)	14.39,99 (11)
8.	Christian Eminger (Oos)	162.406	39.26 (21)	6.53,85 (7)	1.56,07 (13)	14.21,42 (5)
9.	Benoit Lamarche (Can)	162.730	38,63 (15)	6.59,28 (11)	1.55,60 (10)	14.32,79 (8)
10.	**Hein Vergeer (Ned)**	**162.779**	**37,79 (6)**	**7.02,27 (18)**	**1.55,46 (6)**	**14.45,52 (14)**
11.	Geir Karlstad (Noo)	163.050	40.05 (29)	6.52,18 (3)	1.58,76 (27)	14.03,92 (1)
12.	Pertti Niittylä (Fin)	163.981	39,21 (20)	6.59,86 (13)	1.56,96 (18)	14.35,98 (9)
13.	Roland Freier (ODl)	164.926	39.35 (23)	7.01,65 (15)	1.58,14 (24)	14.40,62 (12)
14.	**H. Kraayenbos (Ned)**	**165.022**	**40.07 (30)**	**6.58,17 (10)**	**1.57,96 (23)**	**14.36,30 (10)**
15.	Hansjörg Baltes (WDl)	165.873	40.24 (31)	6.59,50 (12)	1.57,85 (22)	14.48,01 (15)

Schadeclaim

HEERENVEEN – De directie van het Thialf-stadion in Heerenveen zal deze week een schadeclaim indienen bij de KNSB. Volgens algemeen directeur Jaap van der Zwan is de schaatsbond verantwoordelijk voor het feit dat bouwmaterialen rond het stadion zijn vernield of zoek geraakt. Wegens plaatsgebrek op de tribunes bouwden fans met stenen en pallets noodtribunes. Volgens de directie gebeurde dit onder verantwoordelijkheid van de KNSB. Van der Zwan stelde, dat de schade aanzienlijk is. Over de hoogte van het bedrag wilde hij niets zeggen.

Voordracht

HEERENVEEN – Henk Gemser heeft zondag zijn kandidaten voor het Olympische schaatstoernooi bekend gemaakt. Dat is een eigen initiatief van de schaatscoach. Als het aan Gemser ligt, wordt hij door tenminste vier rijders naar Calgary vergezeld. Door deze vlotte selectie - een jaar voor datum - wil de bondscoach onnodige druk op de rijders gedurende het zomerseizen voorkomen. Gemsers voordracht ziet er als volgt uit: 500 meter: Geert Kuiper en Hein Vergeer; 1000 meter: Vergeer; 1500 meter: Vergeer; 5.000 en 10.000 meter: Leo Visser en Gerard Kemkers.

Albarello verrast

OBERSTDORF – De Italiaan Marco Albarello heeft de Zweedse routinier Thomas Wassberg bij het wereldkampioenschap Noordse nummers in Oberstdorf bij verrassing van de tweede gouden medaille afgehouden. Albarello, die dit seizoen nog geen punt voor de wereldbeker had gepakt, kwam op de vijftien kilometer skiloop (klassieke stijl) uit het niets te voorschijn en finishte in 43 minuten en 1,8 seconden. Hij was daarmee 6,8 seconden rapper dan Wassberg. De Oostenrijker Andreas Felder won het springen van de 90-meterschans.

Geluk bij ongeluk

LAKE PLACID – De Nederlandse tweemansbob had in het weekeinde geluk bij een ongeluk tijdens de wedstrijden om de wereldbeker in Lake Placid. Cees Broek moest het stellen zonder Alexander van Nierop, die bij een valpartij tijdens de training het rechterbeen brak. Met zijn nieuwe partner, de Amerikaan Glen Quakenbush, werd Broek na vier manches negende, waarmee elf punten voor de wereldbeker werden verdiend. USA 1 won voor Engeland 2.

●BOKSEN – De Columbiaaanse bokser Fidel Bassa is voor eigen publiek in Barranquilla wereldkampioen geworden in het vlieggewicht (WBA-versie). Bassa versloeg de Panamese titelhouder Hilario Zapata op punten in een gevecht over vijftien ronden.

●KARLSTAD – De auto... van Zweden, de tweede van d... tien voor de wereldtitelstr... heeft een onverwachte ontk... ping gekregen. De Fin Timo S... lonen, de wereldkampioen ... 1985, versloeg in Karlstad ... Zweedse concurrentie. Salon... en zijn bijrijder Seppo Harjan... bleven na 27 klassementspr... ven Mikael Ericsson en Cl... Billstam voor, die het groot... deel van de rally hadden gedo... neerd.

●MANILLA – De Fransm... Alain Lazare heeft zondag de m... rathon van Manilla gewonnen ... de matige tijd van 2 uur 22 min... ten en 13 seconden. De Zwe... Kjell-Erik Stahl werd tweede ... 1 minuut en 44 seconde... Douglas Curtis (VSt) kwam ... derde over de streep in 2.25.11.

Zwemrecord Linda Moes

EMMEN – Tijdens de Nationale Winterkampioenschappen zw... men in Emmen zijn diverse records gesneuveld. Opmerkelijk ... de prestatie van Patrick Braam (stormvogel) die zijn eigen rec... op de 200 meter schoolslag omlaag bracht naar een tijd van 2.1... Linda Moes de vijftien-jarige zwemster van de Eemsrobben ver... terde het nationale record op de 200 meter schoolslag op één ... maar liefst tweemaal tot 2.29.48.

De Limburgse deelnemers konden maar weinig inbrengen. De en... zwemsters die van zich deden spreken waren Ingrid Moers en Cha... Soomers (MZPC). Ingrid Moers won de B-finale op de 200 meter vr... slag in een tijd van 2.02.29 en Chantal Soomers had een verdienst... ke 5e plaats op de 200 meter schoolslag met een tijd van 2.34.57.